

LE

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU MICROFILM
H2Y COMP AB000001
464, ST-JEAN BUREAU 110
MONTREAL (QUE)
H2Y 2S1

AN

Transcontinental

CHAISES COQUILLES

Coquilles seules disponibles

NOUVEAU CHOIX DE COULEURS

Errol Fortin
418 662-9902

MAGASIN D'ENTRETIEN

ANNONCES CLASSEES
1-866-637-5236

CONCOURS DISNEY

39

VOLUME 70, NUMÉRO 48 MERCREDI 13 AVRIL 2011

23 042 EXEMPLAIRES

VOTRE HEBDO DEPUIS 70 ANS

www.lacstjean.com



Salon 50+ :
l'Acadie nous rend visite

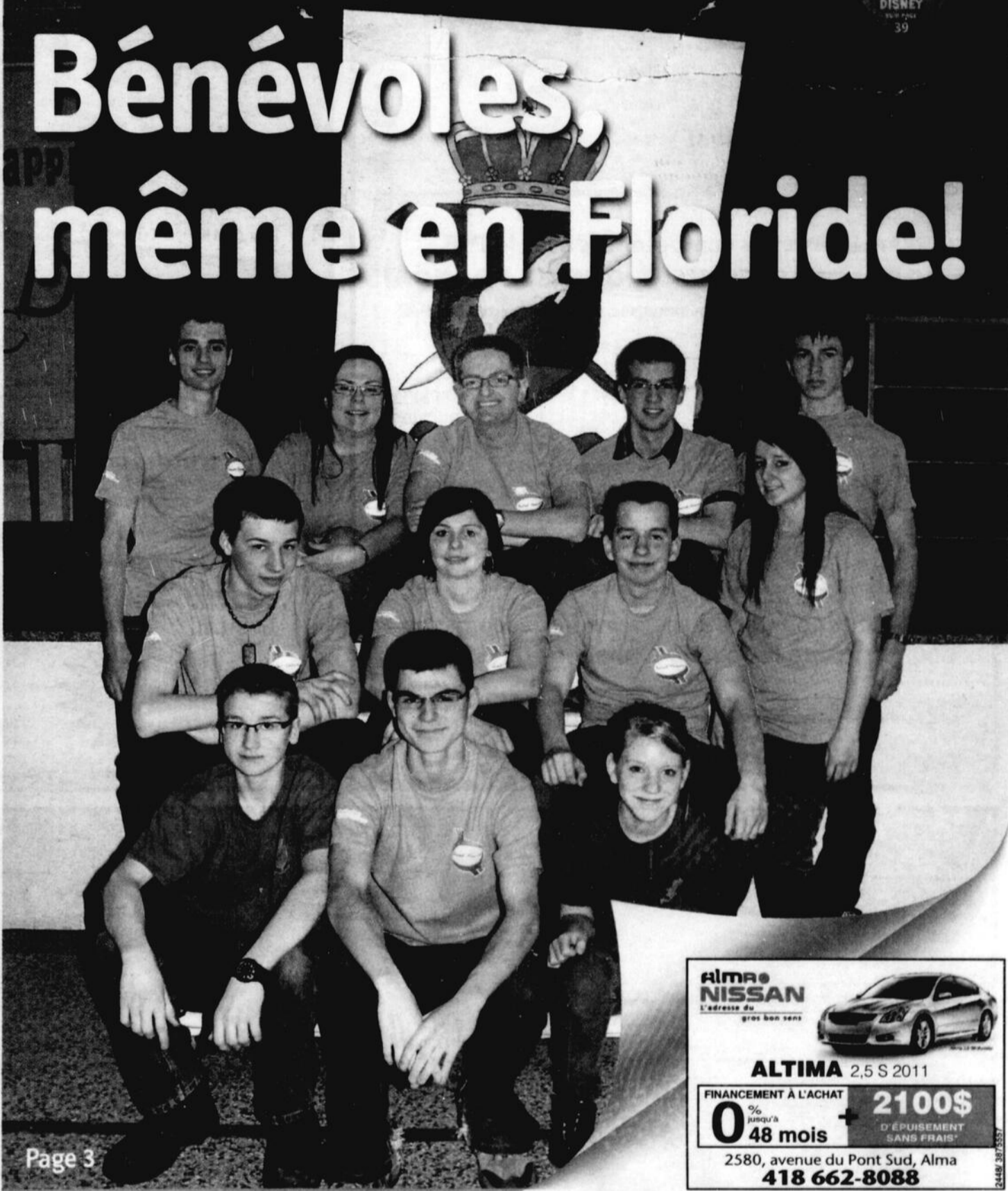


Le Spin-O-Max permet d'amasser 16 000 \$



Le Festival du mini-soccer attire 150 jeunes

Bénévoles, même en Floride!



Page 3

ALMA NISSAN
L'adresse du gros bon sens



ALTIMA 2.5 S 2011

FINANCEMENT À L'ACHAT
0% jusqu'à 48 mois + 2100\$ D'ÉPUISEMENT SANS FRAIS*

2580, avenue du Pont Sud, Alma
418 662-8088



Transformation EXTRÊME



AVANT APRES 3 HEURES

418 668-DENT (3368)

Clinique Dentaire
Dr. Steven Murray

3 HEURES

Exclusif à Alma! Technologie CEREC 3D



**Reconnaissance des acquis
et des compétences (RAC)
ASSISTANCE TECHNIQUE EN PHARMACIE**

Vous travaillez ou possédez de l'expérience comme assistant ou assistante technique en pharmacie? Vous désirez faire reconnaître vos compétences jusqu'à l'obtention de votre diplôme d'études professionnelles (DEP) en Assistance technique en pharmacie?

Contactez-nous!



**Améliorez vos compétences avec le PIF
PROGRAMME INFORMATIQUE ET FRANÇAIS**

Formation individualisée et personnalisée, vos acquis seront vérifiés!

ENTRÉE EN CONTINU

- Windows
- Word
- Excel
- PowerPoint
- Acrobat
- Outlook
- Access
- Acoma
- Internet Explorer
- Français au bureau



PROCHAINES FORMATIONS EN SOIRÉE :

TENUE DE LIVRES Durée : 36 heures

Formation gratuite pour la clientèle
admissible référée par Emploi-Québec



Consultez notre site web : www.forgescom.com
pour connaître les autres formations disponibles.

Pour information et inscription :

418 669-6040 poste 4000



**DEP
HORTICULTURE
ET JARDINERIE**

**Début des cours :
août 2011!**



Information
et
inscription

418 669-6041 poste 4106

Tu peux t'inscrire en ligne! Consulte le srafp.com

DEP ÉBÉNISTERIE

**Début des cours :
29 août 2011!**



Nos partenaires



**EMPLOIS
DISPONIBLES
EN RÉGION**



**La FGA
en mouvement**



Kim St-Pierre
Marie-Anne Potvin
Karine Voyer

Le 17 mars 2011, à l'école Damase-Boulanger, nous avons assisté à une conférence sur la biographie de Mélanie St-Germain. Cette femme courageuse a écrit elle-même son livre intitulé : *Les Cicatrices du bonheur*.

À l'arrivée de Mélanie, nous avons été surprises, car après tout ce qu'elle a vécu, elle a réussi à garder une belle apparence et un magnifique sourire. Cette femme a perdu deux de ses propres enfants, ce qui a fait d'elle une autre personne. Il lui a fallu quelques années pour s'en remettre, de l'aide et du soutien, mais elle a bien réussi. Cette histoire dramatique nous a fait ouvrir les yeux, nous a fait changer nos points de vue sur des étapes qui sont difficiles à vivre et réaliser qu'il ne faut jamais baisser les bras et être positif malgré tout.

Nous tenons à remercier Mélanie de faire ce témoignage dans les écoles et un peu partout ailleurs, car en le faisant, elle peut aider des gens à se sortir d'événements tragiques semblables. Nous avons trouvé son histoire très touchante et nous sentions vraiment tous les sentiments qu'elle a pu éprouver. Après ces épreuves difficiles, Mélanie nous a dit qu'elle ne changerait rien à sa vie et qu'elle était heureuse.

Il y a une phrase qu'elle nous a dit de retenir, ce qui est fait : « **CHAQUE SOURIRE COMPTE** »



Huit jeunes cadets se rendent en Floride pour faire du bénévolat

Au Give Kids The World Village



FRANCE PARADIS
FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

Huit jeunes du Corps de cadets 2769 Belle-Rivière et trois officiers accompagnateurs se rendront, du 19 au 26 avril prochain, dans le Sud afin de réaliser du bénévolat au « Give Kids The World Village », à Kissimmee, en Floride. Le Village Give Kids The World (GKTW) est un centre de villégiature à but non lucratif de 140 hectares situé au centre de la Floride et qui accueille notamment les jeunes qui participent au programme Rêves d'enfants.

Le Lieutenant Mario Dubois, du Corps de cadets 2769 Belle-Rivière, a un frère qui a bénéficié des services du GKTW. L'automne dernier, alors qu'il évoquait cette expérience auprès des cadets, l'idée a germé d'organiser ce

voyage afin de se rendre offrir du temps bénévolement et d'effectuer des visites touristiques dans le secteur près d'Orlando et Disney World

C'est ainsi que le projet a pris forme et quelque huit cadets se sont réunis autour de l'idée, soit six cadets de plus de 16 ans et deux autres plus jeunes mais qui ont participé également à toutes les étapes de financement.

« Des barrages routiers, des soupers bénéfiques, un spectacle, la recherche de commanditaires, etc... ce sont les jeunes qui ont tout organisé et décidé au cours des huit derniers mois. Nous, les adultes, on était seulement là pour les seconder dans leur travail », souligne avec fierté le Lieutenant Dubois.

Ainsi, plus de 10 000 \$ ont été recueillies pour financer les activités de ce voyage qui comportera le trajet Alma-Montréal en auto et Montréal-Floride en avion.

Sur place, les jeunes seront encadrés par le personnel du GKTW et seront notamment affectés au service des repas et de la cuisine.

« C'est la première fois au Québec qu'un projet du genre prend forme au sein d'un Corps de cadets et déjà, on a des demandes sur la façon dont on s'y est pris pour organiser le tout. Mais pour nous, les officiers, ce qui est important, c'est que ce projet va dans le sens du prolongement de la formation de cadet et que ce projet permet vraiment de responsabiliser les jeunes. Toutes les décisions, ce sont eux qui les ont prises », rappelle Mario Dubois.

Sur place, trois jours seront consacrés entièrement au bénévolat à l'intérieur du village et trois autres jours permettront aux jeunes de visiter les attraits touristiques du secteur.

Chose certaine, à leur retour, ils auront pleins de souvenirs à raconter et à transmettre aux autres membres du Corps de cadet.

Sur la photo, portant fièrement le gilet qu'ils ont fait fabriquer spécialement pour la circonstance, on retrouve, en première rangée: les cadets Olivier Côté, Alex St-Pierre et Cynthia Duchesne. En deuxième rangée, les cadets Jean-Daniel Côté, Karina Gagné, Olivier Ferland et Marilyn Côté. En arrière, les Lieutenants Mario Dubois, Julie Joncas, Jonathan Fortin et Jean-Michel Dallaire ainsi que le cadet Daniel Claveau. (Photo: France Paradis)

La Petite Séduction à Desbiens: appel à toute la population

Tous les villageois et anciens résidents de la municipalité de Desbiens intéressés au tournage de l'émission La Petite Séduction sont invités à une importante rencontre, le mardi 19 avril, à compter de 19 h, à la grande salle de l'hôtel de ville. L'Équipe de Radio Canada présentera alors l'envergure du Projet.

« Desbiens a besoin de vous. Venez écrire votre page d'histoire en séduisant notre invitée, Mme. France Beaudoin, en vivant l'expérience des tournages télévisuels », lance Karyne Harvey, présidente du comité organisateur de l'événement.

On profitera notamment de cette rencontre pour effectuer un recensement officiel des bénévoles qui sont disposés à s'impliquer dans le projet.

On a notamment besoin de téléphonistes, chanteurs, musiciens, danseurs, animateurs, acteurs, artistes peintres, menuisiers, couturiers, figurants,

« Peu importe votre talent... peu importe votre âge... ou simple curieux, bienvenu, car tout le monde est invité » de lancer Karyne Harvey.

Pour plus d'information (418) 346-5799. (Photo: Courtoisie)

INVITATION
le 19 avril 2011, à 19h00, à l'Hôtel de ville

Tous les villageois et anciens résidents de Desbiens intéressés
L'Équipe de Radio Canada vous présentera l'envergure du Projet.

DESBIENS À BESOIN DE VOUS!
Venez écrire votre page d'histoire en séduisant notre invitée
Mme. France Beaudoin en vivant l'expérience des tournages télévisuels.

France Beaudoin,
animatrice

Recensement officiel de Bénévoles:
Téléphoniste, Chanteur, Musicien, Danseur, Animateur, Acteur, Artiste
Peintre, Menuisier, Couturier, Figurant. Peu importe votre talent...
Peu importe votre âge... ou Simple Curieux.

Bienvenue!

ESPAGNE - PORTUGAL
CIRCUIT DÉCOUVERTE IBÉRIQUE

6 AU 22 OCTOBRE À PARTIR DE
17 jours • 15 nuits **3 599\$** /pers. occ. double

Accompagné par Éléonore Lavoie

BOSTON À L'ACTION DE GRÂCE

7 AU 10 OCTOBRE
4 jours - 3 nuits • DÉPART D'ALMA
Hotel Hilton Garden In (petits-déjeuners, buffets, plusieurs visites et excursions incl.)

479\$ /pers. occ. quad. (taxes incluses)

Consultez nos promotions en tout temps sur notre site: www.alma.clubvoyages.com

418 668-7904
65, RUE ST-JOSEPH PLAZA 3

clubvoyages™
Alma

Départs de Montréal. Prix par personne en occupation double, incluant les taxes et rebais applicables. Prix en vigueur au moment de l'impression et valables pour les nouvelles réservations individuelles, sous réserve de disponibilité au moment de la réservation. Certaines restrictions peuvent s'appliquer, pour les détails et conditions générales consultez votre conseiller Club Voyages pour tout les détails. md/mc Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne, Inc. et Transat Distribution Canada Inc. Titulaire d'un permis du Québec.
Prix excluant le 3,50\$/1000\$ de services touristiques achetés représentant clients au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages.

NEW YORK À PÂQUES

21 AU 25 AVRIL
4 1/2 jours
Hotel Sheraton de Manhattan
- Tour de ville (4 h), Top of the Rock
- Croisière au coucher de soleil (2 h)

Accompagné par Chantale Couture

619\$ /pers. occ. quad.

73^e groupe

21 AU 25 AVRIL
4 1/2 jours
3 déjeuners, toutes visites incluses
Hotel Quality Inn, Meadowlands

PROGRAMME EXCUSIF

467\$ /pers. occ. quad.

Accompagné par Yvon Charland

MÉLODIE DU BONHEUR

30 JUILLET (section parterre)

139\$ /pers.

10 PLACES DE DISPONIBLES

NOUVEAUTE
TERRASSEMENT
AMÉNAGEMENT PAYSAGER
Raynald Boivin
Bloc • Pavé • Muret
25 ans
d'expérience
NOUVEAU
Pose
de gazon
INFORMATION - ESTIMATION
Rés.: 418 668-0672 (après 17 h) Cell.: 418 719-8999

ACTUALITÉS

Le 911

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

BRUNCH
DE PÂQUES

SALADES

SALADE DE FARFALLE À LA VOLAILLE,
 BACON ET PESTO DE ROQUETTE
 SALADE DE CHAMPIGNONS, BŒUF FUMÉ
 ET TOMATES SÉCHÉES
 SALADE DE LA MER PARFUMÉE FAÇON
 COCKTAIL AU COGNAC

PLATEAUX

PLATEAU D'ASPERGES ET JULIENNES DE
 SAUMON FUMÉ
 PLATEAU AUX DEUX CŒURS À L'ITALIENNE

MIROIRS

MIROIR DE VIANDES FROIDES
 ET TERRINES MAISON
 FILET DE SAUMON EN BELLE-VUE
 ET SON GRAVLAX MAISON
 MIROIR DE FROMAGES DE NOS ARTISANS
 RÉGIONAUX

PLATS CHAUDS

OEUFS BROUILLÉS
 OEUFS POCHÉS SAUCE CHORON
 BACON, JAMBON, SAUCISSES
 POMMES DE TERRE RISSOLÉES
 TOURTIÈRE
 CRÊPES À LA CRÈME D'ÉRABLE
 GIGOT D'AGNEAU PASCAL ET SON JUS
 À LA SAUGE FRAÎCHE

DOUCEURS

CROISSANTS, MUFFINS, DANOISES,
 CHOCOLATINES
 FRUITS ASSORTIS
 YOGOURT, COTTAGE
 SALADE DE FRUITS
 DOUCEURS DE NOTRE PÂTISSIER



20,95 \$
 par adulte plus taxes et service

10,95 \$
 par enfant de 4 à 10 ans plus taxes et service

Gratuit
 pour les enfants de moins de 4 ans

Hôtel Universel – Complexe Jacques Gagnon

1000, boulevard des Cascades, Alma (Québec) G8B 3G4

Réservation : (418) 668-7419 ou 1 800 263-5261

Écrasé sous son véhicule

Vendredi dernier, à St-Nazaire, un homme âgé de 67 ans, Donald Bouchard, a perdu la vie après qu'il ait été coincé au niveau du thorax sous son véhicule.

Il s'affairait à échanger les pneus d'hiver et pour ce faire, il avait soulevé son véhicule à l'aide d'un cric et les roues étaient bloquées par des morceaux de bois.

Pour une raison que l'enquête tentera de déterminer, l'individu était sous le véhicule au moment où le sol instable l'a fait basculer sur le corps de la victime.

C'est sa conjointe qui a découvert le corps inanimé de son mari et qui appelé le 911.

Malgré tous les efforts pour le ranimer, son décès a été constaté au CSSS de Lac-St-Jean-Est.

Vol d'essence à la ferme

Sur la Route du Lac, vers 1 h du matin, un fermier a aperçu deux jeunes qui tentaient de voler de l'essence dans le réservoir de son entreprise.

Les policiers ont été avisés de la situation et ils ont mis la main au collet de deux individus de 18 et 21 ans. Questionnés au poste de la MRC Lac-St-Jean-Est, ils ont avoué leur méfait et

précisé qu'ils avaient commis un vol similaire dans le secteur de l'Ascension.

Ils ont également impliqué un troisième individu dans cette affaire. Individu que les policiers recherchent présentement.

Accident matériel et alcool

Sur la rue Boulanger, à Alma, suite à un accident matériel, les policiers ont intercepté un homme de 47 ans qui a été conduit au poste pour subir un test d'ivressomètre. Le résultat a donné une lecture une fois supérieure à la limite permise.

Vol de motoneige

Même si la saison de motoneige est pour ainsi dire terminée, celle des voleurs ne l'est pas pour autant.

Ainsi, derrière une résidence du Rang Scott, un ou des voleurs ont mis la main sur une motoneige Bombardier Formula de l'année 1996, de couleur violet.

Le numéro de la plaque d'immatriculation est le VS 31235.

Manquement

À la demande de la direction du Bar Le Québécois, au centre-ville d'Alma, les policiers sont intervenus pour calmer les esprits d'un jeune homme de 28 ans qui semait le trouble à l'intérieur de l'établissement.

En vérifiant son identité, les policiers se sont rapidement rendus compte que l'homme en question était en liberté sous diverses conditions, dont ne pas consommer d'alcool, de drogues et de se trouver dans un établissement licencié.

Il était dans un bar, en état d'ébriété et les policiers ont retrouvé sur lui un peu plus de cinq grammes de marijuana.

Il a été détenu en attendant sa comparution. Il avait également des mandats le concernant émis par la Sûreté municipale de Saguenay.

Une 5e récidive

En matière d'alcool au volant, il y a des individus qui ne comprendront sans doute jamais. Ainsi, les policiers ont intercepté à Alma un individu de 58 ans qui conduisait son véhicule de façon erratique.

Amené au poste, l'homme en question présentait un taux d'alcool deux fois supérieur à la limite.

Attendu qu'il s'agissait d'une cinquième infraction en la matière, son véhicule

DE RETOUR

Claudie
 est heureuse
 d'informer sa
 clientèle qu'elle
 est maintenant de
 retour au salon.

Vous pouvez la
 rejoindre dès
 maintenant au
418 668-8816

Claudie Gilbert
 COIFFEUSE

COIFFURE
L'équilibre
 expérience & créativité pour elle et lui

490, AV. DU PONT N.
 ALMA

1048/3875551

**ASSURER
 MON VÉHICULE**

À UN JUSTE PRIX
 VOILA CE QUE J'ATTENDS
 DE MON COURTIER

418 480-4409



ROULET GAGNON
 CABINET D'ASSURANCE DE VÉHICULES

automobile a été saisi comme bien infractionnel. Également, ne le fouillant, les policiers ont retrouvé sur lui une certaine quantité de stupéfiants, d'où d'autres accusations qui ont été portées à ce chapitre.

Sa frasque lui coûte 1875 \$

Une Dame de 49 ans de l'Ascension vient de goûter à la médecine du système judiciaire. Sous le coup d'une interdiction de conduire dans une cause antérieure d'alcool au volant, elle a été interceptée par les patrouilleurs dans le rang 5 à l'Ascension.

Elle n'avait pas consommé de boissons mais elle était au volant, ce qui lui était interdit. Son véhicule a été saisi sur le champ pour une période de 30 jours.

Elle a immédiatement reçu un constat d'infraction au montant de... 1875 \$.

Vol d'essence

Avec le prix du litre d'essence qui avoisine les 1,30 \$ le litre, il ne faudra pas se surprendre de voir augmenter le nombre d'infractions en rapport avec des vols d'essence.

Ainsi, dans une station-service de l'Avenue du

Pont Sud, un homme s'est stationné près des pompes à essence à bord d'un véhicule utilitaire de couleur gris et trainant une remorque avec une motoneige.

Il a fait le plein, soit un montant de 76,43 \$ et profitant d'une seconde d'inattention du garagiste, il a quitté les lieux en toute vitesse, sans payer la facture.

De pareils gestes pourraient se répéter et notamment, la Sûreté du Québec invite particulièrement les conducteurs de camions lourds à bien surveiller leurs réservoirs d'essence car ils seront sans doute la cible de gens peu scrupuleux qui veulent se procurer de l'essence facilement.

Pont endommagé et voiture démolie

Un jeune homme de 31 ans devra expliquer

bien des choses à la justice.

D'abord, alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool, il a perdu la maîtrise de son véhicule pour heurter de plein fouet le garde-fou du pont de la rivière Chicot, à la sortie Nord de St-Cœur-de-Marie.

Sa voiture a fait plusieurs tête-à-queue et elle est une perte totale.

Le pont a subi de lourds dommages évalués à quelque 100 000 \$.

Par précaution, l'homme a été conduit au CSS de Lac-St-Jean-Est où dès son arrivée, on s'est assuré de prendre des prises de sang afin de déterminer quel était son taux d'alcoolémie.

Une fois les résultats de l'analyse connus, les accusations « pleuvront » avec toutes les conséquences que cela entraînera.



Le garde-fou a été arraché sur plusieurs mètres. (Photo: France Paradis)

Mon chiro, ma santé!

Service de massothérapie

MEMBRE weblocal.ca

Centre CHIROPRATIQUE familial

Dr Pierre Lachance chiropraticien
Dr Christine Bouchard chiropraticienne
Dr Évelyne Caron chiropraticienne

PLACE ST-LUC
75, boul. St-Luc, Alma (face à la Caisse)

418 668-8759

2446/3852905

Pour toutes vos transactions...

Me Marlène Simard
notaire

Place St-Luc Alma
418 662-2552

MEMBRE weblocal.ca

1815/3538313

ENTRE NOUS, DISONS VRAI.

CLAUDE PILOTE NE FERA PAS DE POLITIQUE SPECTACLE!

Il propose l'équité et la justice sociale :

- X Améliorer l'assurance-emploi:
L'élimination du délai de carence de deux semaines
La hausse du taux de prestations de 55 à 60% du salaire gagné
Le calcul des 12 meilleures semaines de travail
- X Augmenter le supplément de revenu garanti de 110\$ par mois;
- X Travailler dans les ressources renouvelables, afin d'accentuer la recherche en innovation forestière;
- X Revendiquer des logements pour les personnes à faible revenu;

Ce gouvernement conservateur octroie 4 milliards de dollars à une autre province, pour le projet du Bas-Churchill et rien pour Hydro-Québec.

ALLONS VOTER, PROTESTONS contre ces injustices et UNISSONS-NOUS au gouvernement du Québec, qui a voté à l'unanimité contre une autre injustice conservatrice

FORMONS UN BLOC, VOTONS CLAUDE PILOTE!

CLAUDEPILOTE@GMAIL.COM

f b

BLOC QUÉBÉCOIS

Réservé et payé par Réjean Tremblay, agent officiel



Commentaire

Laurie Gobeil

Inutile de «zapper» entre le hockey et le débat

Prévu initialement pour jeudi soir, le débat des chefs en français a été devancé à ce soir (mercredi) afin d'éviter la concurrence avec le premier match des séries éliminatoires du Canadien de Montréal, face aux Bruins de Boston.

Ce changement de case horaire soulève quelques réflexions.

Secondé par les autres chefs, Gilles Duceppe est à la base de ce changement, croyant que la présentation simultanée des deux événements allait nuire au taux d'écoute du débat.

Aussitôt faite, sa demande a été acceptée par le consortium des médias, formé de CBC/Radio-Canada, CTV, Global et TVA, sous prétexte de s'assurer que les débats puissent rejoindre le plus grand auditoire possible.

« Le consortium des radiodiffuseurs croit que ce changement d'horaire du débat en français est dans l'intérêt public », peut-on lire dans le communiqué de presse.

On peut penser que si aucun chef n'avait demandé ce changement, le consortium lui-même aurait pris les dispositions nécessaires afin de ne perdre aucune côte d'écoute et de part de marché. Avant d'être informatif et divertissant, ces deux événements sont aussi et surtout, très lucratifs...

...

Il va s'en dire que le chef du Bloc Québécois a probablement visé juste en croyant que le hockey, radicalement perçu comme une religion au Québec, suscite plus d'intérêt que la campagne électorale elle-même. Le hockey soulève des passions et il est parfaitement naturel que les adeptes veulent le suivre.

Jack Layton du Nouveau Parti Démocratique a lui-même affirmé qu'il souhaitait que le débat rejoigne le plus grand auditoire possible. Il a ajouté en riant, lors d'un point de presse, que s'il n'était pas en politique, il visionnerait probablement la partie.

...

Perçus par certains comme un outil des gouvernements pour garder le peuple dans l'ignorance, les sports professionnels retiennent davantage l'intérêt du peuple que les décisions politiques. Pour renverser la vapeur, au moins le temps du débat, il est donc compréhensible d'avoir empêché la tenue des deux événements en même temps.

Environ 1,4 millions de téléspectateurs ont écouté le débat à la dernière élection et en moyenne, 1,2 millions regardent une partie de hockey lors des éliminatoires. Une partie de ces gens aurait inévitablement pris la décision de «zapper» entre les chaînes.

Personnellement, je ne suis pas une fanatique du Canadien, qu'il se présente en séries ou non. Par contre, et même si je m'intéresse à la politique, la campagne électorale ne m'emballa pas particulièrement non plus.

Les deux événements, faisant appel à deux sortes d'intelligence, rationnelle et émotionnelle, il est, selon moi, moins crucial de déterminer lequel l'emporte sur l'autre.

La décision finale laisse penser que le hockey a eu le dessus sur la politique mais en réalité, c'est peut-être simplement la démocratie qui a parlé, souhaitant ainsi favoriser le plus grand nombre.

Courrier du lecteur

sur www.lelacstjean.com

Les handicapés retrouvent leur stationnement!

L'hiver est presque à sa fin et l'identification des stationnements pour les handicapés sont maintenant visibles, parce que la plupart des commerçants affichent ce logo sur l'asphalte au lieu d'installer le tout sur un socle de ciment avec un poteau illustrant en hauteur la zone.

Faut-être handicapé pour avoir été frustré tout l'hiver à se faire prendre notre droit à ce genre de stationnement. Il me semble que ça ne prend pas un cours classique pour comprendre qu'un tel stationnement doit-être visible toute l'année. Je suis amputé de la jambe droite et il a été difficile pour moi de faire certaines distances en raison de ce problème. Merci et espérant des changements à cette situation.

Bertrand Côté

Pensée pour Carl

Je ne l'ai pas beaucoup connu. Toutefois, j'ai eu la chance de le croiser souvent. Jusqu'à il y a quelques années, nous habitons dans le même village de 2500 habitants. Nous travaillions tous deux dans un endroit public de la place. J'ai été sa cliente, il a été mon client. Je ne l'ai pas

beaucoup connu, mais nous avons échangé des centaines de sourires. Qu'il distribuait avec autant de sincérité que de générosité. Le dernier souvenir que j'en conserverai sera celui ce magnifique visage illuminé et souriant, ce beau samedi ensoleillé de mars dernier, alors que je l'ai croisé gravissant la montagne à pied, en bonne compagnie. J'aime à penser qu'il a alors profité pleinement de ce moment dans un paysage féérique qui lui a été offert au crépuscule de sa vie. Parce qu'il est parti. Samedi dernier, fauché à 31 ans par une aberration. L'alcool au volant. Malgré toute la sensibilisation faite, malgré toutes ces tristes nouvelles dont le grand public est informé, malgré le relatif « bon sens » attribué à l'espèce humaine, il se trouve des individus inconscients et immoraux pour conduire un véhicule avec dans le sang 3 fois la limite permise. Si la lecture de ce texte peut faire réfléchir et conscientiser ne serait-ce qu'un seul de ces individus, j'en remercie le ciel. Parce que c'est avec autant de sincérité que celle avec laquelle il distribuait ses sourires que j'ai pleuré sur l'annonce de son départ, mais aussi sur la raison pour laquelle il a dû quitter ses parents, sa sœur, ses neveux ainsi que tous les gens qui l'aimaient. Raison qui est absolument horrible et par-dessus tout impardonnable. Alors c'est le cœur lourd de cette peine partagée par bien des gens que je te dis pour la dernière fois salut, Carl.

Audrey Larouche
Native d'Hébertville

SUR NOTRE SITE INTERNET

WWW.LELACSTJEAN.COM

- Catherine Fleury et Laurence Lalancette se démarquent lors de la finale régionale de l'Expo-Sciences Hydro-Québec 2011
- Photos des équipes du Tournoi de curling Mistouk
- Les Plaisirs d'hiver ont connu une belle popularité aussi
- Inscription au programme «Fonds des arts» de la Fondation Alexis-le-Trotteur
- Agenda culturel complet



Assurances Gestrix

CABINET EN ASSURANCE DE DOMMAGES

Pour tous vos besoins en assurance de dommages, véhicule récréatif, auto, habitation, entreprise, transport, agricole, cautionnement, voyage

Guylaine Sliger
COURTIER EN ASSURANCE DE DOMMAGES
12 ans d'expérience
Bur. : 418 668-9279, p. 116
Cell. : 418 720-5000
Courriel : gsliger@gestrix.ca



Marc Girard
COURTIER EN ASSURANCE DE DOMMAGES DES PARTICULIERS
14 ans d'expérience
Bur. : 418 668-9279, p. 117
Rés. : 418 344-1460
Courriel : mgirard@gestrix.ca

Centre financier **GESTRIX**

875, avenue du Pont Nord, Alma

6 Le 13 avril 2011 - Le Lac-St-Jean - www.lelacstjean.com

Journal LE LAC-ST-JEAN
www.lelacstjean.com
100, rue Saint-Joseph Sud, local 01
Alma (Québec) G8B 7A6
Tél. : (418) 668-4545
Télec. : (418) 668-8522
Annonces classées : 1 866 637-5236
Sans frais : 1 877 668-1333

Réception et petites annonces : Marie-Andrée Gagnon, Reine Girard et Julie Gagnon
Préposée Administration : Lise Fortier
Impression : « Maison de la Presse »
Distribution : Publi-Sac
Directeur régional : Louis Mercier
Directrice à l'administration : Lynda Drouin
Adjointe administrative : Claire Larouche
Facturation : Raymonde Potvin
Publié par : Médias Transcontinental S.E.N.C.
Vice-président principal: Marc-Noël Ouellette

Éditeur : Michel Dupont
Rédactrice en chef : Laurie Gobeil
laurie.gobeil@transcontinental.ca

Journalistes:
France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca
Jacques La Haye
Marie-Claude Deschênes

Directrice des ventes : Claudia Turcotte
Superviseur support aux ventes : Nadia Gagnon
Conseillers (ères) en publicité : Yvan Leroux, Mario Larouche, Roxanne Lapointe, Diane Truchon, Maxime Robitaille

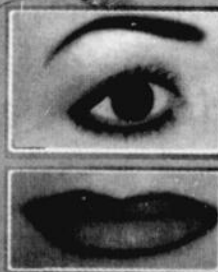
Audrey Tremblay (Internet)
Directeur de production : Marc Boivin
Infographistes : Richard Plourde, Diane Lemieux, Michelle Maltais, Manon Côté,

DISTRIBUTION CERTIFIÉE ODC : 23 042 EXEMPLAIRES • TIRAGE : 23 162 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS
Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes - Envois de publications canadiennes. Abonnement, région 42,89\$, extérieure 49,67\$. Contrat de vente de produit no 132837. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le journal ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans le journal sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

MAQUILLAGE PERMANENT

C'est pour vous les femmes de tout âge

BEAUTÉ ET CONFORT 24 H
GAGNEZ DU TEMPS
NE COULE PAS



Centre d'esthétique

Sandra Michaud

250, boul. Dequen Nord, Alma

418 662-7991



weblocal.ca

Trouvez, Évaluez, Partagez

Sandra Michaud Technicienne



On retrouve ici, dans l'ordre, Ghyslain Rathé du Regroupement acadien au Saguenay-Lac-Saint-Jean; Chantale Tremblay, représentante d'Axa Sécurité; Patrice St-Pierre, directeur général de la FADOQ au Saguenay-Lac-Saint-Jean-Ungava; Nicole Bolduc-Dubois, présidente de la Table régionale de concertation des aînés; Roger James, président de la FADOQ régionale ainsi que le pharmacien Richard Naud de Pharmaprix, partenaire officiel de l'événement. (Photo: France Paradis)

Le Salon prend des couleurs d'Acadie

50 ans+ et Jeux FADOQ

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

La prochaine édition du salon 50 ans+ et jeux FADOQ se déroulera à Alma les 29 et 30 avril ainsi que le 1er mai. Cette édition prendra des couleurs toutes spéciales alors que la FADOQ au Saguenay-Lac-Saint-Jean-Ungava accueillera une cinquantaine de membres d'une délégation de la Nouvelle-Écosse dans le cadre de la signature d'une entente historique entre des organisations d'ici et de là-bas.

L'automne dernier, dans le cadre d'une rencontre entre les gens de la FADOQ régionale et ceux du Regroupement des aînés et aînées de la Nouvelle-Écosse, on avait jeté les bases de ce partenariat qui se traduira dans les faits par la signature historique d'une entente de jumelage et de partenariat, signature qui se fera le 29 avril prochain à Alma en présence de la ministre québécoise des Aînés, Marguerite Blais et potentiellement, son vis-à-vis de la Nouvelle-Écosse dont on valide présentement la participation.

Cette délégation viendra valider la façon de faire de la FADOQ pour organiser un événement

de l'ampleur du salon 50+ et Jeux FADOQ pour éventuellement organiser un événement similaire en Nouvelle-Écosse, avec la collaboration de la FADOQ régionale.

Cette délégation acadienne sera présente avec son aspect culturel au niveau des spectacles, des compétitions au programme des jeux de même que comme exposant.

ÉDITION 2011

Poursuivant dans sa volonté d'en offrir toujours plus, le réseau FADOQ a inclus des nouveautés à la programmation habituelle du salon 50+.

Notamment, on proposera une aire aménagée de consoles vidéo qui gagnent de plus en plus en popularité chez les plus âgés. Des récentes études démontrent que l'utilisation de ces consoles de jeux par les aînés a servi à améliorer considérablement leur forme physique, leur dextérité et leur développement cognitif. Grâce au concours de la Maison des jeunes d'Alma, des jeunes et animateurs se chargeront d'en faire découvrir les bienfaits.

Tous les détails au www.lelacsstjean.com

Déterminé à continuer pour notre avenir

Le 2 mai, votons Denis **LEBEL**



Nomination

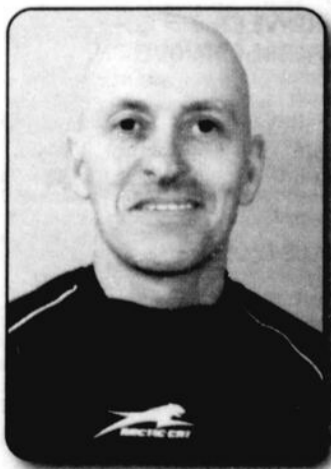
L'équipe de Dallaire est heureuse d'annoncer le retour de

Sylvain Dallaire

à titre de conseiller aux ventes.

Sylvain détient au-delà de 27 ans d'expérience dans la vente de VR.

N'hésitez pas à le contacter dès maintenant!



Sylvain Dallaire
conseiller aux ventes

560, Melançon, St-Bruno www.dallaire-st-bruno.com

Heures d'ouverture : lundi au vendredi 8 h à 17 h

LUNDI ET JEUDI 19 h à 21 h

418 343-3758

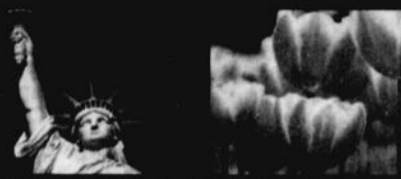
NOTRE RÉGION AU POUVOIR

Conservateur

GROUPE VOYAGES QUÉBEC 31^e anniversaire

DÉPARTS D'ALMA, JONQUIÈRE ET CHICOUTIMI

NOS GRANDS SUCCÈS



NEW YORK
4 jours • 3 nuits • Hébergement de belle qualité
• 22 au 25 août (Fêtes) 4 PLACES
• 28 au 31 août (Fête de la Statue) 4 PLACES
• 2 au 5 septembre (Fête de l'Indépendance)
• 7 au 10 septembre (Action de Grâce) 4 PLACES

CHICAGO
Sur les pas d'Al Capone et de Barack Obama
• 15 au 20 juin 2 PLACES
• 14 au 19 septembre 24 PLACES

BOSTON - SALEM + CHÂTEAUX DE LA NOUVELLE-ANGLETERRE
5 jours • 5 repas
• 10 au 14 juin 18 PLACES
• 21 au 25 octobre 14 PLACES

TORONTO-NIAGARA ET LES MILLE ÎLES
5 jours • 5 repas
• 5 au 9 juillet 26 PLACES • 14 au 18 août 18 PLACES
• 26 au 30 septembre 629 \$

ABITIBI, BAIE-JAMES
7 jours • 19 repas
• 6 au 12 juillet 18 PLACES 1 459 \$



QUEST CANADIEN : la route panoramique!
17 jours • 34 repas
• 31 juillet au 16 août 18 PLACES 3 799 \$
(aller en autocar / retour en avion)
• 17 août au 2 septembre 16 PLACES
(aller en avion / retour en autocar)
Transport aérien de Québec (Air Canada)
(Si réservé avant le 1 mai) 3 699 \$



BAIE GEORGE
7 jours • 19 repas dont 1 dîner buffet au Grand Hôtel 5*
• 19 au 25 juin 6 PLACES 1 299 \$

ÎLES-DE-LA-MADÈLE
7 jours • 19 repas dont 1 souper au bord de l'eau
• 23 au 29 août
Autres départs de Saguenay (suppl. 70\$): 18 et 16 juillet, 7 et 15 août 1 399 \$

CÉLINE DION À LAS VEGAS
5 jours • 4 nuits
• 25 au 29 juillet DÉPART SUPPL.
• 2 au 6 août 18 PLACES
• 3 au 7 janvier 13 PLACES
• 17 au 21 janvier 12 PLACES
Vol de Québec (Air Canada)
Hébergement 3.5* bien situé
Billet de spectacle de Céline
En sus : navette aéroport 1 399 \$



BILLETS AU PARTERRE

PHILADELPHIE & LES AMISH
5 jours • 6 repas dont 1 dîner Amish
• 3 au 7 octobre • 16 au 20 octobre 669 \$

MONT-TREMBLANT
Escapade de rêve!
• 7 au 9 octobre (Action de Grâce)
5 repas dont un dîner à l'hôtel Chanteclerc
Hébergement 4*, croisière, téléphérique 499 \$

WASHINGTON, LA MAGNIFIQUE!
6 jours • 5 repas
• 13 au 18 octobre 779 \$

FÉRIE DE NOËL À NEW YORK
2 au 5 décembre 26 PLACES • 9 au 12 décembre 4 PLACES
4 jours • 3 nuits
• Hébergement de belle qualité 549 \$

NOS GROUPES OUTRE-MER

PARIS AUBAINE (vol de Montréal)
16 juillet* 18 PLACES, 23 juillet* 18 PLACES
10 septembre* 1 999 \$
9 jours, 14 repas

PÉLERINAGE Lourdes, Fatima, Compostelle
10 sept.**, 11 jours, 18 repas 3 049 \$

GRAND TOUR DE CORSE
16 sept.**, 12 jours, 20 repas 3 749 \$

COMPOSTELLE
17 sept.**, 16 jours, 28 repas 3 699 \$

GRAND TOUR DE POLOGNE
18 sept.**, 13 jours, 22 repas 3 049 \$

PRAGUE AUBAINE
18 sept.**, 8 jours, 8 repas, hôtel centre ville 1 849 \$

PARIS/FRANCE DE L'OUEST
22 sept.**, 13 jours, 19 repas 3 349 \$

PARIS AUBAINE (vol de Québec)
23 sept.**, 9 jours, 14 repas 2 049 \$

PARIS ET CHÂTEAUX DE LA LOIRE
23 sept.**, 10 PLACES, 14 repas 2 549 \$

VENISE, FLORENCE, ROME
24 sept.**, 9 jours, 12 repas 2 499 \$

PÉLERINAGE ROME ET MEDJUGORIE
30 sept.**, 16 jours, 26 repas 2 849 \$

PARIS/LONDRES (Eurostar Paris / Londres)
28 sept.**, 13 jours, 14 repas 3 049 \$

PARIS ET NICE (TGV Paris / Nice)
29 sept.**, 12 jours, 17 repas 2 549 \$

PROVENCE ET CÔTE D'AZUR
30 sept.**, 11 jours, 18 repas 2 449 \$

VENISE, FLORENCE, ROME, SORRENTO
30 sept.**, 16 jours, 25 repas 3 599 \$

BARCELONE
1 oct.**, 9 jours, 7 repas, hôtel 4* bien situé 1 849 \$

FRANCE DE L'EST
2 oct.**, 12 jours, 20 repas 3 299 \$

ROME, FLORENCE, VENISE
1 oct.**, 9 jours, hôtels centre ville, 10 repas 2 799 \$

COSTA DEL SOL (Espagne)
9 octobre* • 16 jours • Vol direct
Hôtel Bajondillo situé le long de la mer (studio avec cuisinette et balcon)
Sur demande (5): Semaine supplémentaire
Séjour en appartement 1 599 \$

GRÈCE ET SES ÎLES
9 oct.**, 16 jours dont 7 nuits de croisière, 30 repas 3 149 \$

KENYA ET TANZANIE (safari)
12 oct., 12 jours, 25 repas, KLM 4 449 \$

SORRENTO ET ROME
13 oct.**, 12 jours dont 3 nuits à Rome, 17 repas 2 449 \$

MARCHÉ DE NOËL À MUNICH
1 déc.**, 9 jours, 9 repas 1 899 \$

VIETNAM FORFAIT PLUS
31 oct., 25 jours, 62 repas 4 499 \$

PÉLERINAGE en Israël
1 nov., 13 jours, 22 repas, Swiss Airlines 3 699 \$

VIETNAM CLASSIQUE
3 nov., 18 jours, 41 repas, China Airlines 3 599 \$

PRAGUE À NOËL
1 déc.**, 9 jours, 9 repas 1 499 \$

CASINO

1 JOUR • 17 avril • 13 mai • 12 juin • 15 juillet
1 souper et transport 35 \$
SAMEDIS - Exclusif à Groupe voyages Québec
• 30 avril • 4 juin • 2 juillet
Inclus: 20 \$ en dollars privilège et 10 \$ en coupon-repas, transport 40 \$

SPECTACLES ET CROISIÈRES

Croisière Richard Abel
Trois-Rivières/Québec
26 juin • 1 repas - Transport en autocar et croisière à bord du MV Louis Jolliet 195 \$

Croisière Michel Louvain
Trois-Rivières/Québec - 3 juillet • 1 repas
Transport en autocar et croisière à bord du MV Louis Jolliet 195 \$

Croisière Renée Martel NOUVEAUTÉ
Trois-Rivières/Québec - 17 juillet • 1 repas
Transport en autocar et croisière à bord du MV Louis Jolliet 195 \$

Cavalria NOUVEAUTÉ
Samedi 6 et 13 août - Spectacle en après-midi à Québec.
Très bons billets (catégorie orange), temps libre au Marché du Vieux Port, transport. 165 \$

Feux Loto-Québec
et Fêtes de la Nouvelle-France
Samedi 6 août • 10 août (Grande Finale) - 1 souper
Sièges réservés pour les feux à la Chute Montmorency, temps libre dans le Vieux-Québec, transport. 109 \$

Tattoo Militaire & Expo-Québec (100^e édition)
27 août - Spectacle grandiose par des centaines de musiciens d'élites venus de plusieurs pays (8^e édition) au Colisée, transport. Parterre 149 \$ Mezzanine 129 \$

Oratoire Saint-Joseph
4 au 5 juin 18 PLACES • 2 repas 195 \$

Escapade à Grosse-Île
7 au 8 juin 22 PLACES • 3 repas - Hébergement 4*, 339 \$

Festival western de St-Tite
14 au 15 septembre • 2 repas
- Spectacle, danse, rodéo en soirée 269 \$

EXCURSIONS EN TRAIN

TRAIN TOURISTIQUE DE CHARLEVOIX
26 au 27 juin 2e AUTOCAR • 5 au 6 octobre
3 repas, coucher au Manoir Richelieu 349 \$

LA ROUTE GOURMANDE DE L'ESTRIE
4 au 6 octobre • 4 repas 499 \$

FAMILLE TRAPP ET LES MONTAGNES BLANCHES
13 au 15 octobre • 5 repas dont 1 dîner à la célèbre Auberge de la Famille Trapp 549 \$

LANTERNES CHINOISES & POMMES À MONTRÉAL
13 au 15 octobre • 5 repas 479 \$

DÉPARTS DU SAGUENAY

ÎLE D'ANTICOSTI ET L'ARCHIPEL-DE-MINGAN
• 17 au 23 juin COMPLET • 19 au 25 juin
• 19 repas
7 jours dont 2 nuits à Port Menier de l'île d'Anticosti 1 759 \$

CÔTE-NORD, LABRADOR ET LES ÎLES MINGAN
• 15 et 29 juillet • 12 août
7 jours incluant une excursion en train de 10 h • 19 repas 1 369 \$

TERRE-NEUVE ET SAINT-PIERRE-ET-MIQUELON
• 15 au 28 juillet
• 12 au 25 août
14 jours • 29 repas 2 869 \$

GASPÉSIE
• 17 au 22 juillet
• 13 au 18 août
6 jours • 16 repas 1 199 \$

NOUVELLE-ÉCOSSE
• 25 au 31 juillet
• 1^{er} au 7 août
• 12 au 18 août
• 7 jours • 19 repas 1 389 \$

NOUVEAU-BRUNSWICK ET L'ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD
• 25 au 29 juillet • 8 au 12 août
5 jours • 13 repas dont un souper de homard 999 \$

N.B.: Prix par personne en occupation double incluant : transport en autocar de luxe, les vols tels qu'indiqués, les repas tels que mentionnés, les activités au programme (sauf optionnelles), le guide-accompagnateur, toutes les taxes et les frais de service. Les prix indiqués excluent la contribution 3,50 \$ par tranche de 1000 \$ de services touristiques achetés représentant la contribution au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages. Détenteur d'un permis du Québec. Prix en vigueur au moment de l'impression.

ACTUALITÉS



Un 3^e rang pour Lydia Fradette

Pour sa deuxième participation au concours régional de mathématiques Opti Math plus 2011, l'Almatoise Lydia Fradette a terminé en 3^e position sur 48 participants.

Très contente de sa performance, l'étudiante en secondaire I du Pavillon Wilbrod-Dufour se distingue par ses bonnes notes dans toutes les matières. Ses parents, Claude Fradette et Marilène Jean sont fiers d'elle. (L.G.)

« IMPÔT »

SERVICES PROFESSIONNELS ET CONFIDENTIELS

REMBOURSEMENT RAPIDE (TED 14 JOURS) (provincial et fédéral)

15% de rabais

sur présentation de cette annonce*



Important: Ne confiez pas vos impôts à n'importe qui. Faites affaire avec un professionnel dans le domaine et disponible toute l'année!

418 668-4159

Courriel : claudeclaveau@sympatico.ca

Claude Claveau, B.A.A.

1040, Avenue Martel Alma QC G8B 6J1

MAISON VEDETTE

21, Massey Est, Alma Situé à Naudville, près des services, beau jumelé impeccable, 2 chambres sur le même plancher, plusieurs rénovations effectuées, à découvrir! Bel occasion!

ACHAT PROTÉGÉ PAR Protection hypothécaire et domiciliaire gratuite

Vous avez le projet de VENDRE ou ACHETER une propriété? Contactez-moi!

• Disponible 7 jours sur 7
• Professionnalisme
• Efficacité

Chantale Tremblay COURTIER IMMOBILIER AFFILIÉ

418 668-9551 Bureau 418 668-4578

www.viacapitalevenu.com



ALMA Galeries Lac-St-Jean



SAGUENAY

La 6^e édition attire plus de 10 000 personnes

Expo commerce et habitation 2011

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

Même si Dame Nature rendait le week-end des plus intéressants pour aller jouer dehors, ce sont quand même quelque 10 000 visiteurs qui ont pris le temps de se rendre à la 6^e édition de l'Expo commerce et habitation Promutuel du Lac au Fjord qui se déroulait au Centre Mario-Tremblay, toute la fin de semaine. De par son contenu et sa diversité, cette sixième édition en a surpris plus d'un !

L'événement se déroulait sous le thème « EXPO-RÉNO-DÉCO » et tant les exposants que le comité organisateur se disent satisfaits des 10 000 visiteurs qui ont sillonné les allées malgré la belle température qui marquait le début significatif du printemps.

Nouvel aménagement, nouvelle formule et nouveau concept : les visiteurs ont commenté l'événement comme étant celui où il y avait le plus de diversités. Tout y était !

Pour sa part, la direction de Promutuel du Lac au Fjord, présentateur de l'événement, se dit fier d'être grand partenaire majeur de l'Expo pour une quatrième année consécutive. Les efforts fournis des derniers mois démontrent à quel point le milieu socioéconomique du territoire Lac-Saint-Jean-Est est dynamique.

Soulignons que pour la première fois, l'événement s'était dotée d'une porte-parole, soit France Arcand, spécialiste en Home Staging et animatrice de l'émission « Bye-bye maison ».

Finalement, la Chambre de commerce et d'industrie Lac-Saint-Jean-Est remercie les exposants, ses partenaires et bien sûr, les visiteurs, d'avoir contribué au succès de cette sixième



BELL PLAZA | ALMA

Le nouveau Motorola ATRIX^{MC}

UN APPAREIL EXCEPTIONNEL

Cet appareil est un vrai petit bijou de puissance technologique!

- Pas besoin de tablette électronique
- Plus besoin de portable et beaucoup plus encore...

M. Raymond Savard, agent immobilier, l'utilise et vous le recommande fortement.

Propulsé par Android[™]

Super nouveau. Super puissant. Supertéléphone.

Voici le MOTOROLA ATRIX[™], seulement sur le meilleur réseau au pays.

Le MOTOROLA ATRIX[™]. Enfin un appareil qui dépasse vraiment les frontières. Il possède un processeur double-cœur, un écran qHD de 4 po et Flash~ 10.1. Pouvant atteindre des vitesses de 14,4 Mbit/s², il est assez puissant pour remplacer votre ordinateur portable et votre cinéma maison avec la station pour portable LAPDOCK[™] exclusive et la station multimédia HD.

Bell
Plaza | Alma
Pour plus de détails
418 662-0469

OFFRE D'UNE DURÉE LIMITÉE
Contrat de 3 ans | Sans contrat
99⁹⁵\$ | 599⁹⁵\$

ÉCONOMISEZ 500 \$
avec un forfait voix et données de 50 \$

L'offre prend fin le 20 avril 2011. Offert dans les zones de couverture de Bell (HSPA+), où la technologie le permet. Des frais mensuels de 2 \$ s'appliquent, à moins de s'inscrire à la facturation électronique sans facture papier. D'autres frais, tels que, sur une base mensuelle, 9-1-1 (Québec - 40 \$, Nouveau-Brunswick - 52 \$, Nouvelle-Écosse - 42 \$, P.-É. - 50 \$) et frais uniques d'activation d'appareil (20 \$) s'appliquent. En cas de résiliation anticipée, des frais d'ajustement de prix s'appliquent, voir votre entente de service pour plus de détails. Préavis obligatoire de 30 jours en cas de résiliation, à moins de l'intérêt pas. Modifiable sans préavis et ne peut être combiné avec aucune autre offre. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) Basé sur une comparaison de réseaux nationaux : (a) le réseau le plus rapide, d'après des tests de vitesse moyenne en ancrage et en aval, dans les grands centres urbains à travers le Canada, (b) le réseau le plus rapide, d'après la superficie de la couverture, et (c) le moins d'heures d'appels, d'après des tests incluant les richesses d'accès au réseau, les appels, les appels et les appels rompus dans les grands centres urbains à travers le Canada. Le tout sur le réseau partagé HSPA+ accessible aux clients de Bell et le réseau HSPA/HSPA+ de Rogers. Exclut la couverture HSPA+ et GSM/EDGE des partenaires en itinérance dans certaines régions du Manitoba et de la Saskatchewan. La vitesse peut varier selon la topographie, les conditions environnementales, le type d'appareil et d'autres facteurs. HSPA+ n'est pas disponible partout. Bell.ca/reseau. (2) La vitesse réelle peut varier selon la topographie, les conditions environnementales, le type d'appareil et d'autres facteurs. (3) Avec une nouvelle activation d'un forfait voix postpayé et d'une option de données d'une valeur min. totale de 50 \$/mois. La station multimédia HD et le lapdock ne sont pas inclus et sont offerts en sus. MOTOROLA, le logo M stylisé et MOTOROLA sont des marques de commerce ou des marques déposées de Motorola Trademark Holdings, S.A.R.L. Adobe et Flash sont des marques de commerce ou des marques déposées d'Adobe Systems Incorporated aux États-Unis et dans d'autres pays. Android et le logo Android sont des marques de commerce de Google Inc.

Perdez de 3 à 7 lb par semaine !

ONGLES BIO-SCULPTURE
Exclusif à m'ensencil
SOTHYS

Guyliane Lubin
Esthéticienne
418 668-4091

PARTI **vert** DU CANADA

Jonquière-Alma

Ne jetez pas votre vote à la poupelle, recyclez le ... Votez Vert !

Venez assister à notre **ASSEMBLÉE GÉNÉRALE (Jonquière-Alma) le vendredi 15 avril 2011 à 17 h au restaurant Le Coq rôti d'Alma**

France Bergeron
Votre candidate
Autorisé et payé par Mme Anne Bergeron, agent officiel.

Capitation 2011

Paroisse St-Joseph

CAMPAGNE DE FINANCEMENT ANNUELLE LE 4 MAI

Stéphane Lefebvre
PDG Groupe Autocar Jeannois

MOT DU PRÉSIDENT D'HONNEUR DE LA CAPITATION

C'est avec plaisir que je vous invite à contribuer à la capitation annuelle de notre paroisse.

N'oublions pas que notre communauté incarne des valeurs qui sont importantes et que ce sont ces mêmes valeurs qui guident notre quotidien à travers le respect, l'amour, l'entraide...

Merci de votre générosité !

RÉPON... DONs!

À quoi servent vos dons:

La capitation est le **PRINCIPAL MOYEN DE FINANCEMENT** d'une paroisse catholique

- BAPTÊMES, PREMIÈRES COMMUNIONS, CONFIRMATIONS, MARIAGES, FUNÉRAILLES ET CÉLÉBRATIONS DOMINICALES.
- ENTRETIEN ET RÉPARATION DE DEUX ÉGLISES ET LOCATION D'UNE AUTRE.
- FRAIS DE CHAUFFAGE ET ÉCLAIRAGE DE PLUSIEURS GROSSES BÂTISSSES.
- PAIEMENT DES SALAIRES DE 11 EMPLOYÉS(ES).

1848/3867785



Me Pierre Hébert
p.hebert@sblavocats.com



L'Abrégé

N'OUBLIEZ PAS QUE FACEBOOK LAISSE DES TRACES !!!

Les réseaux sociaux sont devenus des incontournables et rares sont ceux qui n'ont pas un compte Facebook ou Twitter; quel bel instrument de communication! Comme il y a maintenant des millions d'utilisateurs, il n'est donc pas surprenant que ces réseaux soient une source d'informations inestimable et un moyen de diffusion révolutionnaire, et ce, dans toutes les sphères d'activités.

Le monde judiciaire n'y fait évidemment pas exception. Une rapide analyse des récentes décisions des tribunaux québécois, une centaine qui y sont déjà répertoriées, démontrent qu'une partie de la preuve offerte a été constituée de transcriptions de communications échangées sur un réseau social.

Voici donc, regroupés en domaine de droit, quelques exemples tirés de ces décisions qui auront tôt fait de vous convaincre que tout n'est pas bon à écrire sur Facebook.

En droit familial

- Pour prouver des contacts réguliers avec les enfants, démontrant ainsi l'intérêt du parent non gardien.
- Pour prouver l'existence d'un cercle d'amis, le mode de vie d'un parent dont on recherche à remettre en cause les droits d'accès ou de garde.
- Pour prouver qu'un enfant n'est plus à charge.
- Pour prouver qu'un des conjoints travaille.
- Pour tenter de prouver des ententes post-rupture (ou « après la rupture »).

En droit criminel ou pénal

- Preuve d'injure ou d'insulte à un policier.
- Preuve de contravention à la Loi sur les infractions en matière de boisson alcoolique, notamment, publicité illégale.
- Preuve de comportement compatible avec la non-responsabilité criminelle.

Droit du travail

- Utilisation interdite des réseaux sociaux pendant les heures de travail.
- Comportements sexistes ou harcelants de la part d'un patron.
- Preuve d'activités incompatibles avec le statut d'accidenté au travail.

Divers

- Preuve de communication de propos diffamatoires.
- Preuve affectant la crédibilité d'un témoin qui commente son témoignage rendu la journée même.

Malgré la relative nouveauté de ce phénomène, voilà autant de situations qui se sont présentées devant les tribunaux, et ce n'est qu'un début.

Nous vous invitons donc à la prudence, car même les employeurs analysent maintenant les pages Facebook des candidats pour mieux les connaître avant l'embauche.

En terminant, il n'est pas permis de faire n'importe quoi en utilisant ces réseaux. Des limitations sont spécifiquement identifiées en cliquant au bas de votre page d'accueil sur le terme « Conditions d'utilisation ». Nous vous invitons à y jeter un coup d'œil attentif, pour ne pas avoir de mauvaise surprise.

D'ailleurs, par votre simple adhésion, vous acceptez automatiquement de respecter les règles qui y sont édictées, et les gestionnaires de ces réseaux sociaux sont en mesure de s'assurer de votre bon comportement d'internaute.

Pierre Hébert, avocat
Tél. : 418 276-2570

COMPRENDRE... IMAGINER... AGIR...

www.sblavocats.com

ALMA
521, rue Sacré-Cœur O.
Tél. : 418 668-3011
Téléc. : 418 668-0209

SAGUENAY
1700, boulevard Talbot
Tél. : 418 696-3011
Téléc. : 418 696-0860

DOLBEAU-MISTASSINI
112, avenue de l'Église
Tél. : 418 276-2570
Téléc. : 418 276-8797

Miel des Ruisseaux se distingue à la Coupe des Nations 2011

Laurie Gobeil

Laurie.Gobeil@transcontinental.ca

Pour une deuxième année consécutive, Miel des Ruisseaux a été reconnu pour la qualité de ces produits. L'hydromel aux bleuets, Le Rêve Bleu, a remporté la médaille d'argent dans la catégorie hydromel fruité lors de la compétition annuelle de vins et cidres des artisans du Québec, la Coupe des Nations 2011.

Seul producteur au Saguenay-Lac-St-Jean, Patrick Fortier a reçu ce prix avec beaucoup de fierté.

« Cette récompense démontre que nous avons une constance dans la qualité de nos produits. Nous faisons face à des hydromelleries qui ont parfois 20 ans d'expérience. C'est agréable de savoir que nous avons reçu de bonnes notes », indique-t-il en précisant que le Rêve bleu est le plus populaire auprès des touristes.

Fabriqué à partir de miel, d'eau de source Nutrinor et de levures auxquels on ajoute des bleuets, ce produit de notre terroir consiste en une boisson alcoolisée à 11,5%. Se comparant à un vin rosé par sa teinte et son goût fruité, il est doit être servi très froid comme apéritif ou digestif.

Miel des Ruisseaux produit également un hydromel vieilli en fût de chêne qui a remporté une médaille d'argent l'an passé à pareille date, dans la catégorie hydromel demi sec.

CONCOURS

Plus de 60 hydromels ont été goûtés dans différentes catégories cette année. Les critères de sélection sont les mêmes que pour une compétition internationale. Les juges dégustent les produits sans en connaître leur provenance, dans une salle surveillée. Ils évaluent le goût, la couleur ainsi que certains autres aspects. Le



Seul producteur au Saguenay-Lac-St-Jean, Patrick Fortier a reçu ce prix avec beaucoup de fierté. (Photo: Laurie Gobeil)

processus appliqué s'appuie sur les standards internationaux et est préconisé par l'Union Internationale des œnologues et l'Organisation internationale de la Vigne et du Vin.

Ce concours, existant depuis l'an 2000, s'est développé dans le cadre du Festival de la gastronomie de Québec. Il se divise en deux catégories : vins en vente à la SAQ et vins et cidres des artisans.

UN PEU D'HISTOIRE

L'entreprise Miel des Ruisseaux existe depuis 1998 et est gérée par M. Patrick Fortier. Débutant avec seulement 2 ruches en 1997, l'exploitation regroupe aujourd'hui 200 ruches. À la miellerie, s'est ajouté en 2009 un kiosque où la clientèle peut se procurer sur place tous les produits du miel en différents formats : miel liquide, miel crémeux et chocolats au miel. Quant à l'hydromel, il se décline en 3 produits : l'hydromel régulier, en fût de chêne et le dernier né aux bleuets, Le Rêve Bleu.

Le kiosque est actuellement ouvert les lundis, mardis et vendredis. À partir du début du mois de juin, il sera ouvert 7 jours sur 7.

ZONAGE AGRICOLE

- Demandes d'autorisation à la CPTAQ :
 - Usages non-agricoles : résidences, commerces, industries...
 - Morcellement de ferme
 - Changement d'usage, d'exclusion, etc.
- Déclarations de privilèges
- Droits acquis
- Recours en appel devant le tribunal administratif

Plus de 20 ans d'expérience à vous offrir!

Tél. : 418 623-4141 1170, boul. Lebourgneuf
Téléc. : 418 623-5115 bureau 408, Québec G2K 2E3
Sans frais : 1-877-623-4141 jgprovencher@provencher-marchand.ca

viacapitale SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

MEILLEUR COURTIER VENDEUR-INSCRIPTEUR MARS 2011

Chantale TREMBLAY
COURTIER IMMOBILIER
418 668-9551

Mme Anne Gravel, directrice de VIACAPITALE, tient à féliciter madame Chantale Tremblay pour cet honneur. Madame Tremblay profite de l'occasion pour remercier sa distinguée clientèle.

Que ce soit pour l'achat ou la vente d'une propriété.

Achat protégé par

Bur. 418 668-4578
200 AVENUE DU PONT SUD, ALMA
www.viacapitale.com

Nouveau visage au Loft

Stéphanie Claveau
MAINTENANT DÉMÉNAGÉE

J'invite toute ma clientèle à venir me rencontrer pour un nouveau look du printemps ou autres.

Contactez-moi!

POUR UN RENDEZ-VOUS:
418 662-6796
95, St-Joseph S.
Alma

Le programme « 55 ans au Volant » revient ce printemps

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

L'Association québécoise des retraité(e)s des secteurs public et parapublic (AQRP) de Lac-Saint-Jean-Roberval et celle de Saguenay-Côte-Nord ont dévoilé le calendrier du printemps 2011 du programme « 55 ans au volant ». Notamment, une formation se donnera à Alma, le 11 mai prochain.

Ce programme de formation s'adresse à toute personne de 55 ans et plus qui désire renouveler ses compétences au volant, qu'elle soit membre ou non de l'AQRP. Le programme est offert en collaboration avec le Conseil canadien de la sécurité et La Capitale assurances générales.

D'une durée de 6 heures, la formation en salle de classe permet aux participants d'améliorer leur confiance au volant, notamment en révisant le Code de la sécurité routière et en évaluant leurs habitudes de conduite.

Le coût général d'inscription est de 60 \$. Les membres de l'AQRP bénéficient d'une réduction de 20 \$. La personne membre qui est détentrice d'une assurance automobile avec La Capitale assurances générales recevra une remise

supplémentaire de 25 \$, abaissant le coût à seulement 15 \$.

Il est important de rappeler que le programme « 55 ans au volant » n'est pas un programme d'évaluation de la conduite de la Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ). La participation au programme n'est pas notifiée à la SAAQ et n'a aucune incidence sur le dossier de conduite du participant.

D'autres sessions peuvent s'ajouter en fonction de la demande.

Pour s'inscrire ou pour obtenir plus d'information sur le programme, les personnes intéressées peuvent composer le 1 800 653-2747, poste 55, ou visitez le www.aqrp.qc.ca/55.

L'AQRP est la principale association indépendante de retraités de l'État au Québec.

Pour vous informer quotidiennement!

LE LAC-ST-JEAN

Inscrivez-vous à notre nouvelle infolettre

Suivez-nous!

www.lacstjean.com

75 ans de réussite de coopération

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DE LA CAISSE POPULAIRE DESJARDINS D'ALMA

MARDI 19 AVRIL 2011, 18 h 30

Auditorium d'Alma - 605, boulevard St-Luc, Alma

Accueil dès 17 h 30 - Contrôle des présences

Premier arrivé, premier servi!

75 ans Ça se fête!

Pour clore l'assemblée
Exclusivement pour les membres ayant participé à l'assemblée générale

GRATUITEMENT

Le grand spectacle du groupe QUÉBECISSIME

« de Céline à la Bolduc! »

Note : S'il arrivait que le nombre de personnes présentes à l'assemblée générale et au spectacle excède le nombre de places disponibles, une présentation en circuit fermé de ces deux événements sera accessible sur place.



Desjardins Caisse d'Alma

Pour une 20^e année consécutive

DELUXE AUTO CARAVANE

présente

CARAVANE EN FÊTE

Exposition de véhicules récréatifs ENTRÉE GRATUITE

Du 14 au 23 avril 2011 au Centre Mario-Tremblay d'Alma

60 unités en démonstration



Développement sur place de la ligne Big Country

Tirage de 5000 \$ parmi les acheteurs!

Deluxeauto CaravanE.ca

3105, avenue du Pont Sud, Alma - 418 668-8345

Wildwood EDGE




Carol Ouellet président-directeur général
Patrick Ouellet directeur des ventes
Mario Morin conseiller
Sylvie Girard conseillère

HEURES DE VISITE
Du lundi au vendredi de 13 h à 21 h
Samedi de 10 h à 20 h
Dimanche de 10 h à 17 h

www.lacstjean.com - Le Lac-St-Jean - Le 13 avril 2011 - 11

PARLONS Qc



Pierre Forest
Jonquière | Alma

BLOC QUÉBÉCOIS
www.parlonsqc.org

JONQUIÈRE 3998, Boul. Harvey Jonquière (Québec) G7A 1K1	ALMA 485 Rue Sacré-Coeur Ouest Alma (Québec) G8B 1M4
TELEPHONE 418-512-0565 / 418-769-0572	COURRIEL jonquiere@mbqblqc.org

ACTUALITÉS WWW.LELACSTJEAN.COM




Lors de la remise de la plaque reconnaissance RAC 2011, on retrouvait, dans l'ordre : Guylaine Proulx, directrice des études du Cégep de Jonquière; Francis Paradis, directeur régional du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport (MELS); Andrée Delisle, de Mastera-Formation continue, conseillère pédagogique et responsable de la reconnaissance des acquis; Jacques Labrèche, directeur général du CRDITED au Saguenay-Lac-Saint-Jean; Michèle Bergeron, directrice adjointe des études à la formation continue du Cégep de Jonquière ainsi que François Bernard, coordonnateur du Service régional de reconnaissance des acquis et compétences. (Photo: France Paradis)

Le CRDITED reçoit le Prix reconnaissance RAC 2011

Profitant de la tenue de la Semaine québécoise des adultes en formation, le Service régional de reconnaissance des acquis et des compétences du Saguenay-Lac-Saint-Jean a remis le Prix reconnaissance RAC 2011 au Centre de réadaptation en déficience intellectuelle en troubles envahissants du développement (CRDITED) de la région.

Un total de 25 employés du CRDITED, des auxiliaires en santé et services sociaux, des gens possédant déjà une solide expérience auprès de la clientèle du centre, se sont donc engagés dans un processus de formation qui leur a permis d'obtenir une attestation d'études collégiales en techniques d'éducation spécialisée en déficience intellectuelle.



Desjardins
Caisse des Cinq-Cantons

Coopérer pour créer l'avenir

Assemblée générale annuelle

Avis de convocation

Aux membres de la Caisse Desjardins des Cinq-Cantons

Service de navette OBLIGATOIRE pour accéder au site du Camp Musical, à partir du stationnement du Séminaire Marie-Reine-du-Clergé. Offert en continu à compter de 18 h 15.

Vous êtes, par la présente, convoqués à l'assemblée générale annuelle de votre caisse qui aura lieu:


Date et heure: Le mardi 19 avril 2011 à 19h00

Endroit: au Camp Musical du Saguenay-Lac-Saint-Jean à Métabetchouan

Programme de la soirée : L'ASSEMBLÉE SERA SUIVI D'UN CONCERT (PIANO ET VIOLON)

Profitant de ce lieu de perfectionnement en formation musicale et d'une salle de concert aux qualités acoustiques exceptionnelles, votre Caisse Desjardins vous offrira pour l'occasion en concert Amélie Fortin, pianiste originaire de Saint-Bruno et Sofia Gentile, violoniste.

Quand un violon rencontre un piano...



Amélie Fortin Sofia Gentile

Laissez-vous bercer par la célèbre Méditation de Thaïs, fredonnez quelques airs de Piaf, faites un tour dans un bar enfumé des années 20, ou tapez des mains au rythme d'un tango argentin... Et surtout, laissez-vous charmer par un mélange de sonorités exquises à travers la complicité du violon et du piano !

LORS DE L'ASSEMBLÉE ANNUELLE DE LA CAISSE

Les membres pourront prendre connaissance du rapport annuel et du rapport du conseil de surveillance, décider de la répartition des excédents annuels, de l'intérêt payable sur les parts permanentes et sur les parts de ristournes, élire les membres du conseil d'administration et du conseil de surveillance et traiter de tout autre sujet inscrit à l'ordre du jour. Deux périodes de questions sont également prévues, l'une pour les questions destinées aux membres du conseil d'administration et l'autre pour les questions destinées aux membres du conseil de surveillance.

ÉLECTIONS

Veillez noter que, lors des élections, est éligible toute personne physique qui est membre de plein droit, pourvu qu'elle soit admise depuis au moins 90 jours et qu'elle ne soit pas inéligible au sens de la Loi. Une candidature ne pourra être soumise à l'assemblée générale que si un préavis, signé par un membre et contresigné par le candidat, et respectant les autres modalités prévues au Règlement de régie interne de la Caisse, a été remis avant la fermeture de la Caisse le 15 avril 2011. Des formulaires d'avis de candidature, dont l'usage n'est pas obligatoire, sont disponibles à la Caisse.

CONCERT

Un concert, offert gratuitement aux membres de la caisse, suivra l'assemblée. Les billets sont disponibles au centre de services de votre municipalité. Il est important de réserver votre place afin d'avoir accès à la conférence, le nombre de places étant limité.

SERVICE DE TRANSPORT

Un service de transport par autobus vous est offert gratuitement. Il est toutefois nécessaire d'effectuer une réservation auprès du centre de services de votre municipalité.

Signé le 28 mars 2011.
Hélène Morin, secrétaire

Bienvenue à tous les membres!

12 Le 13 avril 2011 - Le Lac-St-Jean - www.lelacstjean.com

2748/3851414

ET OUI

LA LOCATION EST DE RETOUR!

CHEZ DUCHESNE SUR TOUS LES MODÈLES



EQUINOX 2011 DE CHEVROLET

CRUZE 2011 DE CHEVROLET

SILVERADO 1500 2011 DE CHEVROLET

Coloniez-moi et gagnez!



Apporte ton dessin chez Duchesne Auto ou Duchesne Chevrolet avant le 22 avril et cours la chance de GAGNER un singe en chocolat (de 1000 grammes) de la chocolaterie Au Coeur Fondant.

Le tirage aura lieu le 22 avril chez Duchesne Auto au 450, boul. Dequen Nord et simultanément chez Duchesne Chevrolet au 520, boul. Dequen Nord.



Pour chaque livraison de véhicule neuf ou d'occasion en mars et jusqu'à Pâques, recevez un bon en chocolat Jakro en collaboration avec les Chevaliers de Chocolat Alma.

DIVISION PONTIAC

DIVISION CHEVROLET



450, boul. Dequen Nord, Alma

Tél.: 418 662-3431



Nom:

Prénom:

Adresse:

Ville:

Prov.

Code postal:

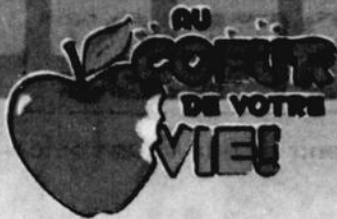
Tél.: Âge:



520, boul. Dequen Nord, Alma

Tél.: 418 669-9000

www.duchesneauto.com



Service des loisirs et de la culture de la Ville d'Alma

Merci aux bénévoles!

Chères citoyennes, chers citoyens,

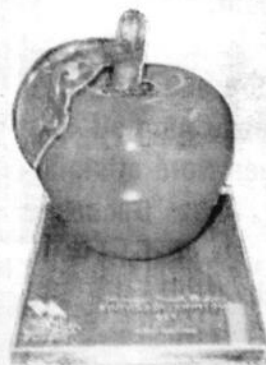
Ce dimanche, le conseil municipal de la Ville d'Alma célébrera le 36^e hommage aux bénévoles des organismes accrédités au Service des loisirs et de la culture de la Ville d'Alma.

L'apport des bénévoles permet à la population d'avoir accès à des activités, des services et des événements de qualité qui contribuent à la richesse de notre milieu de vie. C'est pourquoi nous avons à cœur d'organiser l'**Hommage aux bénévoles** afin de montrer notre appréciation envers tout le travail accompli par toutes ces personnes.

Cette année, nous rendrons hommage à 86 bénévoles actifs parmi les 118 organismes accrédités par la municipalité.

Au nom du conseil municipal et en mon nom personnel, je tiens à remercier sincèrement tous les bénévoles pour votre implication.

Marc Asselin
Maire de la Ville d'Alma



ORGANISMES COMMUNAUTAIRES 2010



ORGANISMES CULTURELS 2010

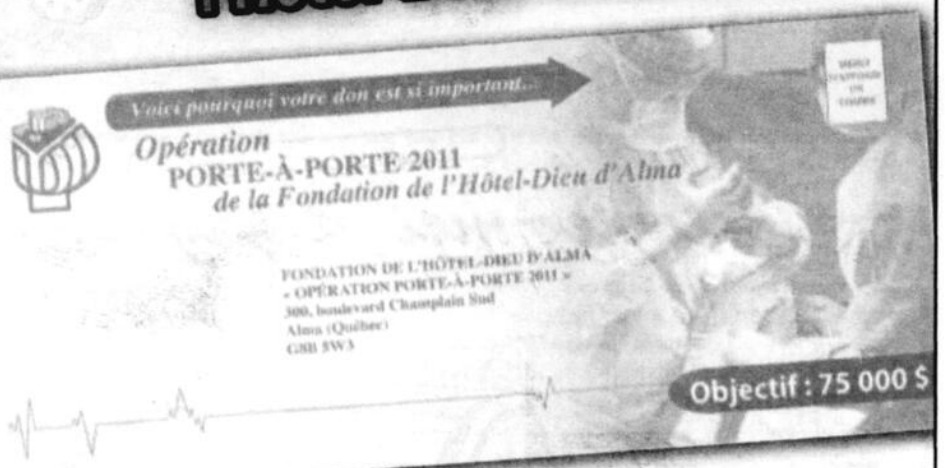
CHRONIQUE MUNICIPALE



CAMPAGNE POPULATION 2011

VOUS VENEZ DE RECEVOIR PAR LE COURRIER

L'enveloppe rose de l'Opération porte-à-porte 2011 de la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma



« Avez-vous fait parvenir votre don à la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma? Soudes nombreux à le faire... »



Dr. Carl Pettersen

Parce que chaque don est précieux et peut faire toute la différence, ensemble, choisissons d'appuyer généreusement la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma... une Fondation avec l'accent sur la santé!

0% de financement
à l'achat

jusqu'à 36 mois*
sur nos modèles
les plus populaires

VOLKSFEST

Maintenant, c'est facile d'obtenir ce que vous voulez.



LA TOUTE NOUVELLE EOS 2012 EST ENFIN ARRIVÉE!

New Beetle
Automatique, 74 536 km

16 990\$



2006

EOS
Automatique
200 hp, noir
35 364 km
Tout équipée

32 900\$



2008

- LE PLUS GRAND CHOIX DE DÉCAPOTABLES DANS LA RÉGION -

EOS
6 vitesses 200 hp
En cuir - Automatique
80 000 km

25 990\$



2007

New Beetle
Manuelle
69 000 km
Tout équipée

18 995\$



2007

A6008

**Certifié
Pur Volkswagen**
Programme Certifié Pur Volkswagen

VOITURE D'OCCASION CERTIFIÉE
PUR VOLKSWAGEN
INSPECTÉES ET GARANTIES
2 ANS ou 40 000 km



Jetta

Automatique, garantie 2 ans
(40 000 km) incluse, 116 900 km
285 \$ sur 48 mois

10 995\$



2006

Jetta turbodiesel

4.6 l au 100 km
Automatique
36 419 km

VENDU

22 900\$



2009

Jetta City

4 cylindres, automatique
73 400 km

13 990\$



2008

Passat

Automatique, 36 000 km

VENDU

19 990\$



2007

Golf City

Manuelle
100 400 km

10 995\$



2007

Golf

Automatique, 92 445 km

*Liquidation
au prix coûtant*

Faites une offre!



2007

Passat Wagon

200 hp, en cuir, automatique
100 952 km

17 990\$



2007

Passat

Automatique, 200 HP,
tout équipé
52 000 km

22 990\$



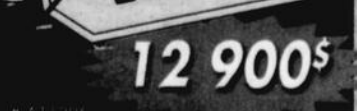
2009

Rabbit

Manuelle, 85 914 km

VENDU

12 900\$



2006

Remise jusqu'à **750\$**
pour nouveaux diplômés!

MAINTENANT SUR



Pour vous servir

Le printemps arrive à grand pas

(véhicule de 150 000 km et plus)

69,95/h



Daniel Côté
DIRECTEUR GÉNÉRAL
DIRECTEUR DES VENTES
COPROPRIÉTAIRE



Marine Doré
DIRECTRICE
COMMERCIAL



Adélar Tremblay
DIRECTEUR ADJOINT
AUX VENTES



Samuel Tanguay
REPRÉSENTANT
AUX VENTES



Dominic Tremblay
DIRECTEUR
DU SERVICE



665, AV. DU PONT S., ALMA

info@almavw.com



CDC LAC-SAINT-JEAN EST



PAR
LA CORPORATION
DE DÉVELOPPEMENT
COMMUNAUTAIRE
LAC-SAINT-JEAN EST

CENTRE DE SOLIDARITÉ INTERNATIONALE

Tour du Lac Promutuel

Les 12, 13 et 14 août 2011, participez au 25^e Tour du Lac Promutuel pour le Burkina Faso et l'Équateur, une randonnée populaire à vélo de trois jours sur la Véloroute des Bleuets en formule tout inclus organisée par le Centre de solidarité internationale du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Plongez-vous dans la culture burkinabè et équatorienne tout au long de ces 260 km de plaisir, de rencontres et de découvertes. N'attendez pas avant de vous inscrire! 200 \$ avant le 1er mai / 240 \$ après le mai.

Pour information ou inscription : www.centresolidarite.ca ou 418 668-5211 poste 229.

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE Recherche bénévoles

Le Centre d'Action Bénévole du Lac recherche des conducteurs bénévoles dans votre secteur pour accompagner des personnes à leurs rendez-vous médicaux. Une compensation pour l'utilisation de votre voiture vous sera versée. Pour informations, contactez-nous au 418-662-5188. Visitez notre site Web : www.cablalma.com.

AGENCE DE MENTORAT LA BOUSSOLE LAC-ST-JEAN EST Prochaine activité éducative

Un atelier gratuit d'animation sur l'estime de soi et sur la prévention des abus sexuels destinés aux jeunes de 7 à 13 ans accompagnés ou non de leurs parents. Cet atelier veut munir votre jeune d'outils pour prévenir les situations d'abus ainsi que pour renforcer son estime de lui. L'atelier sera donné le 16 avril 2011 au Local de l'agence soit le 20 rue St Joseph Alma (Salle des syndicats) de 13h30 jusqu'à 15 heures. Pour inscription et plus de renseignements 418-668-4986 ou le 418-487-2204. Au plaisir de vous rencontrer!

CENTRE DE FEMMES AU QUATRE-TEMPS Prochaines activités

Le Centre de Femmes Au Quatre-Temps vous invite au déjeuner causerie jeudi le 14 avril à 9h30. Thème : Le stress ami ou ennemi? Le Centre vous invite également à l'activité « La recette du mois » mercredi le 27 avril à 10h30. Nous cuisinerons et dégusterons ensemble un repas colombien en compagnie de notre chef invitée Mme Luz Fary Perdomo Pinzon. Le repas sera suivi d'une conférence donné par Mme Danielle Marchessault, fondatrice d'Équicosta qui viendra nous entretenir du commerce équitable et de son expérience comme femme entrepreneure. Coût 5\$. Bienvenue à toutes. Inscription et information 418-668-7698

INFORMATION ET RÉFÉRENCE RÉGION 02 Service d'impôt

Offert à toute la population (retraité, travailleur d'usine, étudiant, famille à faible revenu, monoparental, travailleur autonome, etc.). Plus de 25 ans d'expérience, prix super compétitif 4 conseillères fiscales pour vous aider. Heure d'ouverture pour la période d'impôt 1er mars au 30 avril 2011 Lundi et vendredi de 8 h à 16 hrs. Mardi à jeudi de 8 h à 20 hrs. Informes-toi et réserve ta place dès le 1^{er} février au 418-662-6034, 1-877-962-6034 www.lrr02.com irr02@cgocable.ca

2748/3833825

RETROUVEZ TOUTES NOS CHRONIQUES AU WWW.LELACSTJEAN.COM

Les fausses alarmes incendie : ça coûte cher!

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

Depuis le début de l'année 2011, le Service de prévention des incendies a couvert plusieurs fausses alarmes incendie pour l'ensemble du territoire de la MRC du Lac-St-Jean Est.

Ce type d'appel entraîne des coûts onéreux pour les citoyens et citoyennes. La direction du service tient donc à sensibiliser la population à cette problématique afin de réduire les sorties qui sont reliées à ces interventions.

La direction du service tient donc à offrir

quelques conseils pour enrayer les fausses alarmes:

— Lorsque vous installez votre détecteur de fumée, assurez-vous de le placer dans un endroit assez éloigné de la cuisinière ou d'un environnement susceptible d'y avoir de la fumée causée par les rôtis ou la cuisson d'aliment au four, pour ne nommer que ceux-ci;

— Bien définir dans votre contrat avec la compagnie de surveillance, les services à rejoindre lors d'une alarme incendie ou d'une alarme intrusion;

— En cas d'erreur d'activation, rappeler le

service d'urgence (911) le plus rapidement possible pour annuler toute fausse alarme;

— Si vous effectuez des réparations, des travaux de peinture (fusil à peinture) ou tous autres travaux à votre résidence risquant d'enclencher votre détecteur de fumée, assurez-vous de bien couvrir votre détecteur, empêchant ainsi une fausse alarme;

— Si vous mandatez une autre personne pour la surveillance de votre résidence (ex.: voyage), assurez-vous de bien transmettre les informations d'utilisation de votre système (code, numéro de la centrale, etc...).

Attention : il est important de laisser à votre centrale de surveillance le plus de numéros de téléphone possibles pour vous rejoindre.

Voici quelques autres conseils s'adressant aux entreprises commerciales et industrielles possédant un panneau d'alarme incendie:

— Bien connaître votre panneau d'alarme incendie (indications des zones, accusé réception, remise du système, etc...);

— Bien définir dans votre contrat avec la compagnie de surveillance, les services à rejoindre lors d'une alarme incendie ou d'une alarme intrusion (Sûreté du Québec ou Service incendie);

— Avoir un panneau d'alarme conforme aux normes (un panneau défectueux peut entraîner de fausses alarmes);

— Demander votre papier de certification annuellement à votre compagnie d'entretien;

— Lorsqu'une compagnie fait des tests sur votre systèmes d'alarme, assurez-vous de rejoindre la centrale 911 afin de l'informer de ces tests.

NOMINATION

La direction de Duchesne Chevrolet est heureuse d'annoncer la nomination de M. Serge Villeneuve à titre de conseiller aux ventes de véhicules neufs et d'occasions.

M. Villeneuve vous invite à communiquer avec lui pour satisfaire vos demandes et répondre à vos questions sur toute la gamme des produits GM.

M. Villeneuve sera heureux de vous offrir un service de vente professionnel, de qualité et à la hauteur de vos attentes.

N'hésitez pas à le consulter dès maintenant.

Vous pouvez le rejoindre chez :



SERGE VILLENEUVE
Conseiller aux ventes
véhicules neufs et d'occasion



520, boul. Dequen Nord, Alma
Tél. : 418 669-9000



www.duchesneauto.com

2442/3798370

- Accès Entraide Familles ■ Contact Jeunesse ■ Association des personnes handicapées visuelles 02 ■ Centre d'assistance et d'accompagnement aux plaintes 02 ■ Le Cran d'arrêt ■ Havre de l'hospitalité ■ IQ Atelier ■ Les gens oubliés d'Hebertville ■ La Boite à bleuets ■ Station Jeunesse ■ Moisson Alma ■ AQDR ■ Negawatts ■ Parenfant ■ Solican ■ Tandem ■ Groupe Naiades ■ Table de concertation en matière de violence familiale et d'agression à caractère sexuel Lac-St-Jean Est ■ Travail de rue d'Alma ■ Résidence Labrecque ■ Centre de femmes aux Quatre temps ■ La maison des amis Pierrot ■ Mouvement Action Chômage ■ La Cigogne ■ Société d'histoire du Lac-St-Jean ■ Centre d'action bénévole du Lac ■ Service budgétaire ■ SARP ■ Carrefour Jeunesse Emploi La Bivoie ■ Recif 02 ■ La petite ferme du coteau ■ Groupe Interaction-Travail ■ Centre de Lecture et d'écriture ■ Association des citoyennes averties ■ Société d'Alzheimer de la Sagamie ■ La Nichee ■ SIIT ■ Groupe Coderr ■ Parents-Branches ■ Maison des jeunes d'Alma ■ Information et Référence Région 02 ■ Groupe Le P.A.S ■ Agence de mentorat La Boussole ■ GPDDSM 02 ■ L'Équipe diocésaine de la solidarité sociale ■ Accès Conditions Vie ■ Centre de solidarité internationale ■ Association canadienne pour la santé mentale

La CDC est regroupement multisectoriel composé organismes socio-communautaires oeuvrant dans le champ du développement social de la MRC Lac-St-Jean Est

La CDC, c'est :

- Informer, conscientiser et sensibiliser la population sur l'action des organismes
- Recevoir de l'information et de la formation
- Représenter, promouvoir et défendre les intérêts des groupes
- Agir avec les principaux acteurs du développement pour l'amélioration des conditions de vie de nos populations locales
- Favoriser la concertation et l'interaction entre les groupes, etc ...

À votre tour, devenez membre de la CDC Lac-St-Jean Est !

Pour plus de renseignements sur nos services et nos membres

418-662-0333

20 rue St-Joseph Sud, bureau 106
Alma (Québec) G8B 3E4
cdclsje_bellnet.ca



2748/3861945

Resto Roberto prend de l'expansion!

PUBLIREPORTAGE



Roberto Martel pourra compter sur Emilie Tremblay pour assumer la gérance de l'entreprise.



ALMA - 11, Scott Est • 418 662-2191
 JONQUIÈRE - 2315, St-Hubert • 418 695-1555
 CHICOUTIMI - 1378, boul. St-Paul • 418 543-2139

Dans la vie des gens d'ici, depuis 1997, Resto Roberto compte maintenant sur un troisième restaurant. Ouvert mercredi, le 31 mars dernier, au 1378 boulevard St-Paul, à Chicoutimi, le magnifique endroit peut accueillir plus de 200 personnes.

Un investissement important a été nécessaire de la part de Roberto Martel déjà propriétaire des restaurants d'Alma et Jonquière. Pour célébrer



l'ouverture de l'endroit, un «5 à 7» à la hauteur de cet homme d'affaires a été organisé. Au-delà de 150 personnes étaient présentes pour festoyer avec Roberto et déguster les nombreux plats préparés pour l'événement.

Les multiples choix de repas, l'ambiance chaleureuse et le service hors pair, qui ont fait la renommée des deux premiers restaurants, se retrouveront également à celui de Chicoutimi, sans parler des spécialités régionales aux saveurs si réconfortantes.

En famille, entre amis ou en couple: le nouveau Resto Roberto de Chicoutimi s'avère l'endroit tout indiqué.

Bon succès Roberto!



Des amis de longue date tenaient à être présents. De gauche à droite: Denis Lavoie de Couture Auto électrique, Luc Brisson de JM Brisson ainsi que André Bolduc de Transmission AB.



Michel Dupont, éditeur au Journal Le Lac-St-Jean ainsi que Bob de Lettrage Flash sont venus féliciter Roberto pour cette grande ouverture.

Merci d'être venu nous voir à l'EXPO DÉCO RÉNO



Venez voir les PROMOTIONS d'avril en magasin!

Maintenant que vous avez découvert les produits Suzuki, il est temps de venir les essayer!



KIZASHI 2011

Lemieux

SUZUKI ALMA

1840, avenue du Pont Sud, Alma
 418 668-5680



Raynald Lemieux
 Propriétaire, concessionnaire



Keven Bouchard
 Directeur des ventes



Steeve Boulanger
 Conseiller aux ventes



Josée Desgagné
 Dir. du crédit



Aurélien Lemieux
 Dir. service pièces



WWW.SUZUKI.CA

www.lemieuxsuzuki.com

www.lacstjean.com - Le Lac-St-Jean - Le 13 avril 2011 - 17

GAGNEZ UN VOYAGE EN FAMILLE À WALT DISNEY WORLD

TROUVEZ L'INDICE À CHAQUE
SEMAINE DANS LA SECTION DES
PETITES ANNONCES CLASSÉES

Pour participer, remplissez le formulaire
sur le site internet de votre hebdo:

«CONCOURS WALT DISNEY WORLD
LES PETITES ANNONCES CLASSÉES»



Détails et
règlements du
concours sur le
site internet
de votre hebdo

UNE VALEUR
DE 6500\$

Présenté par la Centrale des petites
annonces classées du Groupe des Journaux
de Médias Transcontinental

3862377

POLITIQUE

La région : un enjeu de taille !

Notamment pour le Bloc et les Conservateurs

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

De toute évidence, la région du Saguenay—Lac-Saint-Jean et ses trois circonscriptions représentent un enjeu de taille, notamment pour le Parti Conservateur qui met le paquet pour ne pas perdre ses deux circonscriptions et ses ministres Jean-Pierre Blackburn et Denis Lebel. Le Bloc Québécois aimerait bien quant à lui réaliser un triplé dans Chicoutimi—Le Fjord, Jonquière—Alma et Roberval—Lac-St-Jean.

En l'espace de quelques jours, la région a ainsi reçu la visite de Thomas Mulcair (au nom de Jack Layton) pour le NPD, Gilles Duceppe du Bloc Québécois, vendredi et samedi dernier, le chef Conservateur Stéphane Harper dimanche et lundi, Marc Garneau (au nom de Michael Ignatieff) pour le parti Libéral.

Naturellement, la visite des représentants des grands partis a quelque peu donné le ton à cette deuxième semaine de campagne électorale.

Il faudra encore attendre la fin des deux débats à la télévision et leur analyse avant que la campagne ne revienne sur les thèmes régionaux, dans le dernier droit, avant le vote du 2 mai.

Avec l'entrée en scène du candidat Libéral Claude Ringuette dans Jonquière—Alma, les quatre grands partis politiques poursuivent

l'affrontement avec des représentants dans chacun des trois comtés.

Les députés sortants Jean-Pierre Blackburn et Denis Lebel sont naturellement des cibles faciles pour les autres partis qui attaquent continuellement leurs actions et leur bilan. Les Conservateurs tablent sur leurs actions des deux dernières années en livrant à la pièce leurs engagements pour la région.

Le Bloc Québécois, le NPD et les Libéraux ont quant à eux déjà fait connaître leurs principaux engagements.

La vraie campagne peut maintenant commencer.

Tous les détails sur les candidats et la campagne en général au www.lelacsjean.com, sous l'onglet Elections



**VENTE DE
VÊTEMENTS
NEUFS**
DON DU MAGASIN
REX D'ALMA

Au Groupe de Soutien de
St-Nazaire Inc.

Au sous-sol de
l'Oasis des Bâtisseurs
159 1^{re} Rue Sud, St-Nazaire
du 15 au 17 avril 2011

Vendredi: 15 avril 13h00 à 21h00
Samedi: 16 avril 9h00 à 17h00
Dimanche: 17 avril 9h00 à 17h00

Les profits seront pour l'Oasis
des Bâtisseurs

2548/3872946

Vandalisme au local de Jean-Pierre Blackburn

Le local électoral du candidat Conservateur Jean-Pierre Blackburn à Alma a été vandalisé dans la nuit de mercredi à jeudi dernier.

À l'aide de peinture rouge, on a inscrit des slogans hostiles dans les vitrines du local électoral sur la rue Sacré-Cœur.

Immédiatement, une firme spécialisée en nettoyage a été appelée afin d'enlever à l'aide de solvants et de grattoirs les résidus de peinture dans les vitrines et sur l'affiche lumineuse juchée à plus de 12 pieds dans les airs. (Photo: France Paradis)



LES FENÊTRES
RÉJEAN TREMBLAY INC.

POUR
UNE VUE
SUR LE
MONDE
DEMAIN AUSSI BIEN
QU'AUJOURD'HUI

15 ans d'expérience
techniques et installation
pour vous offrir
le meilleur service
possible à nos clients que
ce soit en magasin ou
par téléphone.



SAGUENAY
418 690 5224

MÉTABETCHOUAN
LAC À LA CROIX

418 349 8888 1 888 349 8880

ALMA

418 668 9988

WWW.FENETRES-RT.COM



1144/3813892

Carlson Wagonlit Voyages

Voyages
**MICHEL
BARRETTE**

PROMOTIONS
OBTENEZ PLUS,
VOYAGEZ PLUS
Échangez des monnaies via points
RBC Récompenses en agence

NOUVEAU
REPRÉSENTANT AUTORISÉ
EKILIB

Consultez nos groupes parmi notre réseau Carlson Wagonlit sur www.voyagesmichelbarrette.com

DÉPART GARANTI

CROISIÈRE EN ALASKA SUR LE CELEBRITY CENTURY
ET LE TRAIN ROCKY MOUNTAINEER RED LEAF OU GOLD
OU LA CROISIÈRE SEULEMENT
VISITEZ LE WWW.ROCKYMOUNTAINEER.COM

6 AU 18 AOÛT

Acc. par Suzanne Thibeault
Croisière et train service

* Ne comprend pas les vols
* Prix par pers. en occ. double, tx incl.

Croisière et train
service Red Leaf:
À PARTIR DE
4069,99\$
PAR PERS.

Rabais de 170\$
/ personne
si payé comptant

Croisière et train
service Gold Leaf:
À PARTIR DE
4929,99\$
PAR PERS.

**DÉCOUVERTE DE LA
« LOIRE » À VÉLO!**

2 AU 10 SEPTEMBRE
DÉPART
DE QUÉBEC
LE 2 SEPTEMBRE
Transport de la
région en sus.

À PARTIR DE
2089\$
PAR PERS.

VISITEZ NOTRE SITE
POUR ITINÉRAIRE COMPLET
OU COMMUNIQUEZ AVEC NOUS.

LA CHINE CLASSIQUE 7^e DÉPART
... GRAND TOUR DE LUXE ...

16 JOURS
8 SEPTEMBRE
21 SEPTEMBRE

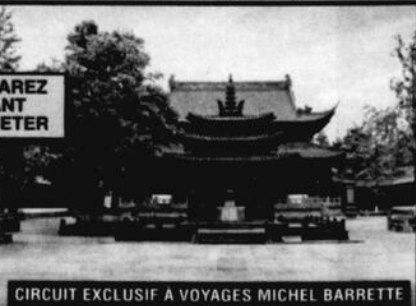
2 980\$
PAR PERS./OCC. DOUBLE

COMPAREZ
AVANT
D'ACHETER

21 JOURS
8 SEPTEMBRE
21 SEPTEMBRE

3 580\$
PAR PERS./OCC. DOUBLE

Beijing | Xian | Chengdu | Chongqing | Trois Gorges | Yichang
Wuhan | Shanghai | Suzhou | Hangzhou | Guilin | Yangshuo
Longshen | Shangzhen | Hong Kong



CIRCUIT EXCLUSIF À VOYAGES MICHEL BARRETTE

Complexe Jacques-Gagnon, ALMA 418 668-3078

DÉTENTEUR D'UN PERMIS DU QUÉBEC.
Prix exclusif 3,50 \$ / 1000 \$ de services
touristiques pour la contribution des clients
au fonds d'indemnisation des clients d'agents
de voyages. Prix sujets à changement sans
préavis.

1300, boul. Wallberg, Dolbeau-Mitassini
418 276-2600
Sans frais : 1 800 263-3078

1095, boul. Sacré-Coeur, St-Félicien
418 630-3003

Complexe Jacques-Gagnon, ALMA 418 668-3078



Le chef Gilles Duceppe et les candidats du Bloc dans la région (Claude Pilote, Pierre Forest et Robert Bouchard) se sont arrêtés à la Ferme du Clan Gagnon à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix. (Photo: France Paradis)



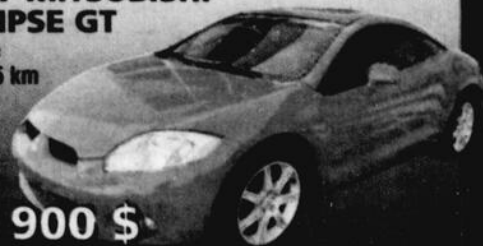
Les Libéraux ont maintenant des représentants dans chaque comté, soit Claude Ringuette (Jonquière-Alma), Marc Pettersen (Chicoutimi-Le-Fjord) et Bernard Garneau (Roberval-Lac-St-Jean). (Photo: Courtoisie Le Courrier du Saguenay)

Ne cherchez plus... Grande liquidation de véhicules d'occasion

Spécial de la semaine

2007 MITSUBISHI ECLIPSE GT # 71053A
Rouge
39 175 km

15 900 \$



Frédéric Larouche
Directeur adjoint
Cellulaire :
418 720-9878



2008 HONDA CRV LX
Blanc, automatique, 4x4
65 316 km #A2004



19 500 \$

2007 FORD F-150 XLT
Cabine allongée, gris
73 476 km # 7116A



17 995 \$

2006 ACURA TL
Noir, automatique, cuir,
équipement complet
97 120 km #A1990



18 900 \$

2005 HONDA ACCORD EX-L
V6, Vert
125 200 km # 10394A



9 500 \$

2008 HONDA ACCORD EX-L
Rouge, coupée, cuir,
automatique # A2172
33 560 km



19 900 \$

2007 HONDA CIVIC DX-G
Manuelle, gris galaxie
65 800 km # A2043



10 900 \$

2003 HONDA CIVIC SIR
Bleu # 11002A
73 908 km



9 500 \$

2008 HONDA CRV LX
4x4, rouge # A2173
61 300 km



19 900 \$

2003 HONDA ODYSSEY LX
152 728 km # 10441A



7 500 \$

2007 SUZUKI GRAND VITARA
Gris # 11157A
73 832 km



14 900 \$

2007 HONDA CIVIC DX-G
Bleu, automatique #10250B
82 614 km



10 500 \$

2008 HONDA CIVIC LX # A2183
Coupée, blanc
49 750 km



12 900 \$

2625, av. du Pont Sud, Alma

418 668-4000

Tous les véhicules
HONDA et ACURA
sont certifiés
Taux d'intérêt
à partir de 1,9%

ALMA HONDA
Avec vous
jusqu'au bout

ALMA ACURA
Jusqu'ou vos sens
peuvent-ils vous conduire?

ALMA NISSAN
L'adresse du
gros bon sens

Piscines Pro et Coast Spas s'unissent pour vous offrir le plus gros rabais annuel

Jusqu'à **3000\$** de rabais

Venez voir notre salle de montre
SPA NATURE

En nouveauté! Piscines et spas en fibre de verre

Piscines PRO

MEMBRE weblocal.ca
Trouvez. Évaluez. Partagez.

Nous sommes la référence... plus de 30 ans d'expérience!

855, AV. DU PONT NORD, ALMA
418 480-1720

Réjean Guy Mario

En plein printemps,

Un long congé en famille!

Les festivités pascales donnent généralement lieu à un congé bien mérité. Trois, quatre ou même cinq jours de congé permettent à tous de visiter leur famille et de participer à une foule d'activités divertissantes.

Une sortie à la cabane à sucre est tout indiquée, tant pour les petites que les grandes familles. On débutera le repas avec une succulente soupe aux pois; sa chaleur nous rappellera la cuisine de nos grands-mères. On complètera le repas avec une variété de mets traditionnels, comme le jambon fumé à l'érable, les fèves au lard, les crêpes et les grillades de lard. Et comme dans tout bon repas de cabane à sucre, on couronnera le tout d'une délicieuse tîre sur la neige.

CUISINER EN FAMILLE

Si pour vous les sorties dispendieuses ne sont pas accessibles, pensez plutôt à cuisiner en famille. Vous pouvez facilement vous recréer une ambiance de cabane à sucre à la maison, en offrant les mêmes plats traditionnels. Afin de vous faciliter la tâche, unissez les forces de tous les membres de la famille élargie. Transformez votre cuisine en manufacture de crêpes et

sortez le barbecue pour faire bouillir un peu de sirop.

CÉLÉBRER ENTRE AMIS

Pensez finalement à réunir plusieurs familles, ou même des amis et des voisins. En effet, puisque les familles sont plus petites qu'autrefois, il est moins approprié de faire cuire un gros jambon à l'ananas ou une grande marmite de soupe! En partageant la confection des différents plats, on s'offre un repas varié, en plus de vivre des moments privilégiés avec des gens qui nous sont chers.



Pour le long congé pascal, il faut prendre le temps de se réunir en famille et de déguster un délicieux repas traditionnel.

Chocolat que c'est bon!

Pour plusieurs, surtout pour les enfants, la fête de Pâques représente l'abondance de sucreries et de friandises chocolatées.

La joie pascale prend tout son sens lorsqu'on donne un chocolat à un enfant et que ses petits yeux s'émerveillent devant ce délice.

Qu'il soit en forme de canard, de poule ou de lapin, ou aux couleurs des personnages de dessins animés populaires, on en retrouve de tous les formats et de toutes les couleurs. Les plus populaires sont sans doute les chocolats au lait, qui ravissent toutes les papilles. Le chocolat blanc est aussi très apprécié bien qu'il ne soit pas du chocolat proprement dit, mais plutôt une confiserie à base de beurre de cacao. Le plaisir de recevoir un chocolat, c'est d'abord d'ouvrir la boîte et de sentir les effluves sucrés, mêlés aux odeurs de la paille décorative. Très rapidement, on

le craque entre ses doigts pour en découvrir les saveurs. S'il résiste, c'est qu'il est bien frais et de bonne épaisseur.

Dès que l'on parvient à découper un tout petit morceau, on le glisse rapidement sur la langue. Certains le croqueront immédiatement afin de rapidement dévorer un autre morceau goulûment. D'autres le laisseront fondre, le délectant lentement, laissant les papilles gustatives en révéler toutes les saveurs.

Ce que l'on ne doit surtout pas faire, c'est de le trouver si beau qu'on n'osera y toucher. On rangera alors notre œuvre chocolatée dans le fond de la garde-robe, jusqu'à l'oublier et la retrouver plusieurs mois plus tard, périmée. Pour éviter le gaspillage — et les regrets — il ne faut surtout pas être sentimental avec notre chocolat puisque le déguster est notre plus belle récompense.



Bientôt Pâques

Avec tout achat chez nos marchands participants au centre-ville d'Alma du 28 mars au 20 avril 2011,

courez la chance de gagner :

- 2 prix de 250 \$ en dollars SDC
- 5 certificats-cadeaux de 25 \$
Collaboration de B.B. Gâteries
- 5 paniers cadeaux de 25 \$
Collaboration de Chocolaterie au Coeur Fondant

Le tirage aura lieu dans le mail central de la Plaza I :
le 21 avril à 15 h 00

POUR INFORMATION : 418 662-8332



Crée ton COCO

Pour les
touts-petits
TIRAGE
D'UNE FIGURINE
EN CHOCOLAT.

En créant ton coco de Pâques
et en le déposant
au bureau de la SDC,
Plaza III

VOICI PÂQUES!

Pâques, ici et ailleurs

La fête de Pâques est célébrée un peu partout dans le monde. Bien que plusieurs traditions se ressemblent, on observe certaines variantes de cette même célébration printanière.

Dans plusieurs pays catholiques, la fête de Pâques représente la fin du carême, soit la fin d'un jeûne de 40 jours. Les œufs repré-



La fête de Pâques représente la fin de 40 jours de jeûne. C'est pourquoi les œufs et les friandises sont désormais si populaires en cette journée.

sentent alors l'aliment de choix pour rompre ce régime de privation, tout particulièrement en Irlande où on les déguste dès la levée du soleil. Dans ce pays, on doit ensuite danser pour pouvoir gagner des gâteaux conçus pour nous rassasier.

En Italie, on fait bénir les œufs par un prêtre avant de les disposer au centre de la table, le dimanche de Pâques. En Bulgarie, quelques jours avant Pâques, on a coutume d'envoyer un messenger porter une miche de pain ainsi qu'une douzaine d'œufs teints en rouge à nos amis turcs. En Syrie et dans les régions arméniennes, les plus démunis sont accueillis par les prêtres dans leur église et ceux-ci leur lavent les pieds, en souvenir du geste de Jésus envers ses disciples.

En France, on observe que les cloches des églises ne sonnent pas entre le Vendredi saint et le jour de Pâques. La légende raconte que les cloches se rendent à Rome afin de se charger d'œufs de Pâques. À leur retour, elles répandront leur cueillette dans les jardins des villes et villages, d'où la chasse aux œufs par les enfants dès le matin du dimanche pascal.

Il semble que c'est au Mexique que l'on célèbre Pâques de la façon la plus bruyante. La veille de Pâques, des milliers de Mexicains sortent dans les rues à la tombée de la nuit et ils maudissent et brûlent des images de Judas pour dénoncer sa trahison envers le Christ. Accrochées à des pinatas, les images de Judas sont ainsi déchirées afin de laisser tomber des sucreries.

Nouveaux modèles Nikon*

50 \$ de rabais • A l'achat d'une 2^e lentille 55-200 mm vr, 55-300 mm vr ou 70-300 mm vr

NIKON D5100*
899⁹⁹\$

• Lentille 18-55 mm VR
• 16,2 mégapixels utiles
• Zoom optique 3 X
• Écran ecran tactile de 3"

• Vidéo en HD
• Boîtier GARANTIE 2 ANS
• Lentille GARANTIE 5 ANS

NIKON D3100*
649⁹⁹\$

• Lentille 18-55 mm VR
• 14,2 mégapixels
• Zoom optique 3X
• Écran 3" • Vidéo en HD
• Boîtier GARANTIE 2 ANS
• Lentille GARANTIE 5 ANS

NIKON D7000*
1449⁹⁹\$

• Lentille 18-105 mm VR
• 16,2 mégapixels
• Zoom optique 5,8 X
• Écran 3" • Vidéo en HD
• Boîtier GARANTIE 2 ANS
• Lentille GARANTIE 5 ANS

NIKON COOLPIX P500*

• 12,1 mégapixels
• Zoom optique 36X
• Couleurs : noir, rouge
• GARANTIE 2 ANS

429⁹⁹\$

SUR PLACE

- Impression de photos numériques rapide
- Photo de photo
- Restauration de photo
- Retouche de photo
- Photo de diapositive
- Numérisation de photo, négatif et diapositive
- Plastification
- Impression grand format
- Impression sur toile
- Laminage et texture toile
- Encadrement sur mesure
- Passe-partout
- Photos passeport, port d'arme, assurance-maladie
- Cours de photo privé
- Impression sur objet



NIKON COOLPIX S5100*

• Résolution : 12,2 mégapixels utiles
• Zoom optique : 5 x zoom
• Taille de moniteur : 2,7 po
• Couleurs : noir, bleu, rose
• GARANTIE 2 ANS

159⁹⁹\$



NIKON COOLPIX L120*

• 14 mégapixels
• Zoom optique 21X
• Couleurs : noir, cuivre, rouge
• GARANTIE 2 ANS

269⁹⁹\$

SPÉCIAL

NIKON D3100*

• Lentille 18-55 mm VR
• Lentille 55-200 mm
• 14,2 mégapixels
• Zoom optique 3X
• Écran 3" • Vidéo en HD
• Boîtier GARANTIE 2 ANS
• Lentille GARANTIE 5 ANS

799⁹⁹\$

Nikon AU COEUR DE L'IMAGE

Galerie de la Photo

1275, av. du Pont Sud, Alma
(voisin de Lamirault)
www.galeriedelaphoto.com
418 668-2471



Brunch de Pâques

Le dimanche 24 avril 2011

2 services : 9 h et 11 h

ADULTE
15⁹⁵\$
+ taxes

ENFANT
(5 à 11 ans)
7⁹⁵\$
+ taxes

- Oeufs brouillés à la crème
- Pommes de terre rissolées aux herbes
- Fèves au lard à l'érable
- Bacon
- Saucisses
- Jambon
- Mijoté de nos éleveurs
- Croissants au beurre
- Rôties
- Salade de verdure et ses émulsions
- Salade de pâtes tricolores
- Salade de tomates Sagami à l'huile vierge
- Plateau de fromages régionaux
- Symbiose de fruits d'ici et d'ailleurs
- Confiture maison
- Yogourt
- Céréales assorties
- Mini muffins aux bleuets
- Sucrieries et surprises du pâtisseries

Réservez tôt
418 345-2589

Auberge des Îles

Nouveauté
Ouverture de notre
centre de santé
le 15 mai



La seule auberge sur les rives du lac Saint-Jean

250, rang des Îles, Saint-Gédéon • 418 345-2589 • www.aubergedesiles.com

MAISON VEDETTE

HÉBERTVILLE
bordé par la rivière,
des Aulnaies. Immeuble
2 logements en très
bonne condition avec
entrée extérieure au ss
pour rangement.
Terrain de 100 X 250.
A voir!
566,568, rue Vézina.



**Vous avez le projet de VENDRE
ou ACHETER une propriété?
Contactez-moi!**

- Disponible 7 jours sur 7
- Professionnalisme
- Efficacité

**Lilianne
GINGRAS**
COURTIER IMMOBILIER

418 480-0970

www.via.apitalevendu.com

**Multi-Prêts
HYPOTHÈQUES**
AGENCE HYPOTHÉCAIRE



François Tremblay BAA
Courtier hypothécaire agréé
418 668-0657
tremblay@multi-prets.com

**GAGNEZ JUSQU'À
5000\$**

«Psst!»
C'EST QUOI LE TAUX ?

Pour participer : www.cestquoiletalux.com

www.multi-prets.com/francoistremblay

Situé dans l'édifice de

GESTRIX

875, avenue du Pont Nord, Alma

Le Tour du Lac Promutuel célèbre son 25^e anniversaire

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

Cette année, le Tour du Lac Promutuel pour le Burkina Faso et l'Équateur va prendre des allures de retrouvailles alors que l'on célèbre le 25^e anniversaire de la création de la première randonnée populaire à vélo longue distance du genre à voir le jour au Québec. Les 12, 13 et 14 août prochains, l'édition 2011 prendra toute la place.

Le Tour du Lac Promutuel est un événement de collecte de fonds majeur organisé par le Centre de solidarité internationale du Saguenay—Lac-Saint-Jean pour financer ses projets de développement au Burkina Faso et en Équateur.

La 25^e édition prendra donc une couleur toute particulière pour son quart de siècle, sous le signe des retrouvailles. Les cyclistes qui ont participé au cours des 25 dernières années ont d'ailleurs été relancés afin de prendre part à ce moment privilégié.

« La présidence d'honneur sera assurée par les treize cyclistes qui ont pris part au tout premier Tour du Lac à vélo, en 1986. Ce sont les initiateurs de ce qui allait devenir, 25 ans plus tard, un événement attirant des gens des quatre coins du Québec à venir découvrir le lac Saint-Jean et entendre parler de coopération internationale », lance Guy St-Jean, membre du conseil d'administration du Centre de solidarité et participant au Tour, depuis les vingt dernières années.

Les éléments qui ont contribué à la renommée du Tour du Lac seront bien sûr de retour cette année, soit la proximité avec les eaux du lac Saint-Jean et de la rivière Mistassini, les

soirées musicales animées, bref trois jours de plaisir dans une ambiance unique aux couleurs burkinabè et équatoriennes.

Afin de souligner les 25 ans de cette activité de plein air, le souper du vendredi soir se prendra sous le chapiteau à Mashteuiatsh et les participants auront la chance de déguster un menu créé par le réputé chef Manuel Kurtness. La visite du Musée amérindien de Mashteuiatsh est l'activité proposée pour le volet touristique du Tour.

RÉCOLTE

L'argent amassé grâce aux efforts des participants au Tour permet de contribuer concrètement à l'amélioration des conditions de vie de nombreuses familles.

Le 25^e Tour du Lac Promutuel s'associe donc à deux projets sur deux continents:

Le projet des associations Gamo Wigna et Wéog La Viim au Burkina Faso consiste au renforcement de onze jardins communautaires et l'implantation de cinq nouveaux jardins dans le Nahouri impliquant 425 familles, le reboisement et l'aménagement de 120 hectares pour contrer l'érosion des sols et des séances d'alphabétisation pour 250 femmes et 190 hommes.

Le projet des fondations MARCO et Chuquirahua en Équateur constitue un appui à 130 familles dans la production agroécologique, la création de deux centres de traitement et commercialisation de produits agricoles, la construction de centres de traitement des eaux usées pour trois fromageries, la formation de 500 familles en gestion et protection des ressources naturelles et la plantation de 200 000 arbres pour contrer l'érosion des sols.

Salon des animaux 21 au 23 avril

**Galerias
Lac
St-Jean**

**Venez voir le
plus grand chat
du monde !**



Programmation

- **Le jeudi 21 avril:**
 - Lamifidel
 - Ferme de Pâques authentique
 - Démonstration de danse latine de l'école Salsa Contigo, à compter de 19 h 30.
- **Le vendredi 22 avril:**
 - Petite ferme de Pâques authentique.
 - Nous serons en direct de la radio CKAJ de 9 h à 18 h.
 - 13 h : course de hamsters. 14 h : course de poissons.
 - Démonstration de danse latine de l'école Salsa Contigo, à 13 h 30, 15 h 30 et 19 h 30.
- **Le samedi 23 avril:**
 - Petite ferme de Pâques authentique.
 - Jello Musique fera sa chronique radio à CKAJ dès 8 h et nous serons en direct de cette station jusqu'à 17 h.
 - 13 h à 13 h 45 : inscription pour la parade d'animaux (cadeau offert par Lamifidel lors de l'inscription de votre animal).
 - 13 h : course de hamsters. 15 h 30 : course de poissons.
 - 14 h : parade de mode pour animaux, présentation des nouveautés printanières.
 - 14 h 30 : concours beautés (3 certificats-cadeaux de Lamifidel de 50 \$ chacun).
 - Démonstration de danse latine de l'école Salsa Contigo, à 11 h 30, 13 h 45 et 15 h 25.
 - Prestation du chanteur Jimmy Roy à 11 h et à 13 h 30.

SAMEDI
Trouvez l'un des
œufs de Pâques
et courez la chance
de gagner
**UN PRIX
SUCRÉ**

**Kiosque
Lamifidel**
Tirage d'un gros
lapin en chocolat
d'une valeur de 80 \$
(en magasin)

**Kiosque
Oven baked tradition**
Bûche aux amandes et
chocolat pour célébrer
votre Pâques

Agroalimentaire
SAGUENAY-LAC-SAINTE-JEAN

**SERA
SUR PLACE**

Foyennes Pâques à vous tous!

Jeudi, vendredi et samedi, 21-22-23 avril

**Venez visiter la petite ferme de Pâques
authentique dans le mail, amenez vos enfants**



On retrouve ici Guy St-Jean, membre du conseil d'administration du CSI; Chantale Deschênes, responsable du développement des compétences et des relations communautaires de lamgold Mine Niobec; Martine Bourgeois, directrice générale du CSI de même que Jean-Yves Deschênes, agent de développement au CSI. (Photo: Courtoisie)

BOUCHERIE

PMA

418 668-7385

645, boul. Dequen Nord, Alma

VIANDES	
POITRINE DE POULET Desossée Frais	469 /lb
TOURNEDOS DE POULET Congelé, viande blanche Pqt 3 unités	449 /pqt
CÔTELETTES DE PORC Frais	289 /lb
FROMAGE St-Laurent Frais du jour	609 /lb
POINTE DE BOEUF Congelé En morceaux	349 /lb
STEAK HACHÉ Maigre Première qualité	319 /lb
JAMBON FORÊT NOIRE L. Fortin Tranché	469 /lb
IMITATION CHAIR DE CRABE Pqt 300 g	359 /ch.

FRUITS ET LÉGUMES	
PATATES BLANCHES Produit local 10 lb	299 /ch.
OIGNONS Du Québec 2 lb	119 /ch.
CAROTTES Nantaises Produit local 454 g	189 /ch.
CONCOMBRE ANGLAIS De l'Ontario	199 /ch.

**SPECIAL
VEDETTE BBQ**

**BIFTECK DE CÔTES
(RIBSTEAK) CAT. AA ET PLUS**

769 /lb

**STEAK SURLONGE
POUR B.B.Q., CAT. AA ET PLUS**

699 /lb

HEURES D'OUVERTURE
LUNDI, MARDI, MERCREDI : 8 h à 18 h
JEUDI, VENDREDI : 8 h à 21 h
SAMEDI : 8 h à 18 h — DIMANCHE : 9 h à 18 h

jeudi
14 avril

vendredi
15 avril

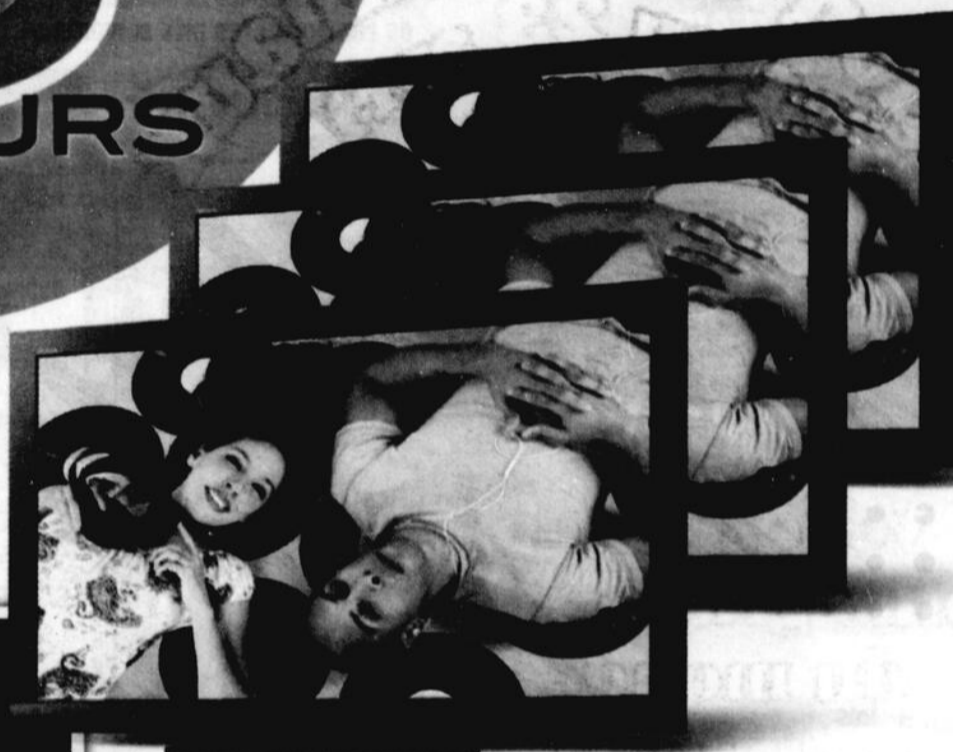
samedi
16 avril

VENTE

3

JOURS

Plus de **700** téléviseurs
À LIQUIDER

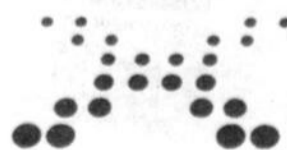
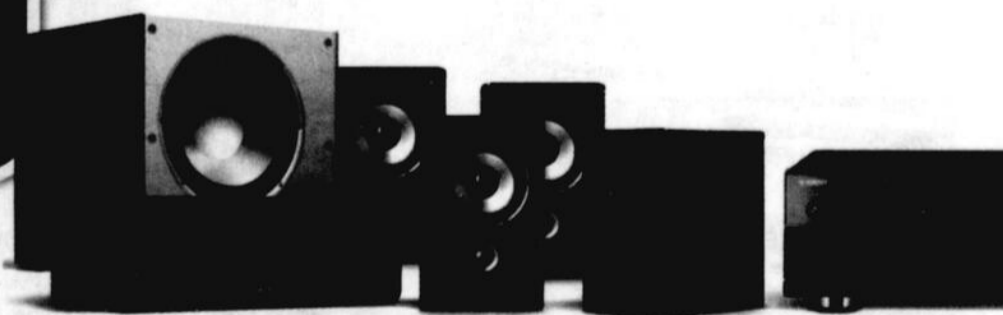


TOUS les démonstrateurs
et modèles 2010 doivent sortir.

- | TÉLÉVISEURS | CINÉMA MAISON
- | PRODUITS INFORMATIQUES |
- | MEUBLES ET ACCESSOIRES |

AVANT **JUILLET 2011**
ET Jusqu'à **36 mois** pour payer

Tout est réduit!



sonxplus

sonxplus.com

ALMA
 719 chemin du pont
 Taché Nord
 (418) 669-0999

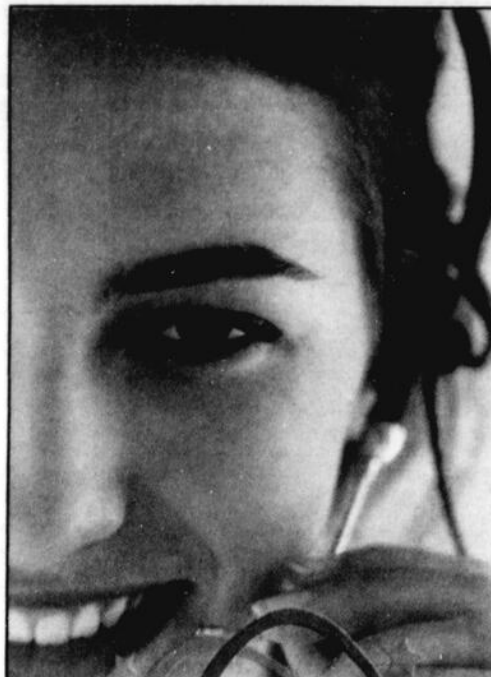
ROBERVAL
 Carrefour Jeannois
 1221, Bl.Marcotte
 (418) 275-4239

DOLBEAU
 1220, rue Bl.Wallberg
 (418) 276-8875

ST-FÉLICIEN
 1130, Bl.St-Félicien
 (418) 679-5408



Accédez à notre site web
en scannant ce code avec
votre téléphone intelligent
(application QR)



DU 24 AVRIL AU 30 AVRIL
PROMOTION
 SEMAINE DES
secrétaires et adjointes
administratives

Journal
LE LAC-ST-JEAN
 www.lacstjean.com

Plus de
4000 \$
 en prix

LE VENDREDI
 29 AVRIL **CONTACT**
 5 À 7 DES DISCO
 SECRÉTAIRES AU LOUNGE
 rue St-Joseph

Employeur, inscrivez votre secrétaire ou adjointe administrative à notre promotion et offrez-lui la chance de remporter les prix suivants :



Janie Lesage et Éric Paradis d'Hébertville doivent obtenir le plus grand nombre de votes pour gagner un voyage de noces. (Photo: Courtoisie)



POUR INSCRIPTION : 418 668-4545 Yvan, Mario, Roxanne, Diane, Maxime

Janie Lesage et Éric Paradis sollicitent de l'aide pour gagner un voyage de noces

L'originalité de la demande de mariage d'Éric Paradis à sa conjointe Janie Lesage, leur a permis de se retrouver parmi les six finalistes au Québec, du concours de Vacances Transat.

Sur le site Internet, la demande est bien expliquée.

«Nous avons acheté une nouvelle maison. Celle-ci était construite en usine et livrée en deux morceaux. J'ai demandé au vendeur d'installer une banderole dans la chambre principale. Cette banderole avait l'inscription : Janie, veux-tu m'épouser ? [...] Le jour de la livraison, je travaillais et Janie avait pris congé. Je l'avais averti que je voulais entrer dans la maison avec elle. Elle ne pouvait donc pas le faire sans moi. Lorsque la maison fut installée, nous étions seulement tous les deux et nous sommes entrés ensemble dans notre future demeure. Avec une lumière de poche, nous avons fait le tour et en arrivant je lui ai fait remarquer qu'il y avait quelque chose au mur. J'ai illuminé la banderole, elle l'a lue et s'est mise à pleurer en disant oui.»

Si les deux futurs époux remportent le plus de votes sur Facebook, ils s'envoleront en République Dominicaine pour souligner leur amour à la suite de leur mariage, samedi le 21 mai prochain.

La population a jusqu'au 15 avril pour aller voter au <http://www.nocesdesoleil.ca/recits/> et cliquer «J'aime» sous Janie et Éric.(L.G.)

Nouveau site Internet pour l'ADDCA

Près de 1800 membres

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

L'Association des diplômées et diplômés du Collège d'Alma (ADDCA) vient de mettre en ligne un nouveau site Internet au www.addca.ca. Plus attrayant, plus fonctionnel et plus convivial, ce nouveau site contient davantage d'information et comporte de nouvelles rubriques.

Créée il y a cinq ans, l'Association compte maintenant près de 1800 membres. Il est toujours possible de s'y inscrire gratuitement via le site Internet.

Avec cette nouvelle plateforme et sa page Facebook, l'Association s'outille pour faciliter le recrutement, garder contact avec les membres et surtout, leur permettre d'entretenir des liens entre eux. Grâce à des menus déroulants, l'information est beaucoup plus facile à repérer sur le nouveau site Internet. On y trouve entre autres de l'information sur l'organisation de retrouvailles et une nouvelle rubrique intitulée « Que devenez-vous? »

Créée à la suggestion d'un membre, cette nouvelle section permet aux membres d'insérer une photo et un court texte sur leur parcours depuis leurs études collégiales. Cette notice sera

accessible par le biais de la liste de membres.

Ces courtes présentations apparaîtront aussi de façon aléatoire sur la page d'accueil du site Internet de l'ADDCA. Le site est également agrémenté de photos sympathiques prises lors d'activités.

Une façon dynamique de garder contact!

À VENDRE MAISON DE CAMPAGNE



RÉNOVÉE, GRAND TERRAIN PAYSAGER,
POSSIBILITÉ DE CONSTRUIRE PETITS
BÂTIMENTS D'ÉLEVAGE.
À 1,5 KM DU VILLAGE D'HÉBERTVILLE.

PIERRE TROTTIER, courtier immobilier agréé

www.courtieragricole.net

418 543-5410

1848/3874840

ladySystem®

Cônes vaginaux
Pour la rééducation du plancher pelvien



L'incontinence urinaire à l'effort touche des femmes comme vous!

Ne soyez pas gênée!

L'incontinence urinaire à l'effort se manifeste par de petites fuites inattendues d'urine quand vous éclatez de rire, vous éternuez ou vous soulevez un objet lourd.

Bonne nouvelle : vous pouvez régler rapidement et simplement ce problème, grâce à LadySystem®!



Saviez-vous

que c'est un phénomène qui touche 1 femme sur 3 au cours de sa vie?

Qu'est-ce que LadySystem® ?

La thérapie LadySystem® est une méthode cliniquement éprouvée et reconnue pour renforcer les muscles du plancher pelvien, et ainsi traiter l'incontinence urinaire à l'effort. Elle s'effectue à l'aide de cônes vaginaux et d'exercices très simples qui font appel aux réflexes naturels de contraction du corps. Il n'y a aucun médicament à prendre.

Simple, discret et rapide!
Seulement 15 minutes 2 fois par jour

Amélioration notable en 2 à 3 semaines
Résultat optimal en 8 à 12 semaines



Demandez LadySystem® à votre pharmacien

www.ladysystem.ca

Disponible partout au Saguenay-Lac-St-Jean

Information médicale : 1 888 666-0611

« APORTEZ VOTRE VIN »
OU VOTRE BIÈRE MIDIS ET SOIRS!



LA dolce vita

Spécialités steak et fruits de mer

Réservez maintenant pour le

Souper de
Pâques

DIMANCHE 24 AVRIL

Ambiance feutrée et
prestation musicale
EN DIRECT
avec Pierre Labbé



SPÉCIALITÉ
DÉJEUNER
FRUITÉ

OUVERT EN SEMAINE DES 6 H

870, av. du Pont Nord, Alma
418 668-8419

1848/3875327

3870241

La Croix-Rouge: un des premiers intervenants en cas de sinistre

Jacques Lévesques, président d'honneur de la campagne de levée de fonds

FRANCE PARADIS

Au cours de la dernière année, la Croix-Rouge, division Lac-St-Jean-Est, est intervenue directement sur huit sinistres, touchant un total de 23 personnes. L'organisme lance ces jours-ci sa levée de fonds printanière et Jacques Lévesque qui œuvre dans le domaine des sinistres depuis plus de 40 ans, a accepté la présidence d'honneur de cette campagne qui vise recueillir quelque 55 000 \$.

Denyse Gagnon, présidente de la division LSJE est particulièrement fière de tout le travail accompli par son équipe de garde qui compte quelque 12 bénévoles, toujours prêts à intervenir sur un sinistre, à la demande des forces policières ou des pompiers.

La division locale entretient d'ailleurs de solides liens avec ces organismes d'intervention et la Croix-Rouge se retrouve aux premières loges quand un sinistre survient.

Les bénévoles disposent d'un sac contenant tout le matériel requis pour une intervention d'urgence (couverture, trousse de première nécessité, ourson en peluche pour reconforter les enfants, formulaires pour obtenir des bons d'achats de biens de première nécessité, etc...)



Denyse Gagnon, présidente de la Croix-Rouge, division Lac-St-Jean-Est, est ici en compagnie du président d'honneur de la campagne de levée de fonds 2011, Jacques Lévesques. (Photo: France Paradis)

Le personnel de la Croix-Rouge est également présent à l'année en offrant notamment des formations pour les programmes de gardienne avertie, en secourisme ou en gardien aquatique.

Pour l'ensemble de son travail, la Croix-Rouge ne reçoit aucune aide des paliers de gouvernement. C'est donc une nécessité annuelle de recueillir auprès des entreprises, compagnies et du grand public les sommes nécessaires pour mener à bien son travail sur le terrain.

Cette levée de fonds se fera notamment via le

porte-à-porte sur le territoire d'Alma ainsi que via la sollicitation du grand public dans les centres commerciaux et lors de barrages routiers.

Les entreprises, commerces et fermes du territoire seront sollicités via une lettre personnalisée qui leur sera transmise sous peu.

Expert en sinistre et conseiller autonome en dommages pour Desjardins Assurances générales, Jacques Lévesques, a donc accepté de prêter son concours pour assurer la présidence d'honneur de la campagne 2011. Il fera donc valoir ses nombreux contacts afin d'atteindre l'objectif financier fixé.

Voici ENTR@IN

Enfin un compte-chèques courant sans frais - qui verse de l'intérêt !

Ouvrez votre compte en ligne en quelques instants.

ingdirect.ca

compte-chèques
ENTRAIN^{MC}



ING DIRECT
c'est votre intérêt qui compte™

Fondation CSN investit 1 000 000 \$ dans la Coop Petit Paris

Pour contribuer au développement

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

Le Fonds de développement de la CSN pour la coopération et l'emploi, Fondation, injecte 1 000 000 \$ dans la Coopérative forestière de Petit Paris, à Saint-Ludger-de-Milot. Cet investissement contribuera au développement d'une des plus importantes coopératives forestières au Québec.

Fondée en 1968, la Coopérative forestière de Petit Paris effectue la récolte de matières ligneuses, la construction et l'entretien de chemins forestiers, le transport du bois vers les usines ainsi que des travaux sylvicoles.

Elle intervient également, par l'entremise de ses filiales, dans des activités de planification forestière, de première transformation de résineux et de tremble ainsi que de biomasse forestière. L'entreprise regroupe 140 membres et procure de l'emploi, directement ou par l'entremise de ses filiales, à quelque 350 personnes en période de pointe.

Soucieuse de minimiser les impacts négatifs de ses activités, la Coopérative a développé et implanté un système de gestion environnementale et obtenu les certifications ISO 9001:

2000 (qualité des produits) et ISO 14001: 2004 (management environnemental).

De plus, elle intervient sur un territoire certifié selon la norme FSC (Forest Stewardship Council) qui garantit une exploitation de la forêt respectueuse de l'environnement et des populations. « Nous avons besoin de gens qui croient en l'avenir. Notre industrie traverse une période difficile. Fondation est un partenaire financier qui croit au domaine forestier et son investissement dans notre coopérative contribue à la relance du secteur », indique Éric Rousseau, directeur général de la Coopérative forestière de Petit Paris.

Bingo à Métabetchouan

Tous les jeudis soirs et ce, jusqu'au début du mois de juin, le Club des aînés de Métabetchouan invite la population à aller jouer au bingo au 53 rue St-Antoine. (L.G.)

SESSION SPINNING PRINTEMPS

INSCRIPTION SUR PLACE SEULEMENT

Début : 18 avril 2011

Durée : 7 semaines

Coût : 70 \$

NOUVEAU
Spinning midi : lundi, mercredi et vendredi
12 h 10
Coût : 85\$

Venez vous préparer pour la saison de vélo qui arrive à grands pas !

PROMO PRINTEMPS-ÉTÉ 2011 VOLET REGAIN

	ÉTUDIANTS	ADULTES
1 MOIS	22 ⁸² \$	26 ³³ \$
2 MOIS	45 ⁶⁴ \$	49 ¹⁵ \$
4 MOIS	84 ²⁶ \$	93 ⁹⁰ \$
5 MOIS	107 ⁰⁸ \$	120 ²³ \$

TAXES EN SUS

Choisissez une équipe de professionnels qualifiés

Physico Regain

Conditionnement physique

Centre Mario-Tremblay

Pour information: 418 668-4003



Québec roule à la puissance verte!

Plan d'action 2011-2020 sur les véhicules électriques

« Faire le plein » à l'électricité profitera à tous les Québécois:

- Rabais instantané de 8 000 \$ pour l'achat d'un véhicule électrique
- Subvention pour l'achat d'une borne de recharge plus puissante
- Augmentation de 1500 à 5000 emplois pour la filière industrielle
- Amélioration de la qualité de l'air (diminution des GES)
- Augmentation de l'offre de transport collectif électrique

Parce que chaque dollar dépensé en hydroélectricité pour « faire le plein » est un dollar qui profite aux Québécois!



vehiculeselectriques.gouv.qc.ca

UN PLAN POUR
LE QUÉBEC

Québec

Vivez l'expérience



DANSE



**Ensemble Romulo Larrea
Pleins feux sur le tango**

Samedi 16 avril, 20 h
À la salle Michel-Côté
Adm. : 40 \$/35 \$ TJ et 65 ans et +

CHANSON



Amylie

Jeudi 5 mai, 20 h
À la Boîte à Bleuets
Adm. : 20 \$



Alain Morisod et Sweet People

COMPLET



Alfa Rococo

Jeudi 19 mai, 20 h
À la Boîte à Bleuets
Adm. : 27 \$

Toute l'information sur :
www.auditoriumalma.com
Billetterie : 418 669-5135
1 418 545-3330 ou de l'extérieur 1 877 545-3330
Billets en vente à la Tabagie Gai-Lon-La et Dequen et sur tout le Réseau Réservatech



www.reservatech.net
BILLETS EN LIGNE EN TOUT TEMPS - TICKETS ON LINE ALL TIME

ARST ET SPECTACLES

WWW.LELACSTJEAN.COM

Medhi-Georges Lahlou expose à Espacepointca



MARIE-CLAUDE DESCHÊNES

MARIE.DESCHENES@HOTMAIL.CA

La Semaine Interculturelle 2011 a été bien remplie pour les élèves du Collège d'Alma. En plus d'offrir divers ateliers, conférences et expositions, cet événement offre des rencontres interculturelles incroyables, permettant un moment d'échange privilégié entre les différents participants. Plusieurs activités ont suscité des réactions dont l'exposition de Medhi-Georges Lahlou à la galerie Espacepointca, qui a su en surprendre plus d'un.

Pour la première fois au Québec, il présente une exposition personnelle composée d'une performance, de sculptures, de photographies et de vidéos.

Ce jeune artiste multidisciplinaire de nationalité française et marocaine, par son travail, propose des problématiques d'ouverture et de questionnement universelles. D'une mère catholique et d'un père musulman, Medhi-Georges Lahlou démontre une volonté d'ouverture face aux religions. Il ose confronter



La confrontation des images appartenant aux religions catholiques et musulmanes : une mosaïque présentant des images de la vierge à l'enfant modifiées. (Photos: Marie-Claude Côté-Deschênes)

les traditions et les rituels au sein même de leur symbolique et fait part de son questionnement quant aux théories sexuelles, dont la théorie des genres.

S'inspirant des images et des objets de son quotidien, il cherche à leur donner une utilité symbolique nouvelle. Par ses performances se déroulant dans l'espace-temps, dont il garde peu de traces, il travaille sur l'imaginaire de la représentation. « L'imaginaire n'est pas présent dans la culture musulmane, chaque image que l'on représente devient réalité. »

L'ambiguïté sexuelle explorée à travers la théorie des genres, leurs constructions sociales et leurs pluralités demeure une question actuelle et son évocation suscite encore la controverse dans toutes les sociétés. En confrontant différents tabous sociaux, il apporte une réflexion sur la représentation de la réalité dans l'imaginaire collectif tout en permettant au spectateur de poser un regard nouveau sur le sacré. « Mon questionnement est de savoir comment le sacré va désacraliser le sacré. » Cette exposition est présentée jusqu'au 15 avril à la salle Espacepointca.

La semaine Interculturelle offre l'opportunité de faire connaître davantage aux élèves du Collège d'Alma différentes ethnies, mais surtout, elle éveille leur curiosité et leurs désirs d'en apprendre davantage sur les autres cultures et religions. Elle permet une approche



Medhi-Georges Lahlou, Michelle Laforest et Alayn Ouellet au cours de l'exposition Les talons d'Allah IV de Medhi-Georges Lahlou à la Galerie Espacepointca du Collège d'Alma.

nouvelle de la dimension des genres, présente une autre façon de penser le monde et notre manière d'interagir avec celui-ci tout en contrant l'isolement de la région, en ouvrant ses frontières.

Agenda culturel

Les Productions Musicales Denise Boileau présentent leur concert de fin d'année

Afin de clore l'année en beauté, les Productions Musicales Denise Boileau convient la population à un « 6 à 8 Violonistique » mercredi le 27 avril au Centre Sagamie d'Alma. Les fruits du labeur, mérités par les efforts et le travail constant effectués tout au cours de l'année, seront présentés dans le cadre de ce spectacle réunissant tous les numéros des élèves de l'école. Les billets sont au coût de 10\$, ils sont offerts à 6\$ pour les enfants de moins de 12 ans. Afin d'obtenir des renseignements supplémentaires ou d'effectuer une réservation, Denise Boileau au (418)668-2047.

La Boîte À BLEUETS

Raoul Duguay
VENDREDI 15 AVRIL
20 h
Adm. générale: 26 \$
Membres: 22 \$
Étudiants: 18 \$

Claire Pelletier
VENDREDI 13 MAI
20 h
Adm. générale: 22 \$
Membres: 18 \$
Étudiants: 15 \$

Alexandre Desilets
VENDREDI 27 MAI
20 h
Adm. générale: 15 \$
Membres: 12 \$
Étudiants: 9 \$

Heures d'ouverture, Café et Billetterie:
Merc au vend : 7h @ 14h / Sam et dim : 8h @ 14h
525, Sacré-Coeur Ouest, Alma, 418.668.8448
boitebleuets@gocable.ca / www.boitebleuets.com

CHRONIQUE

NOS PUBLICITAIRES EN ACTION

CLAUDIA TURCOTTE DIRECTRICE DES VENTES
AUDREY TREMBLAY CONSEILLÈRE NUMÉRIQUE
YVAN LEROUX CONSEILLER PUBLICITAIRE
MARIO LAROUCHE CONSEILLER PUBLICITAIRE
ROXANNE LAPOINTE CONSEILLÈRE PUBLICITAIRE
DIANE TRUCHON CONSEILLÈRE PUBLICITAIRE
MAXIME ROBITALLE CONSEILLER PUBLICITAIRE

Nouvelle place d'affaires!

Me Bianka Villeneuve, notaire, a maintenant pignon sur rue au 885, avenue du Pont Nord à Alma. Un nouvel édifice tout neuf, pour recevoir sa nombreuse clientèle y a été construit. Pour tous vos conseils juridiques, n'hésitez pas à rencontrer Bianka qui se fera un plaisir de vous conseiller et de vous faire visiter sa nouvelle place d'affaires!

Les visiteurs éblouis par le St-Jude

La Résidence Le Saint-Jude a offert une journée porte ouverte dimanche le 3 avril dernier. L'opportunité de découvrir ce qui se cache derrière cette superbe résidence hôtelière pour senior et retraités, a été très appréciée. La population a répondu en très grand nombre au grand bonheur de toute l'équipe du Saint-Jude. Leur accueil auprès des 200 personnes sur place a d'ailleurs été chaleureux et convivial!

Les moments marquants de Serge L'Heureux

Comme il a débuté la danse à 20 ans et qu'il en a 50, Serge L'Heureux fête cette année ses 50 ans comme danseur et enseignant. Durant toutes ces années, il a non seulement perfectionné son art, mais aussi vécu les différentes transformations de ce monde.

À l'époque la danse s'avère être un loisir beaucoup plus accessible que des sports comme le ski, ce qui explique en partie sa popularité. Occasion de passer du temps ensemble, les couples la pratiquent ensemble. Les femmes amènent leur conjoint à danser.

«Il y a une vingtaine d'années, le calibre était très fort. Les gens avaient le feu sacré. Il existait une saine rivalité entre les danseurs. Chacun avait leur place dans la salle et aux tables», raconte-t-il. Une des transitions les plus marquantes pour ce passionné s'avère l'arrivée de la danse en ligne.

«On a assisté à un changement de société. Les gens ont commencé à se séparer. Les femmes voulaient continuer de danser et la danse en ligne leur permettait. Dans les soirées, les danseurs de danse sociale ont commencé à perdre leur place. Tous ces danseurs ne voulaient pas les mêmes chansons et ne prenaient pas la même place. Ça créait des frustrations», explique Serge L'Heureux.

Pour lui, la baisse de popularité de la danse sociale est aussi liée avec le fait que les gens souhaitent avoir du plaisir d'abord et avant tout. «Les gens ne veulent pas se casser la tête. Ils préfèrent connaître plus de sortes de danse, qu'une seule à 100%», donne-t-il en exemple.

Premier diplômé de la Fédération des Loisirs-danse du Québec dans la région, Serge L'Heureux voit plusieurs de ses anciens élèves posséder à leur tour, leur propre école dans l'une

Serge L'Heureux est le seul de la région à avoir réussi à gagner sa vie grâce à son enseignement. (Photo: Laurie Gobeil)



ou l'autre des danses qu'il a enseignées. Jusqu'à 1000 élèves par année ont connu son enseignement. Serge L'Heureux part aujourd'hui la tête haute, fier de ses accomplissements.

Transison et Mosaïque présentent Rencontres à la salle Michel-Côté

L'harmonie Transison, sous la direction de Robert Pelletier, et le groupe Mosaïque sont fiers de s'unir dans un même spectacle intitulé Rencontres. Celui-ci sera présenté ce mercredi 13 avril à 20h à la salle Michel-Côté. Mosaïque, groupe de percussions et de voix du monde, propose une exploration des bases rythmiques rassemblant diverses influences et démontrant l'universalité du langage musical. L'harmonie Transison, associée avec le Département de musique du Collège d'Alma, offre un ensemble musical de grande qualité. Les profits de ce concert seront partagés avec la Fondation Alexis-le-Trotteur, un organisme régional qui soutient l'excellence sportive et culturelle sur le territoire de la MRC de Lac-Saint-Jean-Est. L'admission générale est de 15\$ et le tarif étudiant est de 8\$. Les billets sont en vente sur le site internet www.transison.com.

Réunion mensuelle du Cercle des Fermières St-Pierre

Le Cercle des Fermières St-Pierre tiendra sa huitième réunion mensuelle ce jeudi 14 avril à 19h au sous-sol de l'église St-Pierre d'Alma. Pour toutes informations, vous pouvez joindre Jasmine Tremblay au (418)668-4752 ou Huguette Thériault au (418)668-7457.

Semaine Interculturelle du Collège d'Alma

Le Collège d'Alma grouille d'activités tout au long de la semaine. Le groupe Odysée présente un spectacle hors du commun Terre de l'aube. Inspiré d'un carnet intime, trouvé dans le mur d'une vieille maison, appartenant à un clan-

destin roumain arrivé au Canada caché dans un conteneur de cargo. Odysée rassemble Mathieu Lavoie, Martin Ferron, Pierre-Léon Trépanier, Éric Breton ainsi que Didier Lucien. Cette œuvre est comparée à une ode offrant la vision d'un monde meilleur, abordant le partage du territoire, l'utilisation et la pérennité de la terre, l'immigration, l'accès à l'habitat, les rapports et la distance entre les hommes et les femmes. Cette activité est proposée dès 17h30 à la salle La Tourelle du Collège d'Alma ce jeudi 14 avril. Afin de clore la programmation de la Semaine Interculturelle 2011, une conférence de Stéphanie Roy sur les possibilités de stage à l'international est proposée à La Tisanière du Collège d'Alma de 12h à 13h ce vendredi 15 avril.

L'Odyssée des Bâisseurs propose une activité gratuite dans le cadre du « Jour de la Terre »

Le parc thématique l'Odyssée des Bâisseurs a eu la belle initiative de présenter, en collaboration avec l'École secondaire Camille-Lavoie, une activité gratuite destinée au grand public et aux familles dans le cadre du Jour de la Terre, ce dimanche 17 avril de 13h30 à 15h30. Sous la supervision de Geneviève Boucher, professeure d'art à l'École secondaire Camille-Lavoie, les élèves ont eu à réaliser une œuvre collective ayant comme thème la problématique de la pollution de l'eau. Les gens qui se présenteront ce dimanche 17 avril à l'Odyssée des Bâisseurs, seront invités à poursuivre cette œuvre avec les élèves. Un désir de faire découvrir à toute la population les réflexions des jeunes sur le développement durable, l'environnement et la nature anime ce projet de création.

*** DÈS VENDREDI ! ***
HORAIRE DU 15 AU 21 AVRIL

cinéma
complexe alma

900, BOUL. DES CASCADES OUEST
418-662-FILM

SPÉCIAL MARDI

ADMISSION | EXPÉRIENCE 3D
6^{00\$} | 10^{00\$}

*SORTILÈGE (G)

Ven. - Mar. - Merc.: 19h20
Sam. & Jeu.: 13h20 - 15h30 - 19h20
Dim.: 13h20 - 19h20

*SANS LIMITE (13+V)

Tous les soirs: 21h25

RIO - 3D (G)

Ven. & Lun. au Merc.: 19h00 - 21h25
Sam. - Dim. - Jeu.:
13h00 - 15h25 - 19h00 - 21h25

*FRISSONS 4 (13+V)

Ven. & Lun. au Merc.: 19h00 - 21h25
Sam. - Dim. - Jeu.:
13h00 - 15h25 - 19h00 - 21h25

*FRISSONS DES COLLINES (G)

Ven. & Lun. au Merc.: 19h10 - 21h25
Sam. - Dim. - Jeu.:
13h10 - 15h25 - 19h10 - 21h25

CINÉ-CLUB

LES PETITS RUISSEAUX (G)

Dimanche: 15h30
Lundi: 19h00

*FILM PRÉSENTÉ EN NUMÉRIQUE

ACHÉTEZ VOS BILLETS EN LIGNE!
WWW.CINEMACOMPLEXEALMA.COM

1046/3852870

Cinéma à l'affiche

Dès le vendredi 15 avril 2011

FRISSON DES COLLINES

Il y a 41 ans presque jour pour jour, les Américains envoyaient un homme marcher sur la Lune. Pendant ce temps, en pleine époque du « Peace & Love », Frisson, un garçon de douze ans dont le père vient de mourir tragiquement, trompe l'ennui de vivre à la campagne auprès de son idole, le motard Tom Faucher, comme lui grand fan de Jimi Hendrix. Il fait les quatre cents coups avec son ami, le gros Thibault. Il nourrit un amour secret pour sa maîtresse d'école, la charmante Hélène, et il tente par divers moyens d'accéder à son intimité. D'autre part, Frisson reste insensible aux avances de la jeune et fougueuse Chantal, pourtant bien déterminée à conquérir son cœur. Frisson le rebelle croit tout possible, même d'arriver à se rendre au festival de musique de Woodstock et d'obtenir un autographe du dieu Jimi. Une fois cette décision prise, il ne recule devant rien pour trouver l'argent nécessaire au voyage : subterfuges, « emprunt » d'auto, vol de banque? et quoi encore! Réussira-t-il enfin à obtenir l'autographe de Jimi Hendrix? Saura-t-il transformer son rêve en réalité?

cinéma
complexe alma

Complexe Jacques-Gagnon
900, boul. des Cascades O., Alma • 418 662-FILM
www.cinemacomplexealma.com

6

JEAN-LOUIS LEMAY-THIVIERGE ANTOINE BERTRAND ESTHER BROCHU

UN FILM DE RICHARD ROY

FRISSON des COLLINES

trissondescollines.com



DANSE

PLEINS FEUX SUR LE TANGO



Ensemble Romulo Larrea
SAMEDI 16 AVRIL 2011, 20 h
À LA SALLE MICHEL-CÔTÉ

Romulo Larrea présente le spectacle Pleins feux sur le tango, le samedi 16 avril, à la Salle Michel-Côté. Sur scène, le public verra évoluer 14 artistes, dont l'ensemble Romulo Larrea, fondé en 1990, trois couples de danseurs exécutant avec grâce et passion les chorégraphies de Cecilia Saia, ainsi que la chanteuse Verónica Larc.

Pleins feux sur le tango a été lancé en juin 2009 sur Broadway au réputé Town Hall Theatre, devant une salle comble. Le spectacle met en scène des airs composés par les plus grands noms du tango: Piazzolla, Troilo, Salgán, Mores, Federico et Plaza et Carlos Gardel.

Ce spectacle reprend là où Romulo Larrea nous a laissé avec Un siècle de tango, présenté à Alma en octobre 2008. « Nous continuons à faire le tour d'un siècle de tango, en montrant les différentes étapes qu'a franchies cette musique », précise le pionnier du tango au Québec. « Nous voulons que les gens se souviennent de l'histoire du tango, pas juste des nouvelles tendances. » L'artiste bandonéoniste, né à Montevideo, en Uruguay, a eu en effet l'originalité de greffer un quatuor à cordes à la formation de tango traditionnelle (bandonéon, violon, contrebasse, piano), mariant l'influence classique au populaire.

Cette nouvelle production permet de jeter un regard unique sur un répertoire reconnu mondialement, avec des arrangements raffinés de merveilleux textes et des chorégraphies envoûtantes. Un univers d'émotions extrêmes au cœur d'une tradition centenaire!

Toute l'information sur:

www.auditoriumalma.com

Billetterie : 418 669-5135

1-418-545-3330 ou de l'extérieur 1-877-545-3330

Billets en vente à la Tabagie Gai-Lon-La et

Dequen et sur tout le Réseau Réservatech



www.reservatech.net

BILLETS EN LIGNE EN TOUT TEMPS - TICKETS ON LINE ALL TIME

L'ÉVÈNEMENT
C'EST LE TEMPS DE
CHANGER

0%
FINANCEMENT
À L'ACHAT*

30¢/L
DE MOINS SUR
LE CARBURANT

JUSQU'EN 2012*
(SUR VÉHICULES SÉLECTIONNÉS)



Modèle Limited montré

AUTOROUTE
7,4 L/100 KM*

TUCSON L 2011 -30¢/L

(manuelle à 5 vitesses)

0% À L'ACHAT
FINANCEMENT 72 MOIS†
SUR TOUS LES MODÈLES TUCSON 2011

OU

292\$ /MOIS. LOCATION 60 MOIS**
0 \$ COMPTANT
FRAIS, LIVRAISON ET DESTINATION INCLUS.



Modèle GLS Sport montré

AUTOROUTE
6,5 L/100 KM*

ELANTRA TOURING L 2011 -30¢/L

(manuelle à 5 vitesses)

196\$ /MOIS
0 \$ COMPTANT
0% FINANCEMENT À L'ACHAT 84 MOIS†

FRAIS, LIVRAISON ET DESTINATION INCLUS.

À PARTIR DE **16 509\$**



Modèle 2.0T montré

AUTOROUTE
6,6 L/100 KM*

NOUVELLE OFFRE!
GENESIS COUPE 2.0T 2011 (manuelle à 6 vitesses)

368\$ /MOIS
0 \$ COMPTANT
FRAIS, LIVRAISON ET DESTINATION INCLUS.

• À L'ACHAT 72 MOIS 0% FINANCEMENT†
OU
• EN LOCATION POUR 60 MOIS**

À PARTIR DE SEULEMENT **26 579\$**

GARANTIE**

5 ANS

100 000 KM

1 ANS/100 000 KM Garantie globale limitée
1 ANS/100 000 KM Groupe motopropulseur
1 ANS/100 000 KM Garantie sur les batteries

TAPIS PROTECTEURS ET PLEIN DE CARBURANT INCLUS POUR TOUS LES VÉHICULES HYUNDAI.

HYUNDAI DU ROYAUME

533 boulevard du Royaume, R.R.4
Chicoutimi (Québec) G7H 5B1
(418) 543-9393

AVANTAGE HYUNDAI

2400, avenue du Parc Sud, R.R.1
Ama (Québec) G8B 5V2
(418) 662-2228



HYUNDAI^{MC}

hyundaicanada.com

JEAN DUMAS HYUNDAI

700, boulevard Sacré-Cœur
Saint-Félicien (Québec) G8K 1T4
(418) 679-3775

PROGRAMME
DE REMISE
AUX DIPLOMÉS

* Les noms, logos, noms de produits, noms de caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp. ** Prix des modèles montés. † Tucson Limited 2011, transmission automatique, à partir de 34 124 \$ / Elantra Touring GLS Sport, transmission automatique, à partir de 23 659 \$ / Genesis Coupe 2.0T 2011 à 26 579 \$, frais de 115 \$ (taxe des pneus 15 \$ et taxe climatisateur 100 \$). Livraison et de destination de 1 780 \$ pour le Tucson Limited 2011, 1 985 \$ pour l'Elantra Touring 2011, 1 985 \$ pour la Genesis Coupe 2011, inclus. Frais d'entreposage, d'assurance, d'immatriculation, RDPM et taxes applicables en sus. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation, d'administration du concessionnaire et un plan de carburant. †† Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai sur les modèles neufs en stock. Tucson L, transmission manuelle 5 vitesses (à partir de 21 874 \$) de 292 \$ pour 60 mois, Genesis Coupe 2011, transmission manuelle 5 vitesses (à partir de 28 579 \$) de 368 \$ pour 60 mois, sans obligation au terme du contrat de location. Comptant initial de 0 \$ / 0 \$ et premier mensuel exigé. Frais de 115 \$ (taxe des pneus 15 \$ et taxe climatisateur 100 \$). Livraison et de destination de 1 985 \$ pour le Tucson L 2011, 1 985 \$ pour la Genesis Coupe 2011, inclus. Frais d'entreposage, d'assurance, d'immatriculation et RDPM en sus des offres de location. Aucun dépôt de sécurité (0 \$) pour tous les modèles. Kilométrage annuel de 20 000 km. 10¢ par km additionnel. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation, d'administration du concessionnaire et un plan de carburant. † Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai sur les Tucson L 2011, 1 985 \$ pour le Tucson L 2011, transmission manuelle 5 vitesses (à partir de 21 874 \$) à un taux de 0 % / 0 % sur 72 mois Elantra Touring L 2011, transmission manuelle 5 vitesses (à partir de 16 509 \$) à un taux de 0 % / 0 \$ pour une obligation totale de 21 874,32 \$ / 16 494,00 \$ / 26 498,00 \$. Frais de 115 \$ (taxe des pneus 15 \$ et taxe climatisateur 100 \$) pour Tucson et Genesis Coupe) / Frais de 15 \$ (taxe des pneus 15 \$) pour Elantra Touring L 2011, livraison et de destination de 1 780 \$ pour le Tucson L 2011, 1 985 \$ pour l'Elantra Touring L 2011, 1 985 \$ pour la Genesis Coupe 2011, inclus. Frais d'entreposage, d'assurance, d'immatriculation et RDPM en sus des offres de financement à l'achat. Tous les détails chez votre concessionnaire Hyundai. * Pour un temps limité, achetez un Tucson 2011 ou une Elantra Touring 2011 (certes offre ne s'applique pas à la Genesis Coupe 2011) et obtenez un carte privilège Petro-Canada vous permettant d'économiser 30 cents (0,30 \$) sur chaque litre d'essence, jusqu'à concurrence de 1 000 litres pour l'Elantra Touring et jusqu'à concurrence de 1 200 litres pour le Tucson. Estimation basée sur les données de consommation combinées de l'Énergie pour le Tucson L 2011 avec transmission manuelle à 5 rapports (8,3 L/100 km) / Elantra Touring L 2011 avec boîte manuelle 5 vitesses (7,7/100 km) à 15 200 km/la (distance moyenne parcourue annuellement statistique de Transport Canada sur les parcs automobiles provinciaux de véhicules légers, 2008). Cette carte est valide uniquement dans les stations d'essence Petro-Canada participantes (et dans les stations d'essence North Atlantic Petroleum approuvées à faire-Neuve-et-Labrador). Cette carte n'a pas de date d'expiration. Petro-Canada est une marque de commerce de Sunoco Energy Inc., utilisée sous licence. Petro-Canada n'est pas un commanditaire, ni un co-commanditaire de cette promotion. Admissibilité à l'obtention d'une carte sous réserve de conditions et d'exclusions. Tous les détails chez votre concessionnaire. Offres d'une durée limitée pouvant être modifiées ou annulées sans avis préalable. * La consommation d'essence du Tucson L 2011, transmission manuelle 5 vitesses (Autoroute 7,4 L / 100 km, Ville 10,1 L / 100 km) / Elantra Touring, transmission manuelle 5 vitesses (Autoroute 6,4 L / 100 km, Ville 8,9 L / 100 km) / Genesis Coupe 2.0T, transmission manuelle 6 vitesses (Autoroute 6,5 L / 100 km, Ville 10,0 L / 100 km) est basée sur les données d'Énergie. Les consommations réelles peuvent varier selon les conditions de conduite et l'état de certains accessoires automobiles. Les données sont présentées aux fins de comparaison uniquement. ** Offres d'une durée limitée pouvant être modifiées ou annulées sans avis préalable. Voir un concessionnaire pour tous les détails. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les stocks sont limités. Le concessionnaire pourrait devoir commander le véhicule. †† Voir le concessionnaire pour les véhicules admissibles et tous les détails du programme de remise aux diplômés. †† La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien.



Opération piscine

Quand l'air du dehors se fait plus clément, il est grand temps de remettre en service votre piscine. Les étapes d'ouverture de la piscine que sont le nettoyage, le traitement et l'analyse de l'eau sont à réaliser dès les premiers signes du printemps.

Le processus d'ouverture de la piscine doit se faire dès les mois de mars et d'avril. La première étape est évidemment de retirer le matériel de protection.

Les couvertures de piscine ou bâches possèdent une évacuation centrale qui permet d'éviter l'accumulation d'eau de pluie sur sa surface. Malgré cela, une flaque importante peut se créer et deux personnes au minimum seront nécessaires pour l'enlever. Pour éviter les moisissures, pensez à

bien faire sécher la protection avant de la replier.

Une fois le bassin découvert, retirez les bouchons et les flotteurs d'hivernage et procédez au nettoyage qui s'effectue en deux étapes.

Pour la première étape, il faut retirer toutes les impuretés qui ne peuvent être aspirées par le filtreur.

La deuxième étape fait appel au balai aspirateur. Pour ce faire, il faut lancer la pompe et la filtration en même temps. Pensez à bien désinfecter et détartrer les filtres avant de les remettre en marche. Durant cette phase de nettoyage, brossez également la « ligne d'eau » à l'aide d'un produit adapté et ne négligez aucunement

l'extérieur de votre bassin, s'il s'agit d'une piscine hors terre.

Car il ne faut pas oublier que l'on passe plus de temps sur la plage du bassin que dans l'eau. Le contour extérieur de la piscine doit être esthétique et antidérapant. Et si vous découvrez de la rouille sur les dalles autour de la piscine, passez en deuxième vitesse de nettoyage en imbibant un chiffon avec de l'acide chlorhydrique pur en très faible quantité, lequel fait disparaître les taches.

Il faut procéder à l'ouverture de sa piscine très hâtivement au printemps pour éviter une surcharge de produits dans l'eau, l'été venu.



M
E
G
A

14-15-16-17 AVRIL
(RAFRAICHISSEMENT SERVI SUR PLACE)

**Gagnez votre piscine
ou votre spa**

(Jusqu'à une valeur de 10 000 \$)

**Piscines
Escomptes Plus**

965, av. du Pont N., Alma • Place Alami

M
E
G
A

GRATUIT
CARTE FIDÉLITÉ
Épargnez avec
vos achats

Balayeuse
automatique
149,95 \$
69,95

20 kg chlore
89,95 \$
69,95

AQUA
SÉLECT

Spa 110 v

418 662-4070



HABITATION DÉCORATION RÉNOVATION

A l'étroit? Créez une annexe à votre maison!

L'expérience
à votre service

POUR VOUS ACCOMPAGNER
DANS VOS ÉTAPES DE VIE

Pierre Tremblay, notaire



PIERRE TREMBLAY, notaire

saura vous conseiller adéquatement
en ce qui concerne

- L'IMMOBILIER
- LE CORPORATIF
- LA PLANIFICATION SUCCESSORALE
- LE RÈGLEMENT DE SUCCESSION
- LA MÉDIATION
- LE DROIT DES AÎNÉS



Parizeau Tremblay Forest, s.e.n.c.
Notaires et conseillers juridiques
510, rue Collard O., Alma

418 668-2336

Au printemps, tout le monde a hâte de prendre l'air pour voir Dame Nature opérer son charme. Pour vous faciliter la vie et la vue, il est possible de réaliser une avancée vers la cour, tout en augmentant votre surface habitable, afin de créer un lien avec votre jardin.

Construire une rallonge à votre maison peut vous éviter d'entrevoir un déménagement cet été... Et comme le printemps est la saison idéale pour repenser l'aménagement intérieur, vous pouvez passer du rêve à la réalité.

Avant d'envisager les plans, ayez une connaissance solide de votre habitat. Le défi consiste ici à optimiser les potentialités de votre maison, tout en restant dans le cadre du possible. Ceci relève des compétences de plus d'un professionnel, notamment en étude de sol et en architecture.

Le maître d'œuvre en étude de sol vous indiquera la dimension des fondations à prévoir, selon les données recueillies. De son côté, l'architecte vous proposera un

plan convenable et vous conseillera sur l'orientation des lieux et les matériaux à utiliser. Sachez que le bois est intéressant pour ses qualités d'isolant et la noblesse de son esthétique, que la brique garantit une grande inertie thermique et que le verre offre une vue panoramique sur l'extérieur tout en faisant entrer un maximum de lumière naturelle.

Avant de commencer, soyez assuré de la validité légale de votre projet, car toute annexe doit être soumise aux autorités municipales. Ainsi, avant d'aller chercher votre permis de construire et de visiter vos experts en sol et en architecture, renseignez-vous sur les règlements d'urbanisme afin d'évaluer les possibilités de transformation de votre maison.



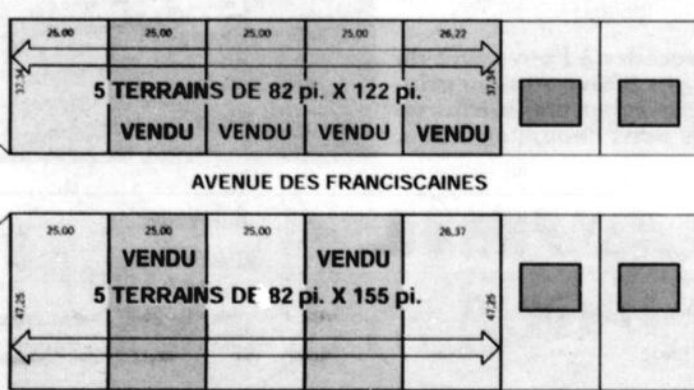
Refondre votre espace en construisant une annexe apporte une plus-value à votre patrimoine.

Nouveau

DÉVELOPPEMENT RÉSIDENTIEL

SECTEUR ST-COEUR-DE-MARIE

TERRAINS À VENDRE



Pour information : **418 662-9406**

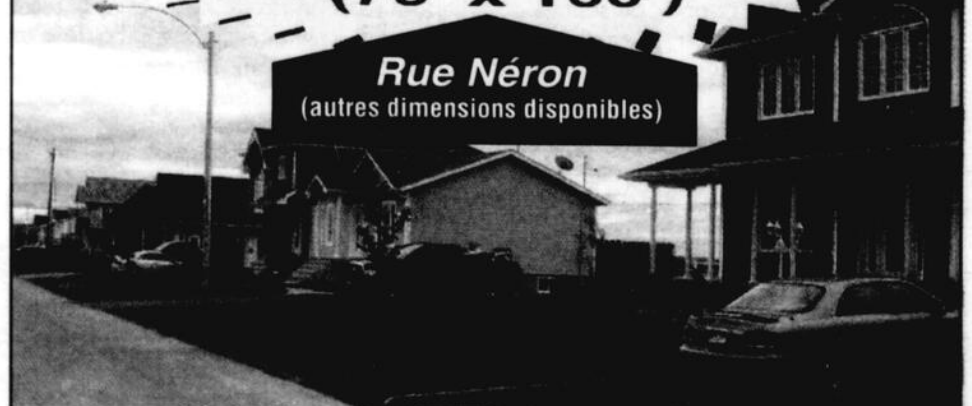


Les Entreprises
Rosario Martel Inc.

Terrains à vendre

NOUVEAU DÉVELOPPEMENT RÉSIDENTIEL

Faites vite!
À partir de ~~12 000\$~~ + tx
PRIX RÉDUIT 9 900\$ + tx
(70' x 100')



Rue Néron
(autres dimensions disponibles)

1903
2003



Municipalité
d'Hébertville-Station

Valide jusqu'au 31 décembre 2013

POUR INFORMATION

6, rue Tremblay,
Hébertville-Station

Tél.: 418 **343-3961**

Téloc.: 418 343-2349

HABITATION DÉCORATION RÉNOVATION

Stoppez les problèmes d'humidité

Lorsqu'on subit un problème d'humidité à l'intérieur de notre demeure, il peut se passer beaucoup de temps avant que l'on s'en aperçoive. Malheureusement, plus on attend et plus cette humidité fait des ravages, partout. Elle peut endommager vos moquettes et tapis, vos murs et votre structure. Elle peut aussi détruire vos meubles, vos vêtements, vos livres ou vos albums de photos!

Puisqu'une maison et ses résidents produisent plus de 50 litres d'eau par jour, il est normal d'avoir un certain taux d'humidité dans la maison, soit de 40 % à 60 %. En hiver, lors des périodes de chauffage, lorsque les portes et les fenêtres fermées empêchent l'évacuation de l'eau, on passe à plus de 10 000 litres emprisonnés dans la maison.

C'est lorsque le phénomène de condensation excessive s'abat sur notre maison que l'on peut commencer à avoir des problèmes. On remarquera d'abord de la buée sur les fenêtres, peu importe la période de la journée. Il ne faut pas penser que les vitres sont les seules places où se forme la condensation! En fait, elle se développe partout, de façon invisible. Avec le temps, vous commencerez à voir apparaître des petites taches grises et noires, particulièrement près des angles du plafond ou autour des fenêtres, puisque la poussière de l'air ambiant finira par coller aux parois soumises à la condensation générale.

Le développement et la diffusion dans l'air de microbes et d'acariens sont facilités par l'air humide. Au bout d'un certain temps, des champignons microscopiques se développeront un peu partout, rendant votre résidence insalubre et dangereuse pour la santé. En effet, puisque la résidence sera envahie par des spores, des tox-



Les signes de problèmes d'humidité peuvent être visibles sur les murs, sur les planchers, mais aussi sur les parois de la fondation.

nes et des odeurs, l'excès d'humidité engendrera inévitablement des troubles respiratoires, des allergies et même des problèmes articulaires.

Afin de combattre les problèmes d'humidité, il faut adopter des stratégies visant à les prévenir. Il faut d'abord réduire la production d'humidité en éliminant les sources, comme les fuites mineures, les infiltrations d'eau et les humidificateurs. Ensuite, il faut maîtriser la condensation et l'évacuer. On

doit donc maintenir un chauffage suffisant de chacune des pièces, sans pour autant les surchauffer. Augmenter la ventilation est à prioriser, particulièrement dans les salles de bain et le sous-sol. Vous pouvez également utiliser un déshumidificateur qui vous aidera à retirer un surplus d'eau important. Finalement, nettoyez les traces dues à la condensation avec une éponge imbibée d'une solution à l'eau de Javel, ça évitera la prolifération de bactéries.

Lorsque l'eau remonte par l'intérieur du

Saviez-vous que l'on augmente nos coûts de chauffage de 20 % lorsque l'humidité est excessive dans notre maison? Une grande quantité d'eau dans les particules des murs réduit leur capacité d'isolation, ce qui accentue les risques de condensation.

mur, ce que l'on appelle une «remontée capillaire», des cloques peuvent se former dans la peinture ou le papier peint. Vous pouvez les crever pour enlever un possible excédent d'eau, mais veillez à être prudent, surtout si ces cloques sont grosses ou au plafond. En cas de problème majeur ou de remontée dans le solage, il faut retenir les services d'un entrepreneur compétent.

OFFREZ-VOUS UN ESPACE

SOLARIUMS
3 SAISONS • 4 SAISONS
GAZÉBOS

ELEGANCE QUALITÉ
DURABILITÉ

UNIQUE LUMINEUX CHAUFFÉUREUX

418 669-0124

WWW.SOLARIUMS.COM

Vente du printemps

Porcelaine italienne de style contemporain.
Offerte en 5 couleurs et 3 formats.
369\$ pi²
Format de 12 po x 12 po

Plancher de frêne préhuilé.
Offert en 5 couleurs et 4 largeurs. Garantie à vie sur la structure. Voir les prix des différentes largeurs en magasins.
499\$ pi²
Largeur de 2 1/4 po. Excluant couleur Toscana.

Plancher flottant avec protection contre l'humidité.
Offert en 9 couleurs. Garantie résidentielle à vie et commerciale de 10 ans.
339\$ pi²

decosurfaces.com

Offre en vigueur du 23 mars au 8 mai 2011.
Financement jusqu'à 60 mois* (détails en magasin)

1237, av. du Pont S., Alma
418 669-0980
RBQ: 8357-1125-01

MEMBRE weblocal.ca
www.weblocal.ca/centreatdeco

ART DÉCO
COUVRE-PLANCHERS ET DÉCORATION

Fabriquées chez nous!

FENÊTRES AGM ET POLYCO INC.

LICENCE RBQ : 1878-0718-45

Manufacturier de portes et fenêtres depuis 1979

LA TECHNOLOGIE ROYAL DURA™
LA TECHNOLOGIE ROYAL DURA™
DONNE AUX MANUFACTURIERS DE
FENÊTRES L'AVANTAGE ROYAL
DURABILITÉ - PERFORMANCE - BEAUTÉ

Pour tout le mois d'avril
VERRE ÉNERGÉTIQUE GRATUIT
Tous les détails auprès de nos représentants hautement qualifiés

PORTES DE GARAGE
La qualité porte un nom

PERSONNEL HAUTEMENT QUALIFIÉ

www.fenestresagm.com

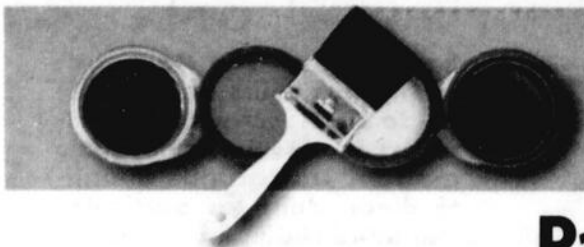
USINE: 500, route 169, Hébertville-Station • **418 343-2659**

ALMA - 918, av. du Pont N. **418 662-8281**

ROBERVAL - 1325, boul. Marcotte **418 275-1442**

Louis Pelletier directeur général
Pierre-Paul Desjardins représentant
Yannick Tremblay représentant
Gérard Tremblay représentant
Fernand Lavoie représentant

www.lacstjean.com - Le Lac-St-Jean - Le 13 avril 2011 - 33



HABITATION DÉCORATION RÉNOVATION

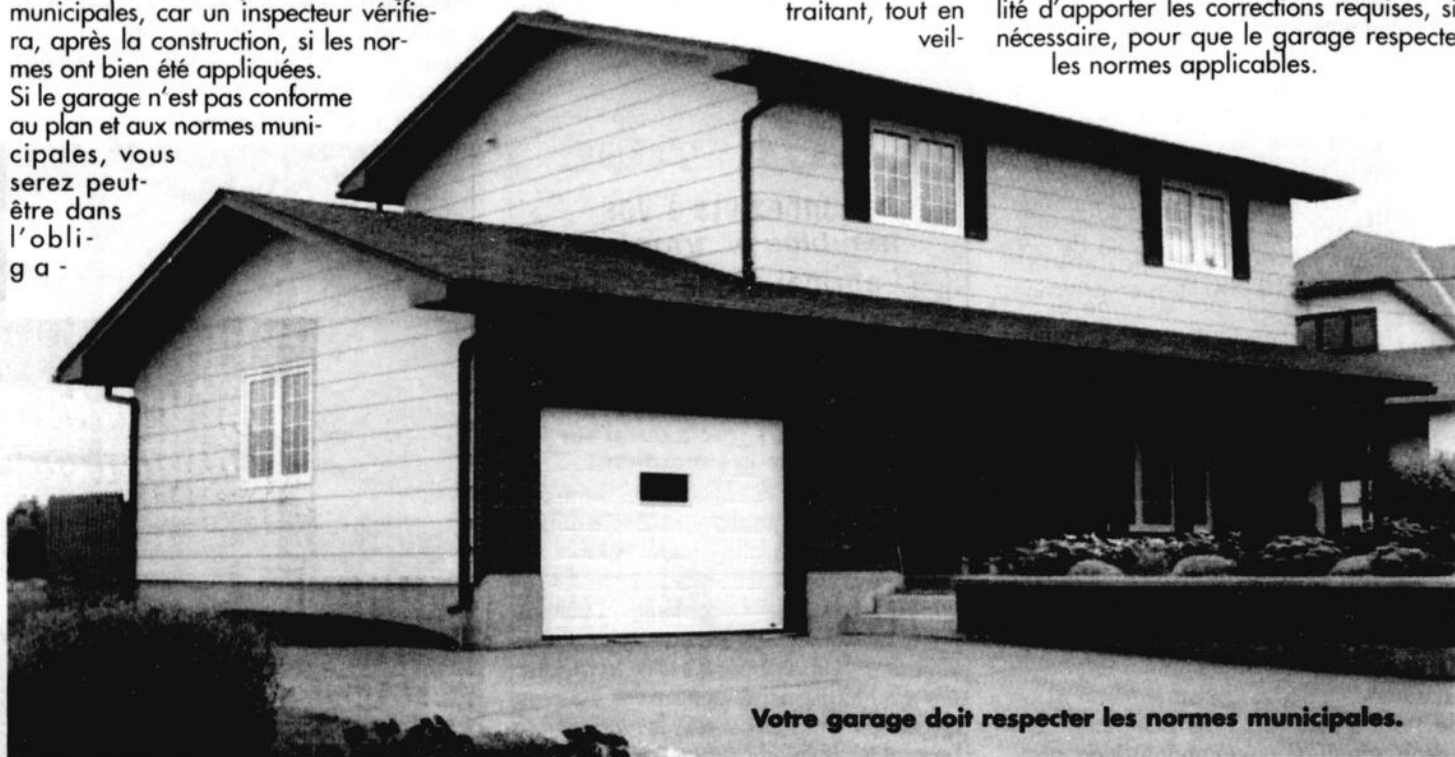
Pas de garage sans permis!

Vous avez décidé d'offrir une protection à votre voiture, tout en réduisant vos corvées de déneigement. Avant de commencer la construction de votre garage, planifiez chaque étape du projet, pour maximiser vos chances de réussite. Déterminez vos besoins et l'utilisation que vous ferez de votre garage pour en établir les dimensions. Faites ensuite concevoir les plans et préparez le budget. Prévoyez une méthode de financement qui vous convient, soit un prêt bancaire ou une augmentation de l'hypothèque sur votre maison. N'oubliez pas de vous procurer le permis

de construction auprès du service d'urbanisme de votre municipalité. Si vous désirez alimenter votre garage en eau et en électricité, il est possible que vous ayez également besoin d'un permis à cet effet. Lors des travaux, respectez les exigences municipales, car un inspecteur vérifiera, après la construction, si les normes ont bien été appliquées. Si le garage n'est pas conforme au plan et aux normes municipales, vous serez peut-être dans l'obligation

de modifier le bâtiment pour qu'il corresponde à ce qui était prévu. Il se peut même que vous deviez recommencer la construction. Vous pouvez effectuer certaines étapes de la construction vous-même et confier le reste des travaux à un sous-traitant, tout en veillant

à la gestion du projet. Vous pouvez aussi faire exécuter les travaux par un entrepreneur général. Si vous optez pour cette dernière façon de faire, c'est l'entrepreneur qui devra obtenir le permis de construction auprès de la municipalité. Aussi, il aura la responsabilité d'apporter les corrections requises, si nécessaire, pour que le garage respecte les normes applicables.



Votre garage doit respecter les normes municipales.

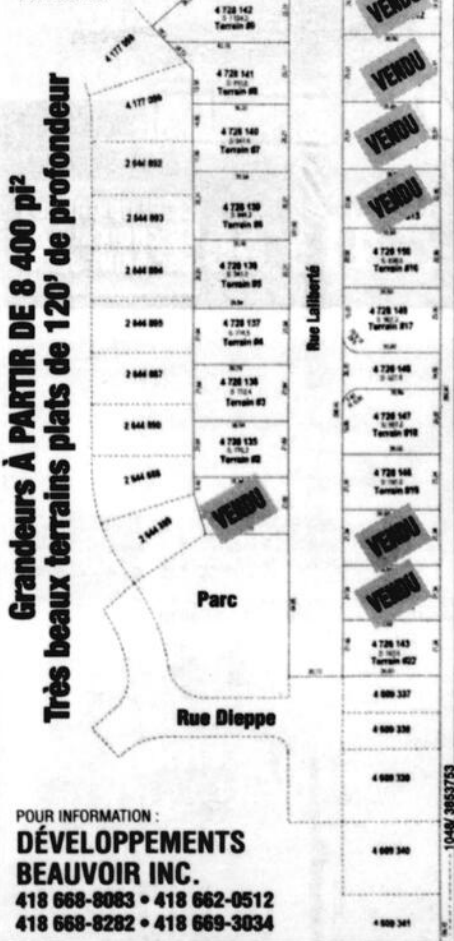
TERRAINS À VENDRE

RÉSIDENTIEL

Disponible
PRINTEMPS
2011

Nouveau développement
QUARTIER
CHÂTEAU D'EAU
Prolongement
de la rue
Laliberté

Grandeurs À PARTIR DE 8 400 pi²
Très beaux terrains plats de 120' de profondeur



POUR INFORMATION :
DÉVELOPPEMENTS
BEAUVOIR INC.
418 668-8083 • 418 662-0512
418 668-8282 • 418 669-3034

RÉNOVATION

Rénovation
Dany Desbiens
RBQ: 8351-3879-42

- RÉNOVATION, INTÉRIEUR ET EXTÉRIEUR
- POSE PORTES ET FENÊTRES
- TOITURE ■ GARAGE



418 720-9639

CONSTRUCTION • RÉNOVATION

DE TOUS GENRES

MAISON EXTÉRIEURE - INTÉRIEURE
GARAGE - PATIO - GALERIES - ESCALIER
RÉPARATION DE FISSURES DANS LE BÉTON (SOLAGE)
SPÉCIALISTE EN TOITURES

CONFIEZ-NOUS
VOS TRAVAUX!



Les entreprises

S.D.B. Alma
418 480-1724
Télé. : 418 668-7898



MEMBRE
weblocal.ca

JUMELÉS DISPONIBLES

JUMELÉS RUE ST-MALO
(FACE ALMA FORD)

TOUT SUR UN MÊME ÉTAGE
VOICI CE QU'IL VOUS FAUT
DEVENEZ PROPRIÉTAIRE

À PARTIR DE **129 900\$** + TX

CLÉS EN MAIN

- 1 SALLE DE BAIN
- 2 CHAMBRES
- ARMOIRES, COUVRE-PLANCHERS
- ET PEINTURE
- BRIQUE SUR LA FAÇADE
- TERRAIN PELOUSE

AUSSI À VENDRE
Terrain pour maison résidentielle
unifamiliale ou jumelé
rue des Dahlias, Alma

Appellez-nous dès maintenant
pour tous vos projets de construction

Bureau : 418 668-8045
Cellulaire : 418 669-8313 / 418 487-3402
615, Dahlias, Alma

SMG

NOUVELLE ADRESSE POUR MIEUX VOUS SERVIR

FERBLANTERIE BOILY

NOS SPÉCIALITÉS :

- Échangeur d'air
- Ventilation
- Chauffage
- Système central (air chaud)
- Fabrication
- Climatisation

VENMAR
VENTE ET INSTALLATION
RÉSIDENTIEL-COMMERCIAL-INDUSTRIEL

2075, St-Alphonse, St-Bruno • 418 720-8433



HABITATION DÉCORATION RÉNOVATION

Redistribuer et créer des pièces, c'est possible!

Des pièces trop petites, une cloison qui obstrue toute la lumière, une chambre en plein passage, l'entrée qui donne dans la cuisine... Manifestement, votre espace doit être repensé. Sur une surface identique, sans toucher aux murs porteurs, un appartement ou une maison peut changer radicalement de physionomie et transformer votre vie!

À partir de la petite étincelle de désir qui vous conduit à envisager ces travaux de rénovation, il va falloir formuler clairement des priorités. Viennent ensuite les contraintes concrètes. Pour redistribuer et créer des pièces, vous allez devoir casser des cloisons. L'opération mérite de prendre des précautions.

Certains murs, dits porteurs, ne doivent pas être fragilisés sans prévoir de lourds travaux de consolidation en amont; idem pour les piliers de soutènement. Il faut également considérer les passages des différents réseaux, eau et électricité, et mesurer les conséquences de chaque destruction pour ne pas être débordé par l'ampleur des travaux et leur coût.

Vous pouvez imaginer de créer des semi-cloisons entre vos nouvelles pièces. Vous créez ainsi des liens entre les divers secteurs de votre habitation et évitez les ruptures de luminosité. De simples décrochages de niveau peuvent suffire à marquer une séparation : une estrade étant une

solution possible. Aussi, les parois sont précieuses pour isoler du bruit ou des odeurs.

Les murs de séparation peuvent remplir la fonction d'espace de rangement, de bibliothèque. La redistribution peut être partielle ou temporaire si vous installez des structures coulissantes. Les meubles peuvent également remplir cette fonction de séparateur.

DÉCAPAGE

- ☒ Redonnez vie à vos meubles et armoires
- ☒ Fabrication de meubles

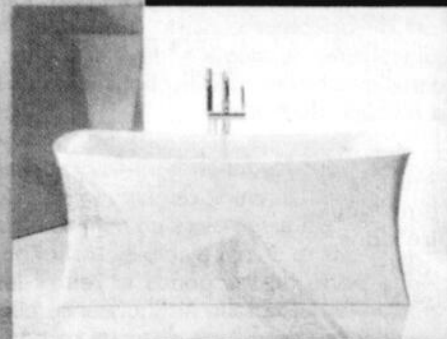
CHRISTIAN FORTIN
ébéniste
ENR.



PLUS DE 40 ANS D'EXPÉRIENCE **418 668-3843**

480, ch. St-Michel, Alma
• Téléc.: 418 668-7049 • Rés.: 418 662-5559

Chez nous, le confort est une priorité!



Voilà notre nouvelle salle de montre



Plomberie Roy

418 668.2351
795, boul. St-Jude, Alma
plomberie.roy@cogocable.ca

LE PLUS GRAND
CHOIX AU
LAC-SAINT-JEAN

POUR VOS PROJETS DE CONSTRUCTION OU RÉNOVATION

CONSTRUCTION

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL



DANY FORTIN

RBQ: 5595-2766-01

- RÉSIDENTIEL
- COMMERCIAL
- INDUSTRIEL
- RÉNOVATION



418 487-2246

Le printemps, pensez réparation de fissures de béton

RESTAURATION DE BÉTON
M.D.J. INC.

- Réparation de calcitote
- Réparation de patios
- Injection - Rénovation
- Finition Adex - Coulis de béton
- Drainage résidentiel - Réparation de crépi

418 343.2711
418 668.8383
Cellulaire : 418 690.7333

Michel Drouin, prop.
Saint-Bruno (Qc) GOW 2LO
RBQ : 1844-2095-81

GAGNEZ UN VOYAGE EN FAMILLE À WALT DISNEY WORLD

UNE VALEUR DE 6500\$

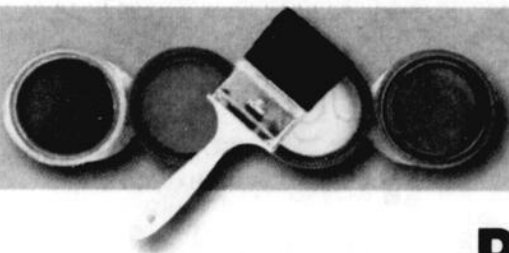
TROUVEZ L'OFFRE À CÔTÉ DANS LA SECTION DES PETITES ANNONCES CLASSÉES

Pour participer, remplissez le formulaire sur le site internet de votre hebdo: «CONCOURS WALT DISNEY WORLD LES PETITES ANNONCES CLASSÉES».



DÉTAILS ET RÈGLEMENTS DU CONCOURS SUR LE SITE INTERNET DE VOTRE HEBDO

Présenté par la Centrale des petites annonces classées du Groupe des Journaux de Médias Transcontinental



HABITATION DÉCORATION RÉNOVATION

Prenez la porte... en main!

L'arrivée du printemps marque le début des beaux jours et des rénovations qui les accompagnent. La porte d'entrée ne fait pas exception, d'autant plus si votre entrée, avec les rigueurs du climat, a récemment fait l'objet d'un véritable travail de réflexion.

Les portes d'entrée nouveau genre s'adaptent au neuf comme à la rénovation. En

rénovation, un bâti «fait sur mesure» s'installe sur le cadre existant et permet d'éviter les gros travaux.

Sur le modèle de l'ancienne, ornements décoratifs et belles moulures en plus, tout l'art du bricoleur consiste à replacer la quincaillerie au même endroit et à effectuer d'éventuelles modifications telles que la recoupe du bas.

Comme pour les fenêtres, il faut parfois tout rajeunir. Le remplacement de la porte et de son bâti exige alors un minimum de mise en œuvre. Il faut d'emblée sortir l'ancienne porte de ses gonds et retirer les habillages qui entourent l'huissierie, puis procéder au démontage du vieux cadre.

Il suffit ensuite de présenter le nouveau bloc-porte dans l'ouverture. Pendant les

diverses phases du montage, la nouvelle porte doit rester sur son bâti. On commence par repérer l'emplacement des pattes de scellement pour les visser dans la feuillure du dormant. Puis, on cale le bloc... une étape qui nous permettra de procéder au scellement des pattes dans le mur.

Ceci s'effectue avec du ciment à prise rapide. Lorsque le ciment est sec, il faut combler le reste des cavités avec du plâtre.

Tout au long du temps de prise, la porte doit être gardée fermée. Il faut attendre le séchage complet avant de s'ouvrir à un monde nouveau, qui égayera à la fois votre façade et vos retours à la maison!



La porte d'entrée comporte une valeur esthétique forte, car elle symbolise le premier contact avec la résidence.

Découpe-Paysage
Serge Tremblay
19 ans d'expérience
RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL
Estimation gratuite

- Entretien et aménagement paysager complet
- Nettoyage printanier
- Tonte de gazon
- Taille de haies, arbres et arbustes

Reservez tôt!

CELL. : 418 487-3737

FERMES DE TOIT ET POUTRELLES

toiturex

MANUFACTURIER R.B.Q.: 8002-8996-10

PORTES ET FENÊTRES
POUTRELLES À PLANCHER
FERMES DE TOIT

Prenez rendez-vous avec nos conseillers qui vous guideront vers un choix judicieux tout en respectant votre budget.

695, avenue Melançon, Saint-Bruno
418 343-3315
toiturexinc@qc.aira.com

ph TECH UN PRODUIT DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN ENERGY STAR

SPÉCIAL PLANCHER FLOTTANT

DU 15 AVRIL AU 7 MAI 2011

Flor deco

COUVRE-PLANCHERS DÉCORATION

Modèle Evolution 10 mm

- Planches de 4 1/2" de largeur, biseautées sur les 4 côtés.
- Offert en 7 couleurs
- Cote de résistance AC3.
- Garantie résidentielle de 25 ans.
- Produit fabriqué en Europe.

Prix spécial 189\$ pi²
Prix rég. : 2,39 \$ pi²
Modèle Evolution

Modèle Evolution 12 mm

- Disponible en 8 couleurs.
- Cote de résistance AC4.
- Produit fabriqué en Europe.
- Également offert en rabais au prix spécial de 2,29 \$ pi² - Prix rég. : 2,59 \$ pi².

Prix spécial 259\$ pi²
Prix rég. : 3,39 \$ pi²
Modèle Tribeca

Modèle Tribeca 14 mm

- Planches de 3 1/2" de largeur, micro-biseautées aux 4 côtés.
- Disponible en 6 couleurs.
- Cote de résistance AC3.
- Garantie de 25 ans.

40% de rabais sur les stores de bois ainsi que les persiennes TransUV

DÉCORATION CONCEPT design inc. 200, av. du Pont Sud, Alma
418 480-1010

Devenez propriétaire de votre JUMELÉ

et obtenez une remise de 5,5 % du prêteur

(Exemple : Sur un financement hypothécaire de 155 000 \$, vous recevrez une remise pouvant aller jusqu'à 8 525 \$)

NOUVEAUX DÉVELOPPEMENTS

Printemps 2011

• ALMA •
JUMELÉS ET MAISONS UNIFAMILIALES
Rue Bordeaux et rue des Pyrénées

• SAINT-BRUNO
Rue Lajoie
JUMELÉS

• ALMA
Rue Marcelle-Ferron
JUMELÉS

EN COLLABORATION AVEC

BANQUE NATIONALE

GROUPE FINANCIER
Remise de 5,5 % en argent sur la portion à taux fixe de votre nouveau prêt hypothécaire d'un terme de 5 ans.

Financement octroyé sous réserve de l'approbation de crédit de la Banque Nationale. Offre d'une durée limitée. Pour en bénéficier, il faut adhérer à l'un des produits suivants : prêt hypothécaire de 1er rang à taux fixe d'un terme de 5 ans, marge Tout-En-Un avec prêt hypothécaire intégré à taux fixe d'un terme de 5 ans, hypothèque multi-choix dont une portion à taux fixe d'un terme de 5 ans. Le financement doit porter sur un immeuble résidentiel de 1 à 4 logements.



MAÎTRE CONSTRUCTEUR DIAMANT 2010 POUR UNE 8^e ANNÉE CONSÉCUTIVE
La plus haute distinction dans l'industrie de la construction résidentielle

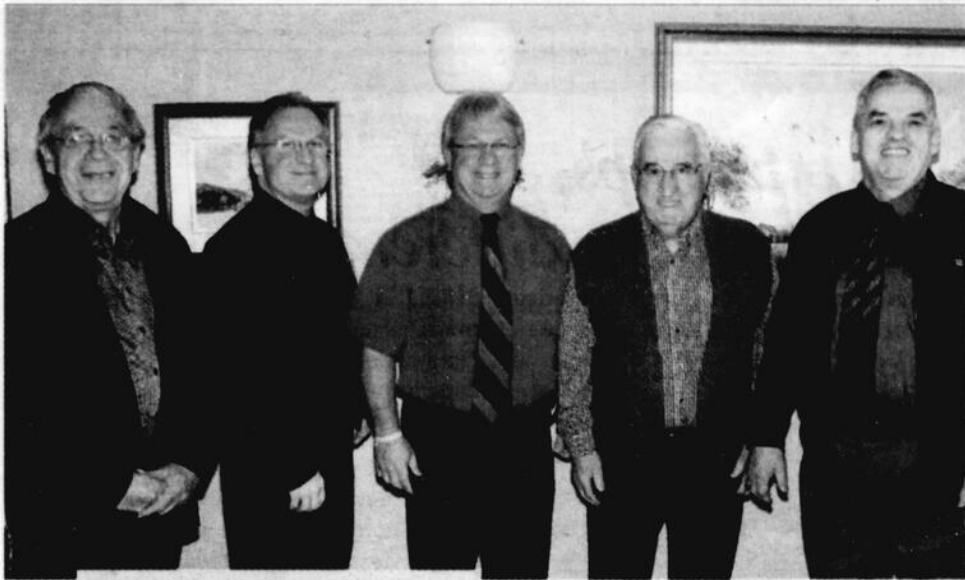
CONSTRUCTIONS **Almas Ouellet**

RBQ : 1629-4084-27

INFORMEZ-VOUS MAINTENANT!

Line Jean 418 668-2175
Pascal Ouellet 418 482-9336

MEMBRE weblocal.ca Trouvez. Évaluez. Partagez. weblocal.ca/constructionalmasouellet



Le directeur général du Havre de l'Hospitalité, Yvon Drolet et le président de la Fondation du Havre, Guy Aubin, entourent ici Louis, André et le patriarche Raymond Dubé.
(Photo: France Paradis)

La famille Dubé s'implique

Marchethon du Havre:

FRANCE PARADIS

FRANCE.PARADIS@TRANSCONTINENTAL.CA

Le patriarche Raymond et ses trois fils André, Richard et Louis Dubé seront les figures de proue à la présidence d'honneur du 16e Marchethon du Havre de l'Hospitalité qui se déroulera dans les rues d'Alma, le dimanche 29 mai prochain.

Le Havre, un organisme à but non lucratif, a été mis sur pied en août 1983.

Depuis son lancement, sa mission première n'a pas changée, à savoir, l'aide à la personne et la croissance personnelle.

Six employés réguliers et une centaine de bénévoles y travaillent pour répondre à la demande de plus de 12 000 personnes à chaque année.

En 1987, la direction du Havre avait mis sur pied une campagne de financement qui, à compter de 1995, a pris la forme d'un Marchethon auquel participent annuellement quelque 50 personnes. Cette activité de financement à rapportée à elle seule plus de 272 000 \$ en 24 ans.

Cette année, la direction du Havre tenait à associer à leur Marchethon un président d'honneur qui appuierait la cause de l'organisme mais également à qui on voulait rendre hommage pour le développement de son entreprise et son implication dans le milieu.

À cet effet, on a trouvé non pas un individu mais bien une famille, celle des Dubé.

Raymond, le père fondateur de l'entreprise Métro Dubé a légué son magasin à ses trois fils André, Richard et Louis qui font prospérer ce commerce sur la rue Bégin et à Delisle, depuis quelques années.

Cette année, cet événement se déroulera les 12, 13 et 14 mai. Les gens se sont invités, à l'entrée du magasin, à miser sur le coût réel d'un panier d'épicerie. La personne soumettant le montant le plus près du vrai montant gagnera 200 \$. Les profits de quelques milliers de dollars de cette activités seront remis ensuite au havre de l'Hospitalité.

cci DÎNER-CONFÉRENCE

Conférenciers invités:



M. CAMIL DION
directeur général du CSSS
de Lac-Saint-Jean-Est



DR GUY HARVEY
chirurgien orthopédiste

Thèmes de la conférence :

« LA CONTRIBUTION DU CSSS DE LAC-SAINT-JEAN-EST À LA VITALITÉ ÉCONOMIQUE ET SOCIALE DE SON TERRITOIRE. »
(Présentation de M. Camil Dion, directeur général)

« L'ORTHOPÉDIE AU CSSS DE LAC-SAINT-JEAN-EST. »
(Présentation du Dr Guy Harvey, chirurgien orthopédiste)

Judi le 14 avril 2011, à 11 h 45
à la salle Alma de l'Hôtel Universel d'Alma

Coût (taxes incluses) : 40 \$ membre; Le 2^e d'une même entreprise membre 35 \$
Coût (taxes incluses) : 45 \$ non-membre
Pour réservation, 418 662-2734 poste 2131 ou cca@qc.aira.com

01483 3874435

Obtenez la HD sans vous ruiner.

Location d'un décodeur HD 0 \$ pendant 12 mois¹

- Une programmation HD² gratuite et une riche sélection de chaînes francophones.
- Une image de qualité supérieure et d'une grande fiabilité
- La sonorité numérique améliorée Dolby 5.1.
- Les forfaits Sélectifs de Cogeco : vous payez seulement pour les chaînes de votre choix !



Abonnez-vous à la Télé HD de Cogeco et obtenez pendant 12 mois la location gratuite d'un décodeur HD.¹
1 866 539-3288 • Cogeco.ca

COGECO Comment peut-on vous aider?

Visitez l'un de nos détaillants : Dumoulin, 195, avenue du Pont Nord • l'Ordi Nation, 390, boul. Saint-Jude • Meubles Émond, 162, rue Joseph-W.-Fleury • Son X Plus, 719, ch. du Pont-Taché Nord

Offert là où la technologie le permet. Taxes en sus. Les prix Télé incluent des frais récurrents de 1,5 % perçus pour le Fonds pour l'amélioration de la programmation locale (FAPL) du CRTC. Les frais FAPL sont applicables seulement dans certaines régions en fonction des règles du CRTC. Des frais non récurrents d'installation et/ou d'activation peuvent s'appliquer. Les offres ne peuvent être combinées à aucune autre promotion pour le même service. Pour profiter d'une promotion sur un service Cogeco, il faut être un nouvel abonné de ce service ou ne pas avoir été abonné à ce service au cours des 180 derniers jours. Période minimale d'engagement de 12 mois pour bénéficier des prix promotionnels. Des frais de résiliation seront facturés si le client met fin à son service avant la fin de la période d'engagement. Les frais de résiliation correspondront au rabais sur le prix de vente de l'équipement, amorti sur la durée de l'engagement et multiplié par le nombre de mois restants à la période d'engagement. En l'absence d'un achat d'équipement à rabais, les frais de résiliation seront le moindre de 50 \$ ou 10 % du total des frais mensuels restants à la période d'engagement pour chacun des services. Le paiement préautorisé ou par carte de crédit ainsi que le regroupement des services sur une seule facture sont requis pour profiter de ces promotions. 1. Cette offre comprend un crédit sur la location mensuelle d'un décodeur HD de 9,99 \$ pendant les 12 premiers mois sur le prix courant en vigueur. Au terme de la période promotionnelle de 12 mois, le tarif courant en vigueur s'appliquera. Cette offre est disponible pour les nouveaux clients numériques HD. Abonnement à un des forfaits Sélectif, Passeport ou Franco requis. 2. Le nombre de chaînes HD peut varier selon les régions. Décodeur HD et abonnement à un des forfaits Sélectif, Passeport ou Franco requis. Les chaînes HD sont disponibles avec l'abonnement à la chaîne équivalente en définition standard.

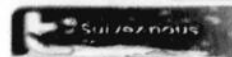
Pour vous informer quotidiennement!

LE LAC-ST-JEAN
www.lacstjean.com

Suivez-nous!

Inscrivez-vous
à notre nouvelle
infolettre

MÉDIAS SOCIAUX



Suivez-nous sur



www.lacstjean.com

CHRONIQUE

LES FEMMES EN AFFAIRES
PAR FRANCE BOUTET, PROPRIÉTAIRE, IMAGERIEXPERT



Ce printemps, j'aborde la vie différemment!

Je désire vous faire part d'un trésor précieux qui permet à l'équipe d'ImagerieXpert de se distinguer dans sa manière d'aborder les

défis... la créativité. Les métiers des communications graphiques et de l'impression numérique nous offrent l'opportunité d'exprimer cette aptitude de l'intelligence.

La créativité est une capacité que nous avons tous. L'environnement dans lequel nous vivons, notre éducation, nous amènent à voir la vie sous un certain angle. Nous évoluons dans un monde d'habitudes dans lesquelles nous sommes confortables.

La créativité est la capacité à se dégager de ses habitudes et de trouver un regard nouveau pour construire, inventer ses propres solutions. L'attitude créatrice éveille des idées nouvelles pour faire face à ce qui nous dépasse. Elle nous surprend parfois par les solutions qu'elle amène aux défis quotidiens qui épient nos journées. Elle contribue à développer la confiance en soi et le sens de l'initiative.

Être créatif c'est s'amuser avec les connaissances, les idées, les richesses de notre mémoire; c'est jouer à les connecter avec notre expérience au-delà des règles et des habitudes. En développant notre potentiel créatif, nous devenons aptes à réinventer notre vie, notre travail.

Le retour du beau temps printanier provoque un besoin de dynamiser notre place au soleil... Nouvelle auto, nouvelle coiffure, nouveau décor, nouvelle approche pour l'entreprise afin de stimuler les affaires. Faites-vous un beau cadeau, laissez-vous suggérer diverses possibilités créatives pour atteindre vos objectifs personnels ou d'entreprise! Et attendez-vous à être surpris des résultats!



LA TOTALE AU PRIX MINIMAL



INCLUANT JUSQU'À
3 250\$

DE RABAIS À L'ACHAT AU COMPTANT*

DE SÉRIE:

- Moteur de 148 chevaux
- COUPLE: 135 lb-pi
- Freins ABS
- Freins à disque aux 4 roues
- Coussins gonflables avant, latéraux et en rideau
- Roues en alliage de 16 po
- Lève-glace électrique
- Contrôle dynamique de la stabilité (DSC)
- Système de contrôle de la traction/ antipatinage (TCS)
- Consommation (route): 5,9L/100km**
- Dossier arrière bipartite rabattable 60/40
- Rétroviseurs extérieurs aux couleurs de la caisse
- Poignées de porte aux couleurs de la caisse

MAZDA3 SPORT 2011



POUR UNE 8^e ANNÉE CONSÉCUTIVE
LE MEILLEUR ACHAT
SELON LE GUIDE DE L'AUTO 2011

- Essuie-glace à balayage intermittent variable
- Rétroviseurs extérieurs à commande électrique
- AM/FM/CD avec compatibilité MP3
- 4 haut-parleurs
- Prise d'entrée audio auxiliaire
- Colonne de direction télescopique et inclinable
- Rétroviseur intérieur jour/nuit
- Lampes de lecture
- Prises de courant 12 V (2)
- Éclairage d'entrée
- Console de sièges avant avec couvercle
- Indicateur de température extérieure
- Système d'appui-tête actifs à l'avant
- Système antidémarrage (immobilisateur)

AUSSI APPLICABLE SUR LA MAZDA3 BERLINE

VALEUR. ÉMOTION. INGÉNIERIE. VROUM-VROUM. POUR TOUJOURS.

VOUS TROUVEREZ TOUJOURS **PLUS** CHEZ VOS CONCESSIONNAIRES MAZDA DU QUÉBEC.

POUR TROUVER UN CONCESSIONNAIRE PRÈS DE CHEZ VOUS, VISITEZ LE WWW.MAZDA.CA OU TÉLÉPHONEZ AU 1-800-263-4680.

PRÊT À ROULER

INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA: PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

*Le rabais de 3 250\$ inclut une remise combinée du manufacturier et du concessionnaire applicable sur les modèles Mazda3 GX 2011. L'ajustement du prix de vente à l'achat est déduit du prix négocié avant les taxes; il ne peut être combiné à des taxes subventionnées de financement à l'achat ou à la location. **Consommations de carburant estimées selon le Guide de consommation de carburant de Ressources naturelles Canada. Les résultats réels peuvent varier. Les offres sont valides entre le 1^{er} avril et le 2^e mai, selon la disponibilité des stocks. Il se peut que le concessionnaire ait à passer une commande. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les prix sont sujets à changement sans préavis. Visitez le mazda.ca ou voyez votre concessionnaire pour tous les détails.



www.
ImagerieXpert
c'est aussi copieXpert
.com
418.668.8483
Tout sous un même toit!
Impression | Création graphique | Numérisation
Site Internet | Objets promotionnels

Centre
CHIROPRATIQUE
familial
Place St-Luc
418 668-8759
Dre Christine
Bouchard
chiropraticienne
2426/3675068

Ferme
Benoit et Diane Gilbert
et Fils inc.
418 347-3697
cell.: 418 487-8021
587, rue Principale
Saint-Henri-de-Tailion
www.fermegilbert.com
Diane Ouellet

MAINTENANT POUR VOUS SERVIR

NOUVEAU PRIX
VISITE LIBRE
 203, AV. CHARLES-PELLETIER, ALMA: Superbe jumelé, quartier tranquille, intérieur chaleureux, construction de qualité. Inf.: Gilles Boily, 418 812-6811
 DIMANCHE 17 AVRIL 2011 - DE 14 h À 16 h

NOUVEAU
 270, McNAUGHTON, ALMA: Joli cottage de style anglais entièrement rénové, situé dans le quartier historique de Riverbend à Alma. La maison comprend 3 chambres et 2 salles de bain. Plancher de bois et escalier de bois d'origine. Sous-sol aménagé. Quartier agréable, près de tous les services. Infos: Eva Gagnon 418-590-5000.

NOUVEAU
 1995, BOUL. AUGER, ALMA: Maison unifamiliale de 4 chambres, sans voisin arrière, avec terrain de 325 pi. de profondeur. Garage triple, isolé, chauffé. Rénové selon les règles de l'art par un contractor 115 000 \$. Quartier agréable, près de tous les services. Infos: Eva Gagnon 418-590-5000.

MOINS CHER QU'UN LOYER
 210, NOLIN, ALMA: Petite maison de 2 chambres. Moins cher qu'un loyer. Idéale comme 1^{re} maison. Infos: Léonce Gagnon 418-818-9000.

319, ST-PAUL, MÉTACHOUAN-LAC-LA-CROIX: Belle petite maison. Idéale pour un 1^{er} achat. Fenestration, recouvrement de plancher et autres améliorations faites. Logez-vous pour moins cher qu'un loyer à qui la chance? Infos: Léonce Gagnon 418-590-5000 et Léonce Gagnon 418-818-9000.

IDÉAL 1^{er} ACHÉTEUR
 60, DES CÈDRES, ALMA: Jolie maison dans le quartier Dequren. 3 c.c., plancher de bois, garage détaché. Plusieurs améliorations. Idéale comme première maison. Infos: Léonce Gagnon 418-590-5000 et Léonce Gagnon 418-818-9000.

NOUVEAU PRIX
 240 BOUL. ST-LUC O., ALMA: Maison unifamiliale qui a été entièrement rénovée. 4 chambres, sous-sol entièrement fini, grand patio en fibre de verre, garage, etc. Il ne vous reste plus qu'à emménager. Infos: Léonce Gagnon 418-590-5000 et Léonce Gagnon 418-818-9000.

PRESTIGE
 203, CH. BOIS DE GRANDMONT, ST-GEORGES: Vritable domaine sur le bord du lac St-Jean. Aménagement est. magnifique: fontaine, terrasse, tennis, remise, garages attachés et détachés, grand potager, clôtures souterraines, qui. Int. impeccable et élégant, matériaux de qualité, grandes pièces (plafond 9 pi.). À prix du qui lève, golf, pelle cyclable, marina à volées. Infos: Léonce Gagnon 418-590-5000 et Léonce Gagnon 418-818-9000.

REVENU
 765-769 SCOTT OUEST, ALMA: Triplex avec cachet au centre-ville d'Alma. Pour investisseurs et propriétaires occupants. 24 h d'avis pour visiter. Infos: Léonce Gagnon 418-590-5000.

Libre immédiatement
 298, RUE PARÉ, ST-BRUNO: Résidence de 4 chambres à coucher entièrement rénovée du sous-sol à l'étage. Terrasse sur le toit avec spa. Prise de possession immédiate. À qui la chance? Infos: Léonce Gagnon 418-818-9000.

1105, RUE GILBERT, LABRECQUE: Grande propriété très bien entretenue, ayant eu plusieurs améliorations, située dans un quartier tranquille. Inf.: Gilles Boily, 418 812-6811

LOT BOISÉ
 376, 6^e RANG, BÉGIN: Lot boisé avec maison et garage + 400 m² de pins gris, épinettes noronnoises matures. Une plantation de 80 000 de pins gris de 25 ans et une autre de 25 000 épinettes noires et pins gris de 5-8 ans. Un chemin privé pour desservir le lot. Très bon secteur pour la chasse à l'ongle et possibilité de pêche dans un étang. Inf.: Gilles Boily, 418 812-6811

272, Georges-Émile Dailleur, St-Coeur-de-Marie: Maison de rêve. Rêve familial. Rêve de réception. Chic et confort. Il n'y manque que vous. En arrière-cour: vue sur un cultivateur cérialier. Vite! 418 818-3000

Gilles Boily
 COURTIER IMMOBILIER
 418 812-6811
 www.gillesboily.com

Léonce Gagnon
 COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
 Cell.: 418 818-9000
 www.leoncegagnon.com

Eva Gagnon
 COURTIER IMMOBILIER
 418 590-5000
 www.evagagnon.com

Agence immobilière
 Franchisé indépendant et autonome de Remax Québec inc.
RE/MAX
 gaz énergie 418 545-1515
MILLE MAISONS... UN CHEZ-SOI!
 www.remax-quebec.com

Soyez présent sur le web!
 DEVENEZ MEMBRE local LAC JEAN
 local.ca
 2548/362048

BIENVENUE DANS LA SECTION DES ANNONCES CLASSÉES

CONCOURS DISNEY
 Cherchez l'indice

100 Immobilier achat/vente
 200 Immobilier Location
 300 Marchandises
 400 Services
 500 Services personnels

550 Services financiers
 600 Marché de l'emploi
 700 Formation et Culture
 800 Avis
 900 Véhicules

Pour une visibilité accrue annoncez dans plus de 60 JOURNAUX
OFFREZ-VOUS DES EXTRA
 ✓ Encadré ✓ Titre centré
 ✓ Couleur ✓ Caractères gras
 Informez-vous auprès de votre téléconseillère.

Les annonces classées, une SOLUTION EFFICACE pour des RÉSULTATS RAPIDES.
 Profitez des CONSEILS et de L'EXPERTISE DE NOTRE PERSONNEL courtois et expérimenté.
 De plus, votre annonce paraît GRATUITEMENT sur le site internet www.merkado.ca

APPELEZ SANS FRAIS AU
1-866-637-5236 • 1-866-MERKADO

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. MARCHÉ DE L'EMPLOI: Toute discrimination est illégale. Les postes offerts dans nos rubriques sont ouverts également aux hommes et aux femmes.

HEURE DE TOMBÉE: MERCREDI 17H00
 VISA

Heures d'affaires du service téléphonique: du lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 00

105 Propriétés à vendre
 ALMA: 355 Ruisseau Rouge, 2 logements, prix d'évaluateur, 418-769-0875

BUNGALOW 25'x35', 3 c.a.c., 2 s.d.b., garage chauffé, rénové et au goût du jour, négociable, quartier Isle-Maligne, 418-480-3234

HÉBERTVILLE: 2 maisons de campagne, grand terrain, zone agricole. Voir site web: courtieragricole.net Pierre Trottier, courtier. 418-543-5410

205 Logements/appartements à louer
 1-1/2, 2-1/2, pièces, chauffés, éclairés, meublés, climatisés, service de buanderie, centre-ville Alma, à partir de 360\$/mois, 418-669-8431

205 Logements/appartements à louer
 3-1/2, 4-1/2, à partir de 440\$, logements sécurisés, très propres, bien entretenus, service de conciergerie, déneigés, situés au centre-ville. Martial Tremblay 418-480-7367

205 Logements/appartements à louer
 4-1/2, 410\$/mois, non chauffé, non éclairé, 510 Scott ouest, Alma. 5-1/2, 460\$/mois, non chauffé, non éclairé, 504 Scott ouest, Alma. 1^{er} juillet. 418-373-2412, laissez message.

ROYAL LEPAGE
 SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

ROSE-MARIE GUYARD
 418 290-5005
 rose.marie@hotmail.com

L'IMMOBILIER CHANGE NOUS AUSSI!

À LAROCHE
TERRAINS À PARTIR DE 18c DU PIED CARRÉ SANS SERVICE
TERRAINS AVEC SERVICES À PARTIR DE 31 000 \$
 DÉVELOPPEMENT TERRAINS Achetez le premier et vous avez le deuxième à 50 %

1070, AV. ROBERT-JEAN, ALMA
 1225, ST-JUDES, ALMA

HUGOBLY
 418-818-3000

1^{er} INSCRIPTEUR ET 1^{er} VENDEUR AU SAGUENAY AVEC LE RESEAU VIA CAPITAL

31,43
 29,57
 62,59
 30,48
 27,52
 49,55
 22,86
 1,42
 8

3481, rue Scott, Alma: Beau terrain de 21 616 pi ca.
 Appelez Isabelle Duguay 418 818-3000

299 900 \$
 272, Georges-Émile Dailleur, St-Coeur-de-Marie: Maison de rêve. Rêve familial. Rêve de réception. Chic et confort. Il n'y manque que vous. En arrière-cour: vue sur un cultivateur cérialier. Vite! 418 818-3000
 Visitez mon site: www.immobiliersabelledugay.com

ST-BRUNO: maison en rangée, 24'x36', 2000, remise, clôture, piscine, payé, etc. 2 s.d.b., 3 chambres au r.d.c., 2 chambres au sous-sol, sous-sol fini, beaucoup de rangement. 418-943-2384

110 Prop. à revenus à vendre
 4-logements, à Alma, 224 Francoeur, locataires stables, bien entretenu. 418-669-0157

150 Chalets à vendre
 LADORÉ: hivernisée, 93,000\$, plage, garage, terrain 150X150, près village. 418-256-1164

160 Terrains à vendre
 ROBERVAL: (St-Dominique), bord rivière, 200X250, asphalté, sollage, Belvedere. 150,000\$. 418-256-1164

Immobilier DALMOBEC
 AGENCE IMMOBILIÈRE
 www.dalmobec.ca 1044/364448

Alma
 Roberval
 St-Félicien

MENDOZA FORTIN
 418 668-5960
 Cell.: 418 487-3046

TERRAINS À VENDRE
 • TERRAIN BAIE MOÏSE, ACCÈS AU LAC SAINT-JEAN;
 • TERRAINS AU BORD DE L'EAU ET LE LONG DES RUES, BEAU DÉVELOPPEMENT, DÉJÀ 7 DE VENDU, BON PRIX.

2585, RTE DU LAC, ALMA: Cottage de 4 ch. Rénové, plancher de bois, céramique, gros garage double isolé, eau, chauffage, piscine. Falles vite, bon prix!

1572, LAC NOIR, L'ASCENSION: Résidence habitable à l'année, très grand terrain, garage, piscine, sortie est s-sol.

ST-BRUNO: Duplex en brique, 3 garages pour entrepôt, grand terrain, 2 logements loués. À voir!

1048/367622
SERVICES
 IMMOBILIERS D'ICI
 www.rciq.com

510, rue Collard O., Alma
 418 669-0666 • 418 480-7021
 info@andretremblay.ca

André Tremblay
 Courtier immobilier affilié

PRIX RÉDUIT - IL FAUT VENDRE

2 LOGEMENTS

1060-1064, RUE CÔTÉ: 2 logements, RDC libre pour propriétaire, entièrement rénové, toiture, armoires, salle de bain, extérieur, entrée électrique, système de chauffage. Un bijou! Les 2 logements vont être libres pour le 30 juin.
 TOUTE OFFRE RAISONNABLE CONSIDÉRÉE

ALMA Maison unifamiliale avec garage double

430, AVENUE ARTHUR-VILLENEUVE, ALMA

Construction 2004 (26 pi x 40 pi), tourelle vitrée, plafond cathédrale, garage double (24 pi x 24 pi) annexé. Sous-sol fini, 4 grandes chambres, salle de lavage, 2 salles de bain. Comme neuve. Terrain de 9700 pi², cour asphaltée, terrain aménagé. Située près de la voie de contournement, près de l'hôpital et du centre-ville.

Information
 418 487-2889

Vos petites annonces
 toujours au même bas prix

7\$ / 10 mots

UN SEUL NUMÉRO POUR NOUS REJOINDRE
1 866 637-5236

Journal LE LAC-ST-JEAN
 www.lacstjean.com

SERVICES
IMMOBILIERS D'ICI inc.
510, rue Collard O., Alma
418 669-0006 • 1 888 686-5395

POUR LES GENS D'ICI
MEMBRE **RCIQC**
www.rciqc.com

TERRAINS À VENDRE
De 9 000 à 20 000 pi² pour unifamilial ou jumelé
À PRIX TRÈS COMPÉTITIFS
Audrey Girard 418 662-8892

PRIX RÉDUIT
QUARTIER DES CHANTEURS : 1405, rue Vignacourt, 1 3/4 étage, entièrement rénové, piscine creusée. André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

LIBRE IMMÉDIATEMENT
JUMÉLÉ ALMA : 1065, ANTOINE-PANET. Basé window, 3 chambres, remise, à voir! Libre 1^{er} avril. Réal Thivierge 418 349-2546, 418 487-0850 cell.

2 LOGEMENTS
1060-1064, RUE CÔTÉ : 2 logements, RDC libre pour propriétaires, entièrement rénové, toiture, armoires, salle de bain, extérieur, entrée électrique, système de chauffage. Un bijou! Les 2 logements vont être libres pour le 30 juin. André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

NOUVEAU
41, BOUL. AUGER, ALMA Bungalow, 6 c.c., 2 salles de bain complètes, foyer, arbi d'aout, sauna. Très chaleureux, impeccable. Une visite vous convaincra! André Tremblay, 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

3 LOGEMENTS
HÉBERTVILLE, 626-630, rue Labarre. Rénové à neuf. Idéal pour propriétaire occupant ou pour investisseur. À visiter. Réal Thivierge 418 349-2546, 418 487-0850 cell.

BORD DE L'EAU
MAGNIFIQUE PETIT CHALET, situé à Saint-Gédéon, à proximité du terrain de golf. Une visite saura vous convaincre. Audrey Girard, 418 662-8892.

MAISON DE CAMPAGNE
1982, ROUTE 189: Maison de campagne 1 3/4 étage, piscine creusée, garage, grand terrain, fenestration neuve, tout en acier. Une visite s'impose! André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

205 Logements/ appartements à louer
4-1/2, Parc Falaise, immeuble récent, 595\$/ mois, non chauffé, non éclairé, aspirateur central. Libre 1^{er} juillet 418-668-4931, 418-344-4289, 418-590-9174.

4-1/2, quartier Riverbend et Naudville, pas d'animaux, 418-480-1452 laissez message.

4-1/2: St-Bruno, 325\$/ mois. 2x 4-1/2: Hébertville Station 310\$/ et 330\$/ mois. Non chauffés, non éclairés. Libres 1^{er} juillet, 418-343-2380

ALMA: 3-1/2, repeint à neuf, libre immédiatement. 418-487-0323

205 Logements/ appartements à louer
4-1/2 Alma, 2e étage, ensoleillé, coin centre-ville, 328 des Cascades, non chauffé, non éclairé, libre 1^{er} juillet, 440\$/ mois. 418-487-6535

ALMA (rue Collard): 4-1/2, meublé, très propre, frais peint, libre immédiatement, 425\$/ mois. 4-1/2, 1^{er} étage, libre 1^{er} juillet, 400\$/ mois. 3-1/2, très propre, libre 1^{er} juillet, 325\$/ mois. 418-345-2520

ALMA: 162 av. Dollard, 5-1/2, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux, idéal non-fumeurs, 500\$/ par mois, libre 1^{er} mai, 418-668-6915

ALMA: 3-1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, très propre, 350\$/ mois. 418-668-4336

ALMA: 3-1/2 haut, propriétaire occupant, idéal personne seule retraitée, déneigé, non chauffé, non éclairé, sans animaux, 405\$/ mois, 418-662-5978 après 18h

ALMA: 4-1/2, 2e étage, 360\$/ mois, libre 1^{er} juillet. Visite soignée. 418-662-6962

ALMA: 4-1/2, au 84 Taché, libre 1^{er} juillet, non chauffé, non éclairé, (418)662-1254, (418)662-4150

ALMA: 444 Price ouest, 3-1/2, non chauffé, non éclairé, 350\$/ mois; libre 1^{er} juillet ou avant. 418-662-7635

ALMA: 5-1/2 au 1492 Beauvoir, libre 1^{er} juin, idéal non-fumeur, pas d'animaux, non chauffé, non éclairé, 570\$/ mois, enquête de crédit exigée, 418-343-2511

ALMA: grand 4-1/2 style condo, construction neuve, 2011 Domaine Ruisseau Rouge, près des services, disponible maintenant, choix d'emplacement possible. 418-668-5952

ALMA: grand 6-1/2, très propre, près centre-ville, planchers neufs, foyer électrique et meuble de TV inclus, libre 1^{er} juillet, 418-669-1898 ou 418-487-3499, 418-690-7423

À Naudville: 4-1/2 (dans immeuble), non chauffé, non éclairé, 643 rue Sauvé, très propre, 400\$. 418-662-1029

A St-Félicien: 8-1/2, 5-1/2, 4-1/2: non chauffés, non éclairés. Stationnement local inclus. Juillet ou avant. 418-630-3175

BEAU LOGEMENT RÉNOVÉ, 4-1/2, près hôpital, centre-ville. Pas d'animaux. 418-480-2003.

GRAND 3-1/2 à Alma, très propre; armoires et planchers bois récents. Rue St-Pierre. Libre 1^{er} mai. 400\$ non chauffé, non éclairé. 418-812-8325

GRAND 3-1/2 à Chambord, rue Principal, très propre. Libre immédiatement. 418-342-8487

GRAND 5-1/2, St-Henri-de-Tailon, libre immédiatement, 350\$/ mois. 418-668-2248, 418-487-7447

LOGEMENT 3-1/2, dans immeuble 5 logements. Semi-meublé, armoires neuves. Non chauffé, non éclairé. 2e plancher. Remise, situé Côte Bélair, pas d'animaux. Libre 1^{er} juillet. 385\$/ mois. 418-480-4001, 418-720-2322

LOGEMENT 4-1/2, haut de maison à Naudville, non chauffé, non éclairé, stationnement déneigé, idéal pour couple ou personne seule, idéal non-fumeurs, pas d'animaux, libre le 1^{er} mai, 405\$/ par mois, appelez au 418-668-2079

METABETCHOUAN: 4-1/2, au 174 St-André, recouvrement neuf, libre, non chauffé, non éclairé. (418)662-1254, (418)662-4150

INDICE DONALD LE CANARD

POUR VENDRE RAPIDEMENT ET AU MEILLEUR PRIX, CONTACTEZ

Huguette Dupuis
COURTIER IMMOBILIER
418 817-1775

viacapitale
VIA CAPITALE SAGUENAY LAC-ST-JEAN AGENCE IMMOBILIÈRE
viacapitalevendu.com
hu.dupuis@videotron.ca
www.huguettedupuis.com

DUPLEX AVEC GARAGE
51-57 RUE DE LA GARE E., ALMA
HUGUETTE DUPUIS 418 817-1775

DUPLEX AVEC GARAGE
430 RUE STE-THERÈSE O., ALMA
HUGUETTE DUPUIS 418 817-1775

ROSETTE GODIN
courtier immobilier agréé
418 349-3724 (tél.)
RUE ARSENEAULT, ALMA

MAGNIFIQUE MAISON:
Chaleureuse, en briques, de 15 pièces sur 3 étages, 5 chambres, sur terrain 100x100, peut être libre rapidement.

441, AV. LAROCHE, ALMA
Maison arrière du Carrefour Alma, de 4 chambres, possibilité de 5 chambres, très beau terrain aménagé de 75x100 avec piscine. A voir! Profitez des nombreux rangements.

RE/MAX CONSEIL
Agence immobilière agréée
535, rue Collard O., 2^e étage, Alma
418 669-2221
remax-conseil@qc.aira.com
www.remax-quebec.com

RICHARD CÔTÉ
418 668-6587
418 487-0277

MARC ALLARD
418 343-3802
418 487-0396

NOUVEAU
120, RUE ST-JEAN-BAPTISTE : Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

360, RUE GUÉRIN, ALMA : Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

45, CH. BAE DES CÈDRES, CHAMBORD: bord du lac St-Jean, garage, spa, plage privée. Endroit de rêve! Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

686, RUE ROSA, ALMA: Bungalow briques, impeccable terrain immense. Faci voir! Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

REPRISE - Prix réduit!
29 900

30, RUE PRINCIPALE, SAINT-ANDRÉ: Réprise 39 900 \$. Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

211, RUE PELLETIER, HÉBERTVILLE: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

1521, CH. #15 (LAC NOIR), L'ASCENSION : Bord de l'eau, garage 24'x32', piscine. Super! Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

CONDOS
1225, DES TULIPES, ALMA: Condo, 2 chambres à coucher. Fais voir! Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

960, ST-WILBROD, HÉBERTVILLE-STATION: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

965, RUE ROBERT-JEAN, ALMA: Bungalow, piscine, garage, impeccable, intime. Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

585-589, RUE LABARRE, HÉBERTVILLE: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

CONDOS
1225, DES TULIPES, ALMA: Condo, 2 chambres à coucher. Fais voir! Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

1225, DES TULIPES, ALMA: Condo, 2 chambres à coucher. Fais voir! Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

VENDU
2064, DES ROSIERS, ALMA: Haut de gamme, propriétaire occupant, plus de 2 logements, 4 1/2 pièces. Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

TRIPLEX
2064, DES ROSIERS, ALMA: Haut de gamme, propriétaire occupant, plus de 2 logements, 4 1/2 pièces. Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277 cell.

MOINS DE 100 000 \$
1240, RANG 4, SIGNAY, SAINT-GÉDEON: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

VENDU
1240, RANG 4, SIGNAY, SAINT-GÉDEON: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

367, RUE RACINE, HÉBERTVILLE: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

527, ST-ALPHONSE, ST-BRUNO: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

PLACE ST-LUC
IMMEUBLE CONTACT
418 662-4000
www.lesimmeublescontact.com
BUREAU AU SAGUENAY: FAUBOURG SAGAMIE www.sia.ca

Notre courtier 100% régional

AGENT DE GARDE
MADELEINE FORTIN
Courtier Immobilier
418 662-8267
Cell.: 418 487-1082

LYNE GAUTHIER
Courtier Immobilier
418 346-5427
Cell.: 418 487-6656

BUNGALOW SITUÉ SUR LA RUE JULES-LAMY
Super propre (pièces en marbre) et chaleureuse avec possibilité de revenu étant résidence de tourisme. Int. Lyne Gauthier

224, ST-ANDRÉ, METABETCHOUAN: Belle grande maison à passer ayant eu des rénovations majeures, grandes pièces, toit semi-cathédrale et décorée au goût du jour, entrée en pavés, immense patio avec piscine. Int. Lyne Gauthier

BÂTIMENTS COMMERCIAUX ET RÉSIDENTIELS: Situés au centre-ville, bon rendement. Int. Madeleine Fortin.

18, RUE MATHIEU, METABETCHOUAN: Bungalow de construction récente (2004) avec une belle vue sur le lac Saint-Jean, beau patio en bois avec grotte et aucun voisin et aucun voisin arrière enfin tout pour vous plaire. Int. Lyne Gauthier

ST-GÉDEON: Belle maison de campagne, construction de qualité (2005), magnifique avec ses portes françaises et ses boiseries en pin massif. Beau grand terrain aménagé, garage. Enfin, tout pour vous faire rêver! Int. Lyne Gauthier

BELLE MAISON ANCESTRALE qui a gardé tout son cachet d'antan, située face au lac St-Jean et ses belles plages avec accès à la rivière et possibilité d'un revenu. Cette résidence saura vous charmer! Int. Lyne Gauthier

45, RUE PRINCIPALE, ST-ANDRÉ: Maison 1 1/2 étage ayant eu des rénovations majeures, fondation, fenestration, revêtement ext., garage double, etc. Int. Lyne Gauthier

BORD DE L'EAU: Bungalow construit en 2005 avec immense terrain de 25 896 pi² car, petit coin de paradis, à environ 15 min d'Alma, garage et beau grand patio. Tout pour vous plaire. Int. Lyne Gauthier

1169-1175, HÉBERT, DESBIENS : 4 logements bien situés, près des services avec rangement et garage. Idéal pour propriétaire occupant ou investisseur. Int. Lyne Gauthier

234-236, 150 AVENUE, DESBIENS : 2 logements, très propre avec beau grand terrain de 150x100 avec garage. Idéal pour propriétaire occupant. Int. Lyne Gauthier

Immeuble loyal s.b
COURTIER AGRÉÉ
418 668-3587
540, rue Sacré-Coeur Ouest
Plaza II d'Alma, bureau 108

GAËTAN SIMARD
418 720-0024
35 ans d'expérience

LIONEL BOUCHARD
418 818-1956
35 ans d'expérience

RESTAURANT : En opération depuis 35 ans situé dans un centre commercial à Alma, excellent revenu, idéal pour personne ayant de l'expérience dans le domaine de la restauration ou couple qui veulent être propriétaires de leur entreprise.

6062, AV. DU PONT N. (ST-COEUR-DE-MARIE), ALMA : Propriété très bien entretenue, grand terrain paysager, 2 chambres à coucher, possibilité d'en faire une troisième. Verrière du côté sud et fenêtre window.

POSSIBILITÉ LOCATION

PETITE FERME

970, RUE DES POMMIERS, ALMA: Magnifique maison en rangée, située au centre de 5 constructions Almas Ouellet, 2 stationnements, terrain arriéré bien aménagé pour l'intimité, plancher de bois, 3 c.c., 2 salles de bain, à voir!

1898, RUE SCOTT O. ALMA : 2 logements pour propre occupant, grand terrain de 15 000 pieds carré, garage, cabanon et remise à bois. Prix plus bas que l'évaluation agréé.

351, RUE BELVÉDÈRE, ALMA: Bungalow 4 c.c., terrain de 11 000 pi² car., près d'une école primaire située juste en face du centre de ski.

987, ROUTE 189, ST-HENRI-DE-TAILLON: Propriété récente de fond en comble, extérieur, toiture, isolation intérieure, 4 c.c., s-s fini, terrain 84 671 pi², garage isolé 50x90, 918pi². A voir!

Difficultés financières?
La faillite n'est pas la SEULE SOLUTION. **MALLETTE**
Renseignez-vous, c'est GRATUIT!
Mallette syndics et gestionnaires inc.
www.mallette.ca
michel.larouche@mallette.ca

Michel Larouche, CA, CIRP, syndic
Alma : 505, rue Sacré-Coeur Ouest • Tél. : 418 668-2324
Cell. : 418 820-9802
Chicoutimi : 198, rue Racine Est • Tél. : 418 693-8888



Patrick Gaudreault
Courtier immobilier
418 590-3100
www.terrainsaglac.com
www.maisonsaglac.com

Patrick Gaudreault
418 590-3100
patrick-gaudreault@videotron.ca



**RÉCIPIENDAIRE DE LA
PALME D'OR DU PRÉSIDENT**
Courtier dans la tranche supérieure
de 10 % de tous les courtiers
Royal LePage du Canada

L'immobilier, c'est ma profession !
777 jours 8 h à 21 h

Zec Mars Moulin : Relais La Bouleauinière, depuis 30 ans. Ouvert du 15 octobre au 1er avril.
Labrecque : Ferme de 350 acres avec maison et bâtiments.
Alma : Terrain de 320 pieds de façade à la Grande Décharge, AMATEUR DE BATEAU!
Labrecque : Terrain de 860x5 300, électricité, déneigement, seulement 54 000 \$.
Bégin : Petit chalet propre en bonne condition, rivière Raphaël, 65 000 \$ négociable!
Bégin : Domaine de 220 acres avec 1,5 km de rivière. Maison en brique. NOUVEAU!
Larouche : Fermette, maison coloniale, terrain sans voisin arrière, écurie, 125 000 \$.
Falardeau : Maison mobile 3 chambres, garage 24x28 isolé, 2 portes, 110 000 \$.
Saint-Fulgence : Chalet 2009 au Cap Jaseux 200 pieds de plage sur le Saguenay. INCROYABLE!
Chicoutimi : 156, Victoria. Maison 1991, 3 chambres, sous-sol aménagé, 189 000 \$.
Rivière-Éternité : Lot à bois de 100 acres, magnifique! VENTE EN COURS!
PLUSIEURS AUTRES INSCRIPTIONS SUR LES SITES WEB :

www.maisonsaglac.com / www.terrainsaglac.com



Régis Tremblay
Courtier immobilier
418 669-8441

MAISON VELETTE DE LA SEMAINE

NOUVEAU DUPLEX



250, RUE SACRÉ-COEUR OUEST, ALMA:
Duplex bien entretenu, bon emplacement, bon prix. Idéal pour propriétaire occupant.



BORD DE L'EAU

HÉBERTVILLE, 122, CH. DU LAC GAMELIN EST :
Domaine avec écurie et immense terrain.



1170, DES BOULEAUX, ALMA: Chaleureuse propriété de 5 c.c., bien entretenue, beaucoup de rénovations... A voir!

POUR VENDRE OU ACHETER, 418 669-8441



NORD DE MISTASSINI CHALET KM 124 :
Excellent secteur pour chasse et pêche.

POUR VENDRE OU ACHETER, 418 669-8441



Line Gagné
Courtier immobilier
418 321-1165



NOUVEAU PRIX 74 900 \$
137, ST-ANDRÉ, MÉTABETCHOUAN-LAC-A-LA-CROIX : Résidence 5 chambres, près de tous les services : 5 minutes de la plage et de la Véloroute, 10 minutes du séminaire. A qui la chance ?



65-67, BOURRASSA, ALMA : Maison à revendu pouvant convenir à un bigénération. Rénovation à neuf sur 90% de la propriété, garage. A voir absolument.



Marc-André Desbiens
Courtier immobilier
418 817-5333



DUPLEX AVEC REVENU - GARAGE - TOUT BRIQUE NOUVEAU PRIX
LIBRE PRÉSENTEMENT - LOGEZ UN PARENT

1555, RUE SCOTT, ALMA
BEAU DUPLEX TOUT BRIQUE 42 X 30, BIEN RÉNOVÉ ET ENTRETENU, TERRAIN AMÉNAGÉ AVEC PATIO ET TERRASSE, GARAGE CHAUFFÉ 16 X 23, REVENU DE 450\$MS POUR LE LOG. DE 4 1/2, N.C. & N.E. 7 PCES POUR LE PROPRIÉTAIRE-OCCUPANT, SITUÉ PRÈS DE TOUTS LES SERVICES.

ROYAL LEPAGE
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
Agence immobilière
418 543-2111 / 418 547-2111

1% UN COURTIER QUI VEND À PARTIR DE 1% informez-vous à l'un de nos courtiers
www.royallepagesaguenay.com

1% OPTION PLUS\$ ROYALE
* certaines conditions s'appliquent

Mars 2011 12^e semi-finaliste sur 12
150 000 \$
SERÉZ-VOUS LE PROCHAIN ?
Stéphane Pedneault

Vos complices immobiliers à Alma



Richard Simard
Courtier immobilier
418 818-0976



2962, DU CRISTAL, ALMA : Très belle résidence de 38x34 avec tourelle, ch. des maîtres avec bain tourbillon, garage, grand terrain sans voisin arrière. A voir! Richard Simard, 418 818-0976.



730, BAIE DES JEAN, ALMA : Bungalow situé sur le bord de l'eau à la Baie Boudreau, accès direct sur le lac St-Jean, 4 c.c., beaucoup de rénovations, terrain de 41 000 pi². Richard Simard, 418 818-0976.



25 CH. DE LA BAIE-FOREST, RANG DES ÎLES, ST-GÉDEON : Chalet 3 saisons, au bord de l'eau, accès direct sur le lac Saint-Jean, à proximité du golf (1,5 km). Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.



1355, RANG 4, SAINT-GÉDEON : Résidence de 2 étages, 5 c.c., grandes pièces, terrain de 16 000 pi² car. avec bâtiment de 20x24. Richard Simard, 418 818-0976.



60, RUE ST-HENRI, ALMA : Belle résidence de 1 3/4 étage, bien entretenue, 3 c.c., bien située, moins de 120 000 \$. Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.



401, LIMOGES, ALMA : Belle résidence de 40x28, 4 c.c., plancher de bois franc, s.s. bien aménagé, garage. A voir. Richard Simard, 418 818-0976.



600, RUE ROSA, ALMA : Magnifique résidence de 1 3/4 étage de style anglais, 4 c.c., bien aménagé avec salle d'eau, 2 salles de bain, à voir! Inf.: Sylvie Martel-Noël et Richard Simard 418 818-0976.



1072, RUE ROBERT-JEAN, ALMA : Belle maison en rangée, const. 2002, 3 c.c., une au r.d.c., terrain bien aménagé, patio, spa avec pergola, à découvrir. Richard Simard, 418 818-0976.



160, BELLEVUE, ALMA : Résidence de 1 3/4 étage, 3 c.c., bois franc, foyer, beau capôt, terrain de 18 500 pi² car., sans voisin arrière. Richard Simard, 418 818-0976.



242, RUE DUFOUR, ALMA : Beau grand cottage, 4 c.c., abri d'auto, garage, piscine, bien situé, près de l'école St-Pierre. Richard Simard, 418 818-0976.



1280, DE LA GRONDE, ALMA : Beau bungalow, 3 c.c., très propre, s.s. très bien aménagé, grand terrain de 10 800 pi² car. avec beau garage. A voir au Château d'eau. Richard Simard, 418 818-0976.



Sylvie Martel (Noël)
Courtier immobilier
418 662-7841 / 418 487-7111



555, RUE BOVIN, ALMA : Une grande et lumineuse propriété, secteur très apprécié, proche du cégep, campus A et B et école primaire. Toiture rebâtie (1 an), planchers de bois de latex, 3 chambres. A voir! Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.



274, ROUTE 169, ST-HENRI-DE-MAILLOTT : Maison centenaire, 6 chambres, 2 salles de bain, 1 salle d'eau. Grand terrain de 9 103 m.c. face à la piste cyclable et proche de la marina de St-Henri-de-Tailon. Il y a un deuxième terrain rattaché à cette propriété, zone agricole. Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.



229, CHEMIN DU LAC ST-LUDGER, ST-LUDGER-DE-MILOTT : Très belle propriété dans le secteur de St-Ludger-de-Milot. A voir absolument! Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.



225, VICTOR-DE-LAMARRE, LAC-BOUCHETTE : Vue magnifique sur lac Bouchette et le lac Quailshouan. En forêt mais à 2 minutes du village. Terrain boisé, idéal pour les amateurs de la nature. Superficie 13 hectares. Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.



130, RUE HARVEY OUEST, ALMA : Belle propriété proche du centre-ville, école et cégep. 3 chambres à coucher au rez-de-chaussée. Très bien entretenue, salle de bain rénovée. Inf.: Sylvie Martel-Noël, 418 662-7841.



725, ST-BERNARD, ALMA : Maison unifamiliale d'un étage 1/2, 4 chambres, 3 salles de bain. Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841 et Richard Simard 418 818-0976.

9 TERRAINS À SAINT-GÉDEON
Très beaux terrains à Saint-Gédéon, 9, chemin de l'Étang. Inf.: Sylvie Martel-Noël, 418 662-7841.



354, BARRAGE, LAC-BOUCHETTE : Chalet. Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.



1200, BOUL. AUGER, ALMA : Propriété impeccable très bien située, proche de l'hôpital, cégep et les écoles. Les pièces sont très grandes. Il y a une entrée indépendante au sous-sol. Une visite vous convaincra. Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.



1360, RANG BELLE-RIVIÈRE, SAINT-GÉDEON : Belle résidence de 1 3/4 étage, 3 c.c., bois franc, foyer, piscine creusée, grand terrain, sans voisin arrière. Richard Simard, 418 818-0976, Sylvie Martel, 487-7111.



56 ET 58, RUE DE L'ÉTANG (RANG DES ÎLES), SAINT-GÉDEON
Jumelés neufs, très belles propriétés de première qualité. Le sous-sol est hors terre avec porte jardin et très belle fenestration. Un balcon à la cuisine, plafond cathédrale, 5 minutes à pieds du lac Saint-Jean. A voir! Inf.: Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.



221, RUE ARCHAMBEAULT, ALMA : Résidence HAUT DE GAMME: Tout briqué de pierres, planchers de bois franc et céramique, située dans un secteur recherché. Piscine hors-terre, remise et terrain aménagé. Une visite vous charmera! Inf.: Sylvie Martel-Noël, 418 662-7841.



FACE AU LAC ST-JEAN RUE TREMBLAY, ST-HENRI-DE-MAILLOTT : Très grand terrain avec une maison impeccable et un spa abrité par un solarium en aluminium, encharmeur. Garage 22' x 26'. Inf.: Sylvie Martel-Noël, 418 662-7841.



NOUVEAU PRIX



NOUVEAU PRIX



Louise Lajoie
Courtier immobilier
418 720-2146

DOMAINE
15 HECTARES **VERITABLE CLES EN MAIN**




5795, MELANÇON OUEST, ALMA:
Domaine de 15 hectares aménagé pour activités équestres avec manège intérieur. Bordant le lac Sophie.

QUARTIER RECHERCHE



QUARTIER DES FLEURS

Alexandra Murray
Courtier immobilier
418 321-3464

85 000 \$



MAISON VELETTE DE LA SEMAINE



2065, MELANÇON OUEST, ALMA :
Maison de 5 chambres avec garage 16x20.





720-722, TREMBLAY, ST-LUDGER-DE-MILOT: Maison de 2 logements, idéal pour propriétaire occupant avec garage.

AVEC GARAGE 20x20



89 000 \$







1554, RANG 5 OUEST, L'ASCENSION: Belle propriété, bord de l'eau avec garage double intégré.

69 000 \$



230, LAC JOHNNY, SAINTE-MONIQUE :
Ha-bitable à l'année, directement sur le bord de l'eau. Un vrai petit coin de paradis.

2915, 2e AVENUE, L'ASCENSION: Véritable clés en main, prix très abordable.




ROYAL LEPAGE
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
Agence immobilière
Franchisé indépendant et autorisé de Royal LePage
418 543-2111 / 418 547-2111

L'IMMOBILIER CHANGE 1% À PARTIR DE 1% NOUS AUSSI !

UN COURTIER QUI VEND À PARTIR DE 1% informez-vous à l'un de nos courtiers

www.royallepagesaguenay.com

1% OPTION PLUS\$\$ ROYALE

* certaines conditions s'appliquent


Vos complices immobiliers



Nathalie Tremblay
Courtier immobilier
418 720-2999

ALMA

NOUVEAU!



1142, RUE MIMOSAS, ALMA:
Jumelé.

ALMA

NOUVEAU!



840, RUE DES AMANDIERS, ALMA:
Jumelé.

55 000 \$



Idéal pour bricoleur

652, AV. LÉVESQUE, ST-LUDGER-DE-MILOT

NOUVEAU




390, RUE BERGERON, ALMA:
Idéal garderie, près du centre-ville.

AVEC REVENU



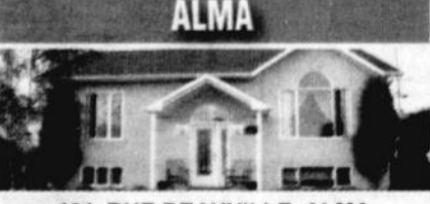
450, AVENUE GUÉRIN, ALMA

HÉBERTVILLE



104, CHEMIN DE LA MONTAGNE, HÉBERTVILLE

ALMA



491, RUE DEAUVILLE, ALMA

ALMA



7065, CHEMIN DE L'ANSE, ALMA

Terrain à vendre, rang St-Michel, 22 000 pi²

45 000 \$

2 terrains de 5 999 pi car. coin boul. Auger et rue Potvin


PRIX DEMANDÉ : 25 000 \$ CHACUN

ALMA




286, RUE BARRETTE, ALMA

NOUVEAU - ALMA



75, RUE CÔTÉ, ALMA

Courtier de garde



Raymond SAVARD
COURTIER IMMOBILIER
418 662-4724

Logez-vous à peu de frais



ALMA, immeuble 2 logements avec vue sur la rivière, r.d.c. libre rapidement. Un appel suffit! 975-970, Bergeron, Alma. Liliane Gingras, 480-0970.

BUNGALOW avec cuisine refaite au complet, planchers en bois et céramique, sous-sol très bien fini, garage détaché 20x30 et très grand terrain de 600x200. A voir! 1567, Auger O. Micheline Guérin, 418 668-6755.

CONFORT, DISTINCTION, DURABILITÉ Pour un nouveau décor, une nouvelle ambiance, optez pour cette maison neuve située dans un secteur de villégiature (St-Monique). Garantie maison neuve. Langis Gauthier, 418 487-1144.

BUNGALOW AVEC ABRIS D'AUTO: Plaque ciment, remise, terrain clôturé et bien aménagé, près des services, 3 chambres au rez-de-chaussée, sous-sol fini avec grande salle familiale, piscine à l'huile. à découvrir! Chantale Tremblay, 418 668-9551.

461, SACRÉ CŒUR EST, ALMA: Très joli cottage rénové, clé en main, décoration de très bon goût, matériaux de qualité, sous-sol avec bonifications relatif à neuf, entrée indépendante au sous-sol, terrain exceptionnel avec vue et accès à l'eau. Idéal pour amateur de la nature avec tout pour balais. Micheline Guérin, 668-6755.

Tout nouveau
SITUÉ À NAUDVILLE: Jolie maison avec abri d'auto, très beau terrain de 125 pieds de profondeur avec remise et boyer extérieur, plusieurs innovations: balcon, fenêtres portes, très bon entretien. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

1105, AV. DU RHIN, ALMA: Propriété 2 étages, très fonctionnelle, très belle luminosité, beaucoup d'espaces de rangement avec salle à manger, planchers de bois et céramique, très beau quartier, possibilité d'une 5^e chambre au sous-sol, clé en main, au goût du jour. Micheline Guérin, 418 668-6755.

Tout nouveau
SITUÉE - CARREAU GERVAIS - À ST-NAZAIRE, DE TOUTE BEAUTÉ! INTÉRIEUR INCROYABLE! UNIQUE ET DIFFÉRENT, PROPRIÉTÉ DE PRÉSTIGE. CHANTALE TREMBLAY 418-668-9551

BORD DE L'EAU - DAM-EN-TERRÉ
DAM-EN-TERRÉ: très belle propriété avec vue et accès à l'eau, remise intégrée servant de garage, construction 2008, clé en main, foyer dans le salon, endroit de rêve, unique. À qui chance. Micheline Guérin, 418 668-6755.

323, ST-PAUL, MÉTABETCHOUAN: Maison très bien éclairée, beau secteur, près de voisins arrière. Langis Gauthier, 418 487-1144

NOUVEAU!
À SEULEMENT 4 KM DU VILLAGE: Facile d'accès, endroit magnifique au bord de l'eau, chalet agréable et bien entretenu, 2 grands bâtiments accessoires, terrain immense, 1/2 lot (51 acres) boisé. Raymond Savard, 418-662-4724.

Libre immédiatement
Prix réduit
52, MEEK, ALMA: Très belle propriété avec cachet particulier fini sur 3 étages, beaucoup de rénovations ont été effectuées dont la toiture en 2008. Grand garage détaché. LIBRE RAPIDEMENT. Micheline Guérin, 418 668-6755.

PROPRIÉTÉ 35 X 35, les pièces sont à aire ouverte, très grandes, très bien entretenues, toit semi-cathédral, sous-sol très bien fini, terrain de 8,000 p. près de l'école St-Pierre, à voir au 528, Grenville Alma. Micheline Guérin, 418 668-6755.

FAITES VITE! NOUVELLE SUR LE MARCHÉ
605 RUE JULES-LAMY, MÉTABETCHOUAN-LAC-A-LA-CROIX: Grand maison tout brique, garage intégré, intérieur chaleureux, plancher de bois, foyer et poêle à bois, terrain de 100 x 100. Raymond Savard 418 662-4724

Langis Gauthier
418 345-8375
Cellulaire: 418 487-1144

Libre immédiatement
5936, avenue du Pont Nord, Alma (St-Coeur-de-Marie): Très grande propriété avec revenus et très grand terrain. Garage détaché. 5936, avenue du Pont Nord. Vous avez un projet. Ça ce qu'il vous faut. Micheline Guérin, 418 668-6755.

240, RUE LEVASSEUR, ALMA: Propriété très bien entretenue avec garage attaché, située près de tous les services, peut se libérer rapidement, très fonctionnelle avec 5 chambres, les pièces sont nombreuses et grandes, toiture change. Micheline Guérin, 418 668-6755.

PARTIE D'UNE ANCIENNE ÉCOLE, immense «DUPLIX» rénové au cours des dernières années, avec garage intégré de 22x32, 4,5 pièces et 5,5 pièces. Raymond Savard, 418 662-4724.

SITUÉE À L'ASCENSION: Luxueuse propriété possédant un grand terrain avec 2 garages, piscine creusée et un très bel aménagement paysager. Josée Duchesne, 418 487-6757

CHALETS
• Hébertville : 426, Rang Lac Vert
• Alma : 301, du Four-à-Chaux
Micheline Guérin, 668-6755.

Accès au Lac St-Jean
270, DU FOUR-À-CHAUX: Endroit recherché et paisible, propriété au bord de l'eau, habitable à l'année. Vendu tout meublé, clé en main, de très bon goût, garage attaché, accès à l'eau. À voir! Micheline Guérin, 418-668-6755.

CONSTRUCTION NEUVE maison 2 étages de style chalet avec plancher de bois, planchers de chêne sur 2 étages, très grandes pièces, 5 belles grandes chambres, cuisine et salle de bain de rêve emboîtée située près d'Alma pour plus de détails. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

Chantale Tremblay
418 668-9551

LABRECQUE: 1269, Principale, très belle propriété avec garage à même, très bien rénové, agrandissement fait en 2008, le tout vendu avec bûches commerciales, abritant un local ou autre et 2 logements attachés, très bon revenu. Micheline Guérin, 418 668-6755.

195, AUGER O. Bungalow de brique, 3 chambres au rez-de-chaussée, propriété très lumineuse avec verrière 3 saisons. À voir! Garage attaché 149 900\$. Située près du Cégep. Micheline Guérin, 668-6755.

SITUÉ DANS UN SECTEUR TRANQUILLE, sans voisins arrière, avec garage. Bungalow en pierres, toiture, fenêtres et portes changées. Idéal comme première maison, belle occasion, faites vite! Chantale Tremblay, 668-9551.

CONSTRUCTION 2009 avec garage 24 X 30, 4 chambres, quartier recherché, pas de voisins arrière. Chantale Tremblay, 668-9551.

PROPRIÉTÉ UNIQUE EN SON GENRE, idéal comme propriétaire occupant, cachet particulier, rénovation de très bon goût et de très belle qualité, à voir au 590, de la Gare Alma. Micheline Guérin, 418 668-6755.

Prix réduit
Propriété haut de gamme très fonctionnelle, les pièces sont vastes et très bien éclairées, très bien entretenue, entrée indépendante au ss, très bon aménagement, grand terrain de 10,000 pc. près de l'école St-Pierre - 231, St-Pierre Alma. Micheline Guérin, 418 668-6755.

COMMERCE AVEC MAISON: Vous désirez être votre employeur, Dépanneur avec propriété à même, très bien établi situé à St-Nazaire, Pour plus de détails, communiquez avec moi Micheline Guérin 418 668-6755.

Liliane Gingras
418 480-0970
Télévendeur 418 669-3109

Commercial et résidentiel
PROPRIÉTÉ: Située près de tous les services. Langis Gauthier, 418 487-1144.

NOUVEAU!
PROPRIÉTÉ 25 X 37 avec ajout d'une tournelle 14 X 17, rénovée au complet, clé en main, peut se libérer rapidement. 1440, Beauvoir Alma. Micheline Guérin, 668-6755.

RUE MARTEL, ALMA: Grande maison familiale 47 x 67 avec plus de 9 chambres, 5 salles de bain, grande salle familiale, espace pour bureau ou bibliothèque, fenestration et toiture récentes, grand terrain paysagé, idéal pour professionnels, garderie, belle façade, rez-de-chaussée ou autres projets. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

47, ROUTE 160: Vous rêvez de nature? Chasse, pêche, VTT, motoneige, près du Mont Lac-Vert, résidence habitable 4 saisons, 3 c.c., beaucoup d'inclus, libre immédiatement. Catherine Jean 418 662-4476.

220, LAROUCHE, SAINT-BRUNO: Très belle propriété, 2 étages, construction 2010, clé en main, matériaux de très belle qualité, compteur en granite, robinetterie haut de gamme, patio en ciment recouvert 18 X 24, chauffage au glycol, garage attaché isolé 14 X 30, terrain peigné, pas de voisins arrière. Micheline Guérin, 418 668-6755.

ST-BRUNO, propriété très chaleureuse, const. 2002, sous-sol très bien aménagé, au goût du jour, très beau quartier, terrain de 9,000 pieds, clôture, piscine hors-terre 170, des Cadrès, St-Bruno. Micheline Guérin, 668-6755.

BUNGALOW SITUÉ À SAINT-NAZAIRE: 5 chambres à coucher, sans voisins arrière, secteur tranquille, construction 10 ans avec tourelle. Langis Gauthier, 487-1144.

Raymond Savard
Cellulaire: 418 662-4724

Villégiature!
TERRAIN
Super terrain situé près du Rang des Iles, dans le Chemin des Chênes, près de 50,000 pieds de terrain, eau de la municipalité. Langis Gauthier, 418 487-1144.

Libre immédiatement
Très belle propriété en brique, très bien rénovée, sous-sol très bien fini, clé en main. 657, rue Tremblay, Hébertville. Micheline Guérin, 668-6755.

PROPRIÉTÉ HAUT DE GAMME: Tout brique 34x4, plancher de 9 pieds de hauteur, plancher de bois franc et céramique chauffants, 2 bayers au proprio, superbe disposition, sous-sol bien aménagé, clé en main. 365, rue Nouvelle, Alma. Micheline Guérin, 418 668-6755.

SITUÉE À NAUDVILLE, près des services, beau jumelé impeccable, 2 chambres sur le même plancher, plusieurs rénovations effectuées, à découvrir! belle occasion. Chantale Tremblay, 668-9551.

190, DES PERLES, ALMA: Propriété très bien entretenue, fenestration et portes changées, sous-sol très bien aménagé, garage détaché, grand terrain, pas de voisins arrière. Micheline Guérin, 418 668-6755.

IDÉAL POUR JEUNE FAMILLE: Joli bungalow, sous-sol fini, piscine, à proximité d'un parc pour enfants, terrain clôturé, près de la piste cyclable, quartier tranquille à découvrir! Chantale Tremblay, 418 668-9551.

SITUÉ DANS UN SECTEUR TRÈS ACHALANDÉ: Face au principal centre d'achat, bâtiment « ou » 3 000 pi ca, tout brique, sur un terrain de 28 500 pi ca, idéal pour commerce de détail ou services, professionnels ayant besoin de visibilité. Raymond Savard, 418-662-4724.

Josée Duchesne
Cellulaire: 418 487-6757

NOUVEAU
LAMARCHE: Maison située sur bord du Lac, garage 30 X 22. Logement 3.5 au sous-sol. Une visite vous charmera! 117, Pte. Liliane Gingras, 480-0970.

SITUÉ EN PLEIN CŒUR DU CENTRE VILLE DE ROBERVAL, bûches commerciales offrant plusieurs possibilités, idéal pour bureau de professionnels, gîte, Auberge ou différents projets, beaucoup de rénovations ont été effectuées, fenestration, agrandissement. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

708 1^{er} RUE, L'ASCENSION: Logez-vous à peu de frais, maison ayant reçu beaucoup de rénovations, armées neuves, salle de bain, isolation et plus encore, possibilité de 4 chambres ou de convertir le 2^e étage en logement, j'attends votre appel. Josée Duchesne, 418 487-6757

SECTEUR ISLE-MALIGNE: 67 terrains à développer, aménagement dans le respect du quartier, avanguardiste « quartier vert », plusieurs plans disponibles. Raymond Savard, 418 662-4724.

3 LOGEMENTS, idéal comme propriétaires occupant ou investisseurs. Propriété en brique rénovée dans son ensemble, pas de voisins arrière, secteur de l'hôpital, 365, Nolin. Micheline Guérin, 668-6755.

IDÉAL COMME MAISON BI-GENERATION, propriété de qualité avec grand garage 30 x 20 isolé, piscine hors-terre 24 pieds, patio bien aménagé, 1 logement au rez-de-chaussée et 1 au sous-sol. À découvrir! Faltes-vite! Chantale Tremblay, 668-9551.

JOLI BUNGALOW AVEC ABRIS D'AUTO - tout brique -, fenestration, portes, toiture ont été changées, intérieur charmant situé près de tous les services. Faites vite! Chantale Tremblay, 668-9551.

Roger Picard
418 769-1251

Faites vite! 2 logements
TRÈS BEAU 2 LOGEMENTS: idéal comme propriétaire occupant. Plusieurs rénovations, très chaleureux, très grand terrain avec terrasse, grande remise, sans voisins arrière, occasion unique. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

ALMA: Propriété entièrement de briques avec sortie extérieure au sous-sol, terrain très intime. À voir! 745, Boulanger Ouest, Alma. Liliane Gingras, 418 480-0970

ST-AMBROISE: Bungalow tout brique, toiture et fenêtres changées, très bel intérieur, pièces grandes, planchers en bois, sous-sol très bien aménagé avec entrée indépendante. À voir! 148, Gaudreault. Micheline Guérin, 668-6755.

605, BOURGEOIS, ALMA. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

MAISON DE RÊVE située directement sur le bord du Lac Labrecque, vue panoramique de toute beauté, propriété charmante sur 3 étages, très bonne construction avec garage double de 25 X 25. Terrain offrant une grande intimité, un véritable paradis à votre portée. Chantale Tremblay, 668-9551.

GRANDE PROPRIÉTÉ LUXUEUSE ET LUMINEUSE: au «design» attrayant et différent, garage intégré, secteur tranquille, terrain intime et paysager, toiture, entrée électrique, portes, remise récente, thermopompe pour air climatisé. Raymond Savard, 662-4724.

185, HARVEY OUEST, ALMA - TRANSFERT, NOUVEAU PRIX: Coup de foudre assuré pour ce charmant cottage anglais au décor tendance. Grand terrain offrant beaucoup d'intimité et bien paysagé, situé à quelques pas du centre-ville. Josée Duchesne, 418 487-6757.

Catherine Jean
418 662-4476

CHAMBRE
321, Côte du Collège, Alma: Maison de chambres, vendue avec la maison résidentielle située au 225, Côte du Collège, Alma. Catherine Jean, 418 662-4476.

RÉSIDENTIEL
325, Côte du Collège, Alma: Pts des écoles, magnifique cachet, peut être vendue sans la maison de chambres. Catherine Jean, 418 662-4476.

Beaucoup d'espace
6391, CH. ST-FRANÇOIS, ALMA: Belle grande maison de campagne de 4 chambres à coucher, plusieurs rénovations ont été effectuées, garage détaché de 24 X 26, piscine hors-terre plus encore, la campagne à votre portée, contactez moi pour une visite. Josée Duchesne, 418 487-6757

1155, RHIN, ALMA: Construction de qualité 2004 avec garage double, quartier recherché, près des écoles, sentiers pédestres, magasins, etc. Aucun voisin à l'arrière et à gauche, 4 chambres avec possibilité de 5. Céramique chauffante dans les salles de bain, grandes pièces, piscine hors terre, poêle à l'huile au sous-sol, échangeur d'air. Très belle propriété, à découvrir avec Chantale Tremblay, 418 668-9551.

Bord de l'eau - Nouveau
342, 3^e RUE NORD, SAINT-NAZAIRE: Vous serez charmés par cette jolie propriété de 4 chambres à coucher ayant reçu un entretien impeccable. Garage isolé de 22x24, située à 10 minutes d'Alma. Libre immédiatement. J'attends votre appel! Josée Duchesne, 418 487-6757.

NOUVEAU!
605, BOURGEOIS, ALMA. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

LIBRE IMMÉDIATEMENT
ISLE-MALIGNE: Superbe cottage situé dans un secteur tranquille face à un parc, clé en main, décoré au goût du jour, toiture et fenestration changées, terrain intime paysager et clôturé, propriétés chaleureuses avec beaucoup de cachet. Raymond Savard, 418 662-4724.

NOUVEAU!
321, Côte du Collège, Alma: Maison de chambres, vendue avec la maison résidentielle située au 225, Côte du Collège, Alma. Catherine Jean, 418 662-4476.

NOUVEAU!
675, LAFRANCE, ALMA: Maison de 4 chambres avec atelier et bureau, située dans un secteur recherché. Beaucoup de rénovations y ont été apportées. À voir absolument! Josée Duchesne, 418 487-6757.

NOUVEAU!
ST-HENRI DE TAILLON: Petite maison de campagne possédant remise, endroit tranquille, idéal pour les amateurs de la nature. Un appel suffit! 286, Rg 5, St-Henri. Liliane Gingras, 480-0970

NOUVEAU!
ALMA: 3 logements pour investisseur ou propriétaire occupant, près de Rio-Tinto. Langis Gauthier, 487-1144.

NOUVEAU!
NOUVEAU TERRAIN
3 terrains de 70 X 200 et plus. À l'entrée de la ville de Métabetchouan, prix très compétitif. Langis Gauthier, 487-1144

NOUVEAU!
NOUVEAU!
4 LOGEMENTS situés sur la rue Scott Alma. Information: Catherine Jean, 662-4476.

NOUVEAU!
BÂTISSE COMMERCIALE: Située à Alma. Inf.: Raymond Savard, 418 662-4724 et Josée Duchesne, 418 487-6757.

NOUVEAU!
BORD DE L'EAU... ET DU LAC ST-JEAN
NOUVEAU! SITE EXCEPTIONNEL
SECTEUR TRÈS RECHERCHÉ À MÉTABETCHOUAN: Grande propriété 2 étages avec grand patio couvert, hammac, piscine, baigrade, etc. Langis Gauthier, 487-1144.

NOUVEAU!
BORD DU «LAC ST-JEAN»: Chalet avec qui et monte-bateau avec abri, idéal pour pêche, baigrade, etc. Langis Gauthier, 487-1144.

NOUVEAU!
AU BORD DE LA BELLE-RIVIÈRE, PRÈS DU LAC SAINT-JEAN: Propriété de qualité «au design original» sur un magnifique terrain de 51 200 pi car. accès direct ski de fond, raquette, motoneige, bateau, pisticyclable et baigrade. Plusieurs améliorations ont été effectuées depuis 2005 (armoire, rev. plancher, décoration, garage ext.), garage 20x26. Raymond Savard, 418 662-4724

NOUVEAU!
SITUÉE À HÉBERTVILLE: Vous cherchez de l'espace, j'ai ce qu'il vous faut. Découvrez cette charmante propriété avec grand garage et remise, pas de voisins arrière, piscine, très grandes pièces, intérieur différent, poêle à bois, thermo-pompe, beaucoup d'inclus. Pourrait convenir pour garderie, bureau ou autres. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

NOUVEAU!
NOUVEAU!
NOUVEAU!

NOUVEAU!
NOUVEAU!
NOUVEAU!

NOUVEAU!
NOUVEAU!
NOUVEAU!

NOUVEAU!
NOUVEAU!
NOUVEAU!

NOUVEAU!
NOUVEAU!
NOUVEAU!

NOUVEAU!
NOUVEAU!
NOUVEAU!

205 Logements/appartements à louer

Métabetchouan:
4-1/2 rue des Roses, non chauffé, non éclairé.
418-487-1144

210 Logements/appartements chauffés à louer

3-1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, 480\$/mois, libre Harvey Ouest, Alma.
418-480-7269

3-1/2, non chauffé, non éclairé, quartier St-Pierre, libre 1er juin. 420\$/mois.
418-818-1785

ALMA: 3-1/2 récemment rénové, chauffé, éclairé, semi-meublé à neuf, centre-ville, libre 1er mai, 475\$/mois, 418-482-0001 (demandez Violaine).

ALMA: 4-1/2 haut de maison, chauffé, eau chaude fournie, une chambre fermée, 545\$, juillet ou avant.
418-662-2039

215 Logements/appartements chauffés/meublés à louer

2-1/2, chauffé, éclairé, meublé, avec câble. 645 des Métiers. Libre immédiatement. 325\$. Appelez au 418-720-3456

2-1/2, meublé, chauffé, éclairé, 400\$ par mois, 1229 Scott Ouest, Alma. Pas d'animaux, libre immédiatement.
418-720-9595

ALMA: garçonnière, meublée, très propre, entrée indépendante. Idéal étudiant. Chauffé, éclairé, câblé, 220\$/mois. 418-662-0841

225 Propriétés à louer

6-1/2 avec thermopompe, refait à neuf, situé au 494, 13 Ouest, Alma, grand patio, grand terrain, libre 1er juillet.
418-662-0341

225 Propriétés à louer

7 pièces, situé au 490, 13 Ouest, Alma, grand terrain, solarium, libre 1er juillet.
418-662-0341

ALMA: maison à louer, 2,730 Scott Ouest, 8 pièces + 2 salles bains, grand terrain, fournaise au bois, non chauffé, non éclairé, 800\$/mois, approbation au crédit, demandez Pierre 418-818-4219

GRAND duplex, près aéroport, 3 c.a.c., non chauffé, non éclairé, idéal non-fumeur, 700\$/mois, libre 1er mai, sur rendez-vous seulement, 418-662-7471

MAISON à louer, quartier Riverview, plancher de bois, foyer, beaucoup de rangement, chauffé, déneigé, libre 1er mai. 1,000\$/mois; 418-480-1452

MAISON à louer 5-1/2, situé 1250 boul. Sacré-Coeur, Saint-Félicien. Libre immédiatement. 418-695-7241 ou 418-450-7182

MAISON de campagne St-Nazaire, 20 minutes d'Alma, 4 c.a.c., juillet, enquête de crédit. 600\$, 418-668-7456

230 Logements/appartements/propriétés recherchés à louer

PERSONNE retraitée sans auto recherche 4-1/2 au centre-ville d'Alma pour juin ou juillet à prix raisonnable. 581-718-1224

240 Chambres à louer

220\$/mois, près des écoles, entrée indépendante, cuisine et s.d.b. commune, laveuse/sécheuse, câble inclus.
418-668-8851

750 rue Harvey, chauffé, éclairé, meublé, câble fourni, 330\$/mois. 418-662-1029

240 Chambres à louer

CHAMBRE à louer Alma, meublée, chauffée, éclairée, câble, internet, lavé, (nourri ou pas), fumeur ou non-fumeur, prix à discuter. 418-668-4107, 418-662-0053

240 Chambres à louer

CHAMBRES, réfrigérateur personnel, cuisine, électroménagers, téléphone, stationnement, personnes sérieuses. 418-668-8859

ENTRÉE indépendante, cuisinière, salon, câble, téléphone, près services, cégep, tranquille, ou personne autonome. 418-662-3233

260 Chalets à louer

CHALETs à louer près de Lac St-Jean, 2500 de volume de St-Félicien: 2 chambres 4 personnes 800\$/semaine 1 bateau inclus; 3 chambres 6 personnes 900\$/semaine 1 bateau inclus, 4 chambres 8 personnes 950\$/semaine 1 bateau inclus. Électricité, eau chaude, tout équipé, près d'un lac. Plusieurs lots disponibles, pêche, villégiature, bien-être. Disponibilité à partir de 5 juillet 2011. Pour information 1-888-434-9956

280 Entrepôts à louer

LOCAUX à louer pour remisage en tous genres: ménage, etc. Service réception colis. Tél.: 418-668-8784 (jour)

310 Divers à vendre

COUVERCLES pour SPA. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

310 Divers à vendre

ETES-VOUS débranché? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Telectonec. Service 49.95\$/mois! Appelez National Telectonec maintenant 1-866-443-4408 www.nationaltelectonec.com

310 Divers à vendre

LOT de cuisine oval en mélamine avec 4 tiroirs et portes en merisier. 418-662-6183

REPRÉSENTANTE Avon, recherche de nouvelles clientes, secteur Alma. 418-668-7766

310 Divers à vendre

MEUBLE noir audio, verrerie et bar, autres rangement.
418-668-7477

NOUVELLES scieries Norwood- Nouveau LumberMate-Pro accepte des billes de 34-po de diamètre. Scie des planches de 28-po large. Fonctionnement à cycle rapide augmente l'efficacité.
www.NorwoodSawmills.com/400QN
1-800-408-9995, poste: 400QN.

SURPLUS de fenêtres en PVC, 2'x4', 2'x5', 4'x5', 6'x5'. Tôles à partir de 0.66\$/pi.ca galvanisées et de couleurs. Floteurs de quai 7 po. et 10 po. portes d'acier 60\$. Tél.: 418-346-5644 Noel Bouchard

320 Animaux

GARDERIE Amimax: Coupe griffes= 5\$. Tonte et toilette. 10 ans d'expérience. 418-668-4917

320 Animaux

POUSSINS et dindes à chair de 1 jour et démarrés, canards variés, faisans, perdris, pintades, caillies 1 jour et adulte, poules prêtes à pondre de 19 semaines. Livraison possible à 25\$ pour les poules pondeuses et les dindes de 4 semaines. Pour information: 418-693-8244

335 Ordinateurs/matériel informatique

LOT d'ordinateurs usagés et neufs. À prix abordable. Livraison gratuite. info@ulac.com MG Informatique: 418-344-4405

350 Collections

COLLECTIONNEUR Achète monnaie canadienne, vieux papiers canadiens, or et argent. Estimation gratuite. Payons comptant. 418-662-0258

365 Bois deoyer

BOIS de chauffage, épinette, sec, livré. 55\$/corde. Tél.: 418-347-3270

BOULEAU sec, semi-sec et vert, fendu, livré. Fournisseur de bois de poêle depuis 15 ans. Tél.: 418-343-2559, cell. 418-480-8055 (Nadine)

370 Matériaux de construction

BÂTIMENTS en acier en spécial... prix incroyables de 4\$ à 11\$ le p.c. Toutes les dimensions, largeurs et longueurs. Exemple: 30'Wx40'Lx14' haut, maintenant à partir de 8995\$. Portes optionnelles. Bâtiments Pioneer Steel 1-888-412-9990 poste 818

385 Piscines

SUPER vente à l'achat de votre piscine, obtenez 500\$ d'équipement gratuit, spa 130 volts, à partir de 2995\$. Piscine Exempte Plus au 418-662-4670

403 Garderies

GARDERIE Alma, secteur Saint-Coeur-de-Marie, 2 places disponibles 18 mois etc. pour baptême. 418-548-5144

403 Garderies

GARDERIE milieu familial, activités extérieures, repas équilibrés, secteur St-Coeur de Marie, 418-347-1331

NOUVELLE garderie à Alma en milieu familial, 2 places disponibles 25\$/jour avec reçus. Mireille, 418-669-1809

404 Services domestiques offerts

J'OFFRE mes services pour entretien ménager, personne honnête et responsable. 581-717-1325

424 Astrologie/occultisme

12 minutes gratuites !!! 1-900-451-6675 à 3.79\$/min. Contactez Mme Minou, Suzie, Destinée Savard ou une autre clairvoyante d'expérience. Par cellulaire faites le #rève (carré 7383) à 2.99\$/min. autre facilité de paiement au 514-768-2000 ou le www.voyancequebec.com Aussi 24hrs Astro-Club au 1-900-830-6767 à 2.85\$/min. 18 ans+

1 appel va éclairer votre Futur! Avec Médium Québec, retrouvez les meilleures voyantes du Québec, reconnues pour leurs dons, leur sérieux et la qualité de leurs prédictions. Écoutez-les au 1-866-503-0838 Abonnés Rogers, Bell, ou Fido, faites le #carré 4676. Si vous souhaitez les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

ABBY, médium de naissance, voyance pure, flash précis et dates. Tél.: 1-900-524-4567 depuis un cellulaire: #2555 (2.90\$/Min)

ABORDABLE- Composez le code promotionnel 96872 et obtenez 15 minutes gratuites chez "Connexion médium" Téléphonnez maintenant au 1-866-9Medium. 2.59\$/min. www.connexionmedium.ca 1-900-788-3486, #3486 Bell/Fido/Rogers, 24/24, 7/7

ASTROLOGIE. Voyance, tarot, don naturel, jusqu'à 95% de réussite garantie. Tél.: 1-900-788-2222 (2.90\$/min) depuis un cellulaire #2555

AVEC Mes Médiums, vous saurez tout sur votre avenir, côté affaire, amour, finance, travail, santé. 1-866-566-8559 seulement 2.59\$/minute. 1-900-788-8181 dièse (#)8181 cellulaire 3.49\$/minute. 24h/24, 7/7

JADE, médium de naissance, voyance pure, flash précis et dates. Tél.: 1-900-788-2778 (2.90\$/Min.) Depuis un cellulaire: #2555

TOUT savoir sur votre avenir, sans faux-semblant et sans tabous. Inna médium: 1-900-788-0909 (2.90\$/Min) depuis un cellulaire: #2555

424 Astrologie/occultisme

JO-SOLEIL, besoin de bons conseils? Astrologie, numérologie, voyance, tarot, rêves, retour être aimé, pour des réponses rapides et précises 1-900-789-3010 à 3.99\$/min. +taxes. 18+. Blocs de temps carte de crédit 514-997-5716 à prix réduit. Cell #3010, question gratuite par mail. Web cam. Skype Josoleil11 Site: www.josoleil.com

436 Informatique

* Service de réparation d'ordinateurs de tous genres, par technicien diplômé. 418-668-8072

442 Construction/rénovation

AUBAINE, aubaine! 20 ans d'expérience. Toiture, revêtement extérieur/ Intérieur, garage, expert en sinistre. Estimation gratuite. RBQ. 418-669-1211

J'OFFRE mes services pour petits travaux de réparations, tel que plomberie, plâtrage, peinture, etc... Travail de qualité à bon prix. Estimation gratuite. 418-668-0604, 418-321-4224

PROFESSIONNEL en toiture, estimation gratuite, travaux garantis, prix abordables. 418-344-4341

Travaux de peinture et réparations de plâtre. 20 ans d'expérience. Disponible également soir et week-end. Prix abordable. (R.B.Q. 8 3 1 8 - 9 2 6 6 - 1 7) 418-669-8685, 418-668-3957 Jean-Yves Dubois.

510 Agence de rencontres avec permis

AMOUR, amitié, sexualité? Faites votre choix sur le plus grand réseau de rencontres au Québec! Les Femmes Discutent Gratuitement. Bell, Rogers, Fido: #6464 sinon 1-866-553-5651, www.quebecrencontres.net

CHAT En Direct Des tonnes de célibataires de partout au Québec l'attendent à tout moment pour discuter en direct. C'est nouveau, simple, rapide et surtout excitant! Que tu désires une relation sérieuse, une aventure ou simplement une discussion vraiment mémorable Chat En Direct est l'outil idéal. Compose le 1-877-489-0870 ou le #5353 par cellulaire et profite du moment présent!

EXCLUSIF: Le seul vrai réseau de dialogues et rencontres directes au Québec! Les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Goûtez la différence... Abonnés Rogers, Bell ou Fido, faites le #carré 6969. Sinon: 1-866-552-8505. Vous êtes curieux d'entendre quelles merveilleuses rencontres sont possibles? Abonnés Bell mobilité, faites le #3333 l'aventure est au bout de la ligne...

LE Réseau Rencontre Qui Fesse! Essayez gratuitement, allez-y osez au 514-768-3999. Cadeaux aux femmes bavardes. Facilité de paiement au 1-900-643-7700. www.lere-seaurencontre.com chat, webcam et concours Gratuits! Du direct osez en composant le 1-900-830-9900 à 2.45\$/min. pour 10 minutes ou Rencontre instantanée par cellulaire faites le dièse (#) 7393 à 2.29\$/min. Achat par carte de crédit faites le 1-800-571-3999

SERVICE rencontre. Relations Long-terme/Court-terme, appelez maintenant! 1-888-451-7661. Échange de messages vocaux 1-866-634-8995. Conversations en direct pour adultes 1 à 1, 1-877-347-9242. Rencontre par voix-téléphoniques. Filles locales célibataires. 1-888-571-5763 (18+)

525 Massage érotique

450-728-1352. Excellent massage. Reçus Stationnement. 5021, Lévesque E. Aut. 25/125 Nord/Concorde Est, Laval.

555 Argent à prêter

AUCUN crédit refusé, prêt de 500\$. Remboursable à la semaine. Rapide et facile. www.argentrapide.com 1-866-776-2291

PRÊT 500\$ simple. Rapide. Efficace. Par téléphone et dépôt direct, réponse en 1 hr. Conditions: Emploi stable (4mois) et paie par dépôt direct. Crédit Yamaska 1-877-534-1999

PRÊT argent: de 300\$ à 1000\$. Réponse 1 hr. Sécurité et confidentialité est notre priorité. Laissez-nous vous aider. Crédit Excellence ATG 450-471-6889 ou 1-877-623-2223

605 Emplois divers

\$ \$ Adultes - Étudiants \$ \$ Besoin d'un petit revenu pour boucler les fins de mois? Pas besoin d'un travail régulier, horaire flexible, travail facile, stimulant. Délicieux produits chocolat. 1-800-561-2395

LES ENTREPRISES DE CONSTRUCTION GUY BONNEAU LTD

Recherche menuisiers- charpentiers pour travailler au chantier Agrinova au centre-ville à Alma. 418-276-2301 ou 418-879-8292

PERDEZ

de 3 à 7 lbs par semaine, approuvé par Santé Canada. Vous cherchez un emploi, contactez-moi? Infos: 418-668-6833 après 17h00

845 Prières/remerciements

REMERCIEMENTS à Sainte-Thérèse de Lisieux pour faveur obtenue. L.L.

925 Roulotte/voiture

VR Gulf Stream Sea Breeze 2000 avec extension 33 pi. Ford V-10. Très bon état. 418-668-6135 négociable

930 Remorques

À vendre attache-remorque (hitch et connexion 12 volts) pour auto & Hyundai Sonata 2002/2003/2004. (État neuf). 418-345-2493

SPECIAL remorque (trailer) 4'x8', bois traité, 799\$. Remorques de toutes grandeurs. Sur mesure. 418-345-2725, 418-487-6833

945 Achat d'autos

ACHAT véhicules défectueux ou non, 1996 et plus, accidentés légèrement. Tél.: 418-668-1882.

980 Camions/camionnettes à vendre

À vendre Caravan au volant. 418-662-6565

TEL-AIDE
Saguenay-Lac-Saint-Jean

0102/2962354
418 695-2433

VILLE DE DESBIENS
925, rue Hébert, Desbiens G0W 1N0
Tél.: 418 346-5571 Téléc.: 418 346-5422

AVIS PUBLIC

VENTE D'UN IMMEUBLE POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DE TAXES MUNICIPALES ET SCOLAIRES

AVIS PUBLIC est par la présente donné par le soussigné, greffier-trésorier de cette ville, qu'en vertu de la résolution 061-04-11, adoptée par le Conseil municipal en date du 11 avril 2011, l'immeuble ci-après décrit sera vendu à l'enchère publique, conformément à la Loi sur les cités et villes, pour défaut de paiement des taxes municipales et scolaires ou autres impositions dues sur cet immeuble, si ces taxes ne sont pas payées, avec les intérêts et les frais encourus, avant la vente.

Cette vente aura lieu le vendredi 29 avril 2011, à 10h00, dans la salle du Conseil à l'Hôtel de Ville de Desbiens, située au 925, rue Hébert à Desbiens.

L'immeuble ci-après sera vendu sujet au droit de retrait d'un an.

Numéro de matricule	Propriétaire	Cadastre	Montant dû
9865_10_2819.00_0000	Mécanique & Sports Gravel inc. 1395, rue Hébert Desbiens (Québec) G0W 1N0	Ptie Lot 18C-4 Rang A Canton Métabetchouan Circonscription foncière de Lac-St-Jean-Est	Municipal 982.81 \$ Scolaire 118.57 \$ Total 1 101.38\$ (Frais en sus)

Un emplacement situé à Desbiens, comté Lac-Saint-Jean, faisant partie du lot DIX-HUIT C-QUATRE (Ptie 18C-4), du rang A, au cadastre officiel du canton Métabetchouan, mesurant cent un pieds et cinq dixièmes (101.5') de largeur, ou de l'est à l'ouest, sur cent pieds (100') de profondeur, ou du nord au sud, et borné : au nord, au reste du lot dont il fait partie; au sud, à la rue Hébert; à l'est, à la 17e avenue et à l'ouest, au terrain de Roméo Desmeules.

Le tout avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances, étant le 1395, rue Hébert, Desbiens, portant le numéro de matricule 9865_10_2819.00_0000.

Il sera vendu avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances, s'il y a lieu, sujet à toutes les servitudes actives ou passives, apparentes ou occultes pouvant les affecter.

Le prix d'adjudication de l'immeuble sera payable immédiatement, en monnaie légale ou par chèque visé.

Donné à Desbiens,
ce 12 avril 2011.

Michaël Gagnon,
greffier-trésorier

0148/3878034

MÉTABETCHOUAN LAC-A-LA-CROIX

87, rue Saint-André
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (Québec)
G8A 1A1
Téléphone : (418) 349-2060
Télécopieur : (418) 349-2395
www.ville.metabetchouan.qc.ca
greffier@ville.metabetchouan.qc.ca

Avis public

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE

SECOND PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 114-2011

Modifiant le règlement de zonage numéro 22-99 et ses amendements en vigueur afin de modifier diverses dispositions au règlement de zonage 22-99

1. Objet du projet de la demande d'approbation référendaire

À la suite de l'assemblée publique de consultation tenue le 30 mars 2011 sur le premier projet de règlement numéro 114-2011, le conseil municipal a adopté, le 4 avril 2011, suite à cette assemblée, un second projet de règlement, lequel porte le numéro 114-2011 et est intitulé "Règlement modifiant le règlement de zonage numéro 22-99 et ses amendements en vigueur pour modifier diverses dispositions au règlement de zonage 22-99."

Ce second projet contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à certaines personnes habiles à voter conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités. Une copie du second projet peut être consultée, sans frais, par toute personne qui en fait la demande.

2. Conditions de validité d'une demande

Pour être valide, toute demande doit:

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le 21 avril 2011 à 16 h;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre-elles, si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

3. Personnes intéressées

Les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande à l'égard de chacune des dispositions du second projet peuvent être obtenus au bureau de la municipalité, aux heures normales de bureau.

4. Absence de demandes

Toutes les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

5. Consultation du projet

Le second projet peut être consulté au bureau de la municipalité aux heures normales d'ouverture.

DONNÉ À MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX
Ce 13 avril 2011
Le greffier, Mario Bouchard
0148/3877506

www.telacsjean.com - Le Lac-Saint-Jean - Le 13 avril 2011 - 45

IN MEMORIAM

À JAMAIS DANS NOS COEURS

www.lacstjean.com



AVIS DE DÉCÈS



**BELLEY,
(M. Napold)
1942-2011**

Au C.H. Pierre Le Gardeur le 23 mars 2011 à l'âge de 68 ans est décédé monsieur Napold Belley. Il laisse dans le deuil son fils Eric (Caroline Harvey), sa petite-fille Anne-Marie, la mère de son fils Mme Brigitte Potvin, son frère Paul-Yves (Andrée Pelletier) et ses soeurs Doris, Cécille, Gatiene, Viviane, Michèle, ses neveux et nièces parents et amis. Les funérailles ont eues lieu. **COMPLEXE FUNÉRAIRE REPENTIGNY, Charles E. Rajotte Inc., 765 Notre-Dame, Repentigny Qc., 450-654-3342**

**CHARLES E.
RAJOTTE**
COMPLEXE FUNÉRAIRE



**BOUCHARD
(Mme Pascale)**

Le 3 avril 2011, est décédée à Alma, à l'âge de 36 ans et 6 mois, Pascale Bouchard, fille de M. Yvon Bouchard et de dame Marie Tremblay, demeurant au 492, Boulevard Auger Ouest, Alma. Elle laisse dans le deuil, outre ses parents, ses enfants : Jason Vallée et David Vallée et Noah Villeneuve; son frère et sa soeur : Éric Bouchard (Maryse Tremblay) et Annie Bouchard (Stéphane Fortin); ses neveux et nièces : Keven Bouchard (Sarah Desmeules), Annie-Claude et sa filleule Laura Fortin; ses oncles et tantes, cousins, cousines, ainsi que de nombreux parents et amis. Pour rendre hommage à Pascale Bouchard visitez le site www.honneur-memoires.com. La famille tient à remercier toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie. **DIRECTION DES FUNÉRAILLES: Complexe funéraire Bérubé et Fils. www.dignitequebec.com** Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com

Berubé & Fils Dignité
COMPLEXE FUNÉRAIRE



**TREMBLAY
(Mme Laurence)**

Le 9 avril 2011, est décédée, à Alma, à l'âge de 4 ans et 9 mois, Laurence Tremblay, fille de M. Francis Tremblay et de Mme Karine Boulanger, demeurant au 201, Notre-Dame Est, à Alma. La famille recevra les condoléances le jeudi 14 avril 2011 de 14h à 17h et de 19h à 22h et le vendredi 15 avril 2011 à compter de 9h à la Résidence Funéraire Lac St-Jean, 611, chemin du Pont Taché Nord, Alma. Les funérailles auront lieu le vendredi 15 avril 2011 à 11h, en l'église St-Sacrement d'Alma. Laurence sera confiée au crématorium de l'Alliance Funéraire du Royaume. Outre ses parents, elle laisse dans le deuil ses frères : Carl-François Tremblay et son frère jumeau Mathieu Tremblay; ses grands-parents maternels : Leonard Boulanger et Lorraine Gagnon; son grand-père paternel Gabriel Tremblay; ses grands-parents : Feu Nicol Poudrier et Thérèse Perron; ses oncles de la famille Boulanger : Michaël (Natalie Maltais) et Kim (Joannie Bouchard); ses oncles et tantes de la famille Tremblay : son parrain Norman (Anne-Laure), Ian, Gerald, Denis, Johanne sa marraine feu

Linda et feu Jean. Elle laisse également dans le deuil ses cousins et cousines : Brandon, Zacharie et Elliot Boulanger, Tommy, Hugo et Patrick Tremblay; les membres de la famille Poudrier, plusieurs autres cousins et cousines, ainsi que de nombreux parents et amis. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la Fondation Jean Allard pour l'autisme au 371 rue Racine Est, Chicoutimi, G7H 1S8. Pour lui rendre hommage visitez le site www.residencefunerairelacstjean.com Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**. Pour information : 418-668-8409, télécopieur : 418-668-9200, courriel : reful-sj@al.cgocable.ca

Résidence funéraire Lac St-Jean

REMERCIEMENTS



**FRADETTE
(Mme Carole)**

Les membres de la famille de dame Carole Fradette, fille de feu M. René Fradette et de feu dame Rose-Aimée Lachance, conjointe de M. Jacques Desjardins, ses fils : Jonathan et Maxime Fradette Desjardins. Elle était la soeur de : Jean-Roch (Claire Côté), Maurice (Claire Tremblay), feu Michel (feu Jeanne-Mance Gagné), Louis-Georges, feu Julien et feu Rose-Anne. Elle laisse également dans le deuil son ex belle-soeur Louise Tremblay, sa grande amie Maria Lessard, ses neveux et nièces : Mario, Sylvain, Julien, feu Steeve, Josée, Julie, Harold, Janick remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Carole Fradette de St-Nazaire décédé le 26 février dernier à l'âge de 56 ans. Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**.

Résidence funéraire Lac St-Jean



**LAMIRANDE
(Mme Pâquerette Gagnon)**

Les membres de la famille de dame Pâquerette Gagnon, fille de feu M. Liguori Gagnon et de feu dame Rose-Hélène Simard, épouse de feu M. Charles Lamirande, ses enfants : Steeve et Sonia (Denis Bouchard); ses petits-enfants : Charles et Hugo Landry, le père des enfants, Louis Landry, Julie (Mike Hamilton) et Audrey Lamirande (Jean-François Bouchard). Elle était la soeur de : feu Paul-Armand (Noëlla Maltais), feu Marie-France (feu Albert Joseph), feu Rosaire (Marie-Rose Fortin), feu Jean-Roch (Huguette Ménard), Marcel (Fernande Larouche), Doris (Paul-Émile Néron), Bernard (Françoise Duchesne), Gaston (Germaine Gauthier), Daniel (Jocelyne Côté) et Françoise (feu Jean-Marc Imbeau). Elle était la belle-soeur de : Mughette, Gaston (Anne Scullion), Maurice (Jeannot Jolicoeur), feu Jean-Paul, feu Georgette (feu J.-A. Houde), feu Florence (feu Jacques Paré), feu Monique (feu Léon A. Boivin), feu Carole (Léonard Belleau), feu Jacques, feu Thérèse (feu Oswald Fleury) et feu Roger (Yolande Tremblay) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Pâquerette Gagnon d'Alma décédée le 29 mars dernier à l'âge de 72 ans. Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**.

Résidence funéraire Lac St-Jean



**LAROCHE
(Mme Louise Gauthier)**

Les membres de la famille de Mme Louise Gauthier fille de feu M. Raoul Gauthier et de feu dame Alice Martel, épouse de M. Maurice Larouche, ses enfants : Sabin (Nancy Tremblay) Odette (Jean-Pierre Allard) Michel (Manon Tremblay) et Valérie (Dominik Michaud), ses petits-enfants : Jean-Simon (Marie-Christine), Francis, Anthony (Ann-Pascale), Andréanne, Alexis, Zachary, Élie et Maxime. Elle était la soeur de : feu Jean, feu Louis-Roch (Angèle Doré), Gisèle (feu Raymond Dufresne), frère Fernand (Mariste), Jules, Réal (feu Germaine Paquette, Ghyslaine Thérberge), Margot (André Lamy). Elle était la belle-soeur de : feu Annette Larouche (feu Roland Lessard), Fernand (feu Laurence Côté), feu Normand, feu Jean-Paul (Hélène Maltais), feu Roland (Rolande Thibeault), feu Camil (Bérangère Girard), Marcel (Lina St-Gelais), Gaston (Solange Dubois), feu Roger (Margot Pelletier) et Rena (Lina Gagnon) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Louise Gauthier d'Hébertville décédée le 1 avril dernier à l'âge de 70 ans. Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**.

Résidence funéraire Lac St-Jean



MOYEN (Mme Yolande Drolet)

Les membres de la famille de dame Yolande Drolet, fille de feu M. Raoul Drolet et de feu dame Anna-Marie Doré, épouse de feu M. Antoine Moyen, ses enfants : Lucienne (Serge Lachance), Raynald (Michelle Boilard) et Ghislain (Claire Simard); ses petits-enfants : Sonya (Charles Hudon), Nancy, Josée, Annie (Stéphane Harvey), Christian et Béatrice (Yves Tremblay) ainsi que ses arrière-petits-enfants : feu Raphaël et Xavier Hudon, Tommy, Michaël et Sabrina Harvey, Simon, Sophie et Mivil Tremblay remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Yolande Drolet d'Alma décédée le 29 mars dernier à l'âge de 85 ans. Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**.

Résidence funéraire Lac St-Jean



**NOLIN
(M. Gérard)**

Les membres de la famille de M. Gérard Nolin, fils de feu M. Napoléon Nolin et de feu dame Ernestine Perron, époux de dame Jeannine Harvey, ses enfants : Johanne (Gaetan Lapointe) et Pierre (Sylvain Waltz); ses petits-enfants : Karine (Yannick Blackburn) et Annick (Pierre-Luc Côté) ainsi que ses arrière-petits-enfants : Anne-Laurie Blackburn, Anabelle Côté, Denrick Blackburn et Eloi Côté remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathies lors du décès de M. Gérard Nolin d'Alma décédé le 29 mars dernier à l'âge de 87 ans. Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**.

Résidence funéraire Lac St-Jean



**PEARSON
(Mme Florida Gagné)**

Les membres de la famille de dame Florida Gagné, fille de feu M. Ferdinand Gagné et de feu dame Malvina Gravel, épouse de feu M. Jos-Émile Pearson, sa fille Suzanne (feu Raymond Girard). Elle était la soeur de : feu Edgar (feu Laura Tremblay), feu Lucia (feu Marcelin Dufour), feu Régina (feu Jos. W. Tremblay), feu Désiré (feu Laure-Julie Bouchard), feu Léopaul (feu Aline Dufour), feu Gilbert (feu Léone Houle), feu Rose-Aimée (feu Benoît Tremblay) ainsi que Solange Boivin (feu Roland Verreault). Elle était la belle-soeur de : feu Emma (feu Achille Tremblay), feu Julie, feu Rose-Anna (feu Jos Labrecque), feu Imelda, feu Jules (feu Yvonne Tremblay) et feu Bernadette remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Florida Gagné de St-Bruno décédée le 29 mars dernier à l'âge de 98 ans. Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**.

Résidence funéraire Lac St-Jean



**VILLENEUVE
(Mme Simone Renaud)**

En mémoire de dame Simone Renaud, fille de feu M. Alfred Renaud et de feu dame Marie-Jeanne Gagné, épouse de feu M. Jean-Jules Villeneuve, la famille remercie chaleureusement toutes les personnes ayant participé ou eu une pensée pour Mme Renaud lors de la célébration de la messe anniversaire qui s'est tenue dimanche le 10 avril dernier en l'église St-Pierre d'Alma.

MESSES ANNIVERSAIRES



**BOISVERT
(M. Bertrand)**

Nos routes se sont séparées il y a un an. Ton doux souvenir soulage notre peine immense. Poursuis ta route vers Dieu, toi que nous aimons tant, et fais que le message d'amour que tu nous laisses guide nos vies à jamais. En mémoire de M. Bertrand Boisvert, fils de feu M. Majorique Boisvert et de feu dame Agnès Lafrance, époux de dame Blandine Duchesne, une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 17 avril 2011 à 11h00 a.m. en l'église St-Joseph d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire : **Résidence Funéraire Lac St-Jean**.

Résidence funéraire Lac St-Jean



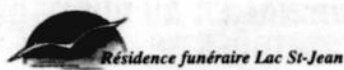
**BRASSARD
(M. Roland)**

La première année s'est écoulée sans toi, il a fallu apprendre à vivre sans ta présence et remplir ce vide en chacun de nous. En mémoire de M. Roland Brassard fils de feu M. David Brassard et de feu dame Évangéline Simard époux de feu Anne-

IN MEMORIAM

À JAMAIS DANS NOS COEURS

Marie Gagné, une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 17 avril 2011 à 11h00 a.m. en l'église St-Joseph d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire : Résidence Funéraire Lac St-Jean.



PEDNEAULT (M. Benoît)

La messe anniversaire de M. Benoît Pedneault époux de dame Céline Larouche, sera célébrée le dimanche 17 avril 2011 à 11h00 a.m. en l'église St-Joseph d'Alma. Parents et amis sont invité(e)s à y assister.

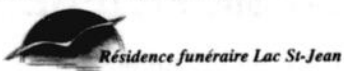
Direction funéraire: **Complexe funéraire Bérubé et Fils**. www.dignitequebec.com Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com.



PELLETIER BOLDUC (Mme Jeannine Bonniuel)

Il y a un an que tu nous as quittés pour un monde meilleur. Tu es toujours dans nos cœurs. Merci de toujours veiller sur nous. En mémoire de dame Jeannine Bonniuel, fille de feu

M. Edmond-Louis Bonniuel et de feu dame Marie-Louise Tremblay, épouse en 1e noces de feu M. Alphonse Bolduc et en 2e noces de M. Maurice Pelletier, une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 17 avril 2011 à 11h00 a.m. en l'église St-Joseph d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire : Résidence Funéraire Lac St-Jean.



Self-Care
(solidarité-assurance)
Lac-Saint-Jean Est

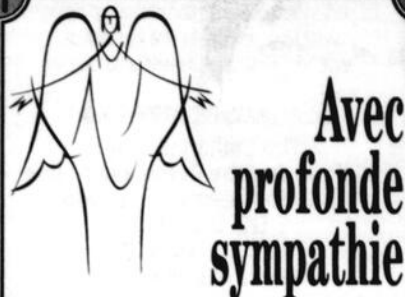
1540, boul. Anger Ouest,
Alma (QC) G8C 1H8
Téléphone: (418) 662-8306

Se consommation d'alcool vous inquiète-t-elle ?

Groupes Familiaux AL-ANON / ALATEEN
Tél.: (418) 668-9905

ALATEEN est pour les jours entre 9 et 18 ans.
Réunion : Tous les mercredis à 18 h 15

Groupes de Nouveau et Nouveau au sud-est de Agincourt-Sacramento d'Alma



Avec
profonde
sympathie

nous offrons
nos condoléances
aux familles éprouvées

Journal
LE LAC-ST-JEAN

La référence en SOIN AUTOMOBILE SERVICES

- POLI-CIRE
- POLISSAGE DE PHARES
- REMISE À NEUF POUR RETOUR DE LOCATION
- ANTIROUILLE RÉGIONAL (Garantie 12 ans)

À L'ACHAT D'UN DE NOS SERVICES
RECEVEZ GRATUITEMENT
UN MENU DU JOUR OU UN DÉJEUNER

Crédit chez Café Chez Julie Galeries Lac-St-Jean

Centre Esthétique Automobile

*La touche finale
1607, AV. DU PONT SUD
418 668-8585



Carol Deschesne

Pour vous informer **quotidiennement!**

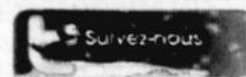
LE LAC-ST-JEAN

www.lacstjean.com

ACTUALITÉ SPORTS CULTURE SOCIÉTÉ ÉCONOMIE OPINIONS

Suivez-nous! Inscrivez-vous à notre nouvelle infolettre

MÉDIAS SOCIAUX



www.lacstjean.com



Résidence funéraire
Lac St-Jean
Un nom. Une réputation.

L'approche sensible
et responsable

- Nous sommes une entreprise **propriété exclusive** des gens du milieu.
- Par la confiance que nous témoigne la population, nous avons contribué à la vie sociale et communautaire en redistribuant plus de **180 000 \$** au cours des six dernières années sous forme de dons et souscriptions.
- Nos services professionnels sont **accessibles** à tous.
- Nous sommes membres du plus important regroupement de services funéraires **sous contrôle québécois** avec 101 points de services et 140 000 sociétaires.

MEMBRE **weblocal.ca**

Siège social:
611, chemin du Pont Taché, Alma

Hébertville:
410, rue Turgeon, Hébertville

418 668-8409 (bureau)
418 668-9200 (télécopieur)
Courriel: refusei@al.coopceble.ca

*Recevez sans
obligation le guide
« Une approche
responsable »

Marc Richard
DIRECTEUR GÉNÉRAL



FABRICANT RÉGIONAL

VENTE ET INSTALLATION • ESTIMATION GRATUITE
EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE CONSEILLERS EXPERTS
FENÊTRES 100% PVC • PORTES D'ACIER • PORTES PATIO • FENÊTRES HYBRIDES

LES PORTES ET FENÊTRES

NOUVELLE ADRESSE

POLAIR3
Qualité supérieure

Licence RBQ: 8005/4802/33

www.polair3.com

1605, av. du Pont Sud, Alma
418 669-0000



5 ans déjà Monsieur Jocelyn Fleury

Je me suis souvent demandé comment je faisais pour continuer à vivre sans toi. Aujourd'hui, je comprends pourquoi. Si je trouve ce courage, c'est justement parce que tu es resté là à me donner cette force et ce courage dont tu savais que j'avais besoin. Tu es là pour me faire sentir tout l'amour qu'il y a autour de moi. Tu es là pour me protéger, me guider. Tu es là plus que jamais tout comme un ange gardien. Merci d'être là. Je t'aime beaucoup. Avec tout mon amour.

Ton épouse Johanne.

Une messe sera célébrée le samedi 23 avril 2011 à 19 h 30 à l'église St-Coeur-de-Marie. Parents et amis sont invités à y assister.

Berubé fils
COMPLEXE FUNÉRAIRE

AVOTRE ÉCOUTE



Claudette Desmeules

André Gagnon

Marc Bérubé

Isabelle Bérubé

Martin Harvey

DEPUIS 3 GÉNÉRATIONS

Depuis plus de 50 ans, Bérubé & fils s'est donné comme objectif d'accompagner dans le deuil les familles d'ici. L'accompagnement est pour nous beaucoup plus qu'un simple mot, durant ces moments difficiles, nous sommes là, **à votre écoute, prêts à répondre à vos besoins.**

418 662-6576 . service 24 h . 620, boul. Dequen N., Alma . info@berubeetfils.com **Dignité**

VOUS AVEZ ENTRE 18 ET 65 ANS ET VOUS ÊTES À LA RECHERCHE D'UN EMPLOI ?

Nous vous aiderons à vous trouver le meilleur travail possible dans les plus brefs délais

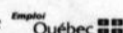
- Recherche d'emploi
- Rédaction de curriculum vitae

Informez-vous
418 668-5092

Complexe Jacques-Gagnon Alma, bureau 100

VISITEZ NOTRE SITE
www.grouperh.ca

Groupe Inter-action Travail

Collaboration avec  Québec



**ANDRÉ BERNIER
ENTREPRENEUR
FORESTIER INC.**

1171, St-Antoine C.P. 130
St-Félicien (Québec)
G8K 2P8

André Bernier entrepreneur Forestier Inc. est à la recherche d'un Contremaître Forestier (superviseur).

Le contremaître sous la supervision du surintendant aura à superviser les opérations de récoltes de bois. Faire le suivi ISO, complété différent rapport à l'aide de logiciel Excel, Word et Outlook.

Aimer le travail d'équipe et avoir du leadership.

- Expérience : 3 à 5 ans
- Permis de conduire valide classe 5
- Permanent, temps plein
- Bons avantages sociaux : Assurance collective
- Lieu de travail : Camp Daniel, Secteur Mistassini

Si le poste vous intéresse. Faire parvenir votre curriculum vitae par courriel à eric.cloutier@abef.ca ou par fax au 418-679-8993 a/s : Éric Cloutier

1808/3876429

OFFRES D'EMPLOI

Temps plein, temps partiel
Étudiant

AIDE-CUISINIERS(ÈRES) SERVEURS(EUSES)



**BAR-RESTAURANT
CHEZ MARIO TREMBLAY**

Demandez : Pierre Gaudreault
534, rue Collard, Alma

418 668-7231

2748/3872638

RECHERCHE

AIDE-CUISINIER (ÈRE) SERVEUR (EUSE)

Idéal pour travail étudiant

Faites parvenir votre c.v.
par courriel
richarddi50@hotmail.com
ou apportez-le au



5002, avenue du Pont Nord
Alma (Québec) G8E1T1
418 347-1213

2448/3873828

OFFRE D'EMPLOI

UN CONCESSIONNAIRE AUTOMOBILE D'ALMA est à la recherche d'un

DIRECTEUR COMMERCIAL (F.N.I.)

Avec expérience de préférence

Si intéressé, faire parvenir votre candidature le plus rapidement possible au

JOURNAL LE LAC-ST-JEAN Offre #511

100, rue St-Joseph Sud, local 01
Alma (Québec) G8B 7A6

2745/3836880

Vous avez de l'expérience ou non dans la vente, quel que soit le produit ou service vendu?

Nous recherchons un collaborateur motivé, dynamique, avec le goût du challenge. Alors, joins-toi à la plus grande entreprise de traitement de pelouse au Québec en devenant

REPRÉSENTANT POUR VENTE DIRECTE

- Rémunération motivante + bonus
- Clients à rencontrer à partir d'une liste
- Formation complète
- Automobile requise

Emploi aussi pour retraité, semi-retraité et étudiant.

Contactez Nancy
418 662-5533
418 487-8930

LE GROUPE
VERTOURE

2448/3876391

Clinique dentaire
Duranleau & Jean

Offre d'emploi

HYGIÉNISTE DENTAIRE

POSTE À TEMPS PARTIEL
11 h PAR SEMAINE, LE LUNDI
(de 8 h à 21 h)

La personne recherchée doit détenir un diplôme en hygiène dentaire et être membre de l'Ordre des hygiénistes dentaires du Québec.

Faire parvenir votre CV à :

Dre Catherine Jean
Clinique dentaire Duranleau et Jean
502, St-Alphonse, St-Bruno
QC G0W 2L0
Tél.: 418 343-2191
Télec.: 418 343-2192

2548/3875286



OFFRES D'EMPLOI

Groupe Coderr est une entreprise d'économie sociale regroupant cinq organismes qui œuvrent dans le domaine de la gestion des matières résiduelles, notamment dans la destruction de documents confidentiels, ainsi que la collecte, le transport et le traitement des matières recyclables et des déchets.

Avec ses cent vingt (120) employés, le Groupe Coderr est reconnu dans la région et au Québec comme une des entreprises d'économie sociale les plus florissantes

Sa **Division Friperie** est un organisme d'insertion qui **facilite le retour à l'emploi** de personnes ayant des besoins particuliers en leur offrant de vivre des expériences enrichissantes. Les personnes embauchées seront en contact avec un milieu de travail stimulant spécialisé dans la vente de produits réutilisables (vêtements, meubles, etc.) ou recyclés (peinture, teinture, etc.).

Nous **recherchons** actuellement

10 personnes (femme ou homme)

Postes :
Manutentionnaires
Commis de magasin

Conditions d'emploi

- ✓ 26 semaines/35 heures par semaine
- ✓ Du 2 mai au 4 novembre 2011
- ✓ Salaire : 337,00 \$ par semaine

Conditions générales d'admissibilité

- ✓ Être prestataire de l'assistance emploi (aide sociale)
- ✓ Être âgé(e) de 18 ans et plus

Vous avez jusqu'au **jeudi le 21 avril à 16 h** pour vous inscrire en téléphonant au **418 668-8502 au poste 2305** ou en déposant votre CV à la caisse, à la Friperie de Coderr.

2448/3878165



Fafard et Frères Ltée

OFFRE D'EMPLOI

Attention!

Nous sommes à la recherche d'un **JOURNALIER AU POSTE DE CONTRÔLE DE QUALITÉ**

- Posséder un sec. V.
- Expérience requise.

S.V.P. Faire parvenir votre curriculum vitae par télécopieur au **(418) 373-2585** ou par courrier électronique : ffmilot@fafard.ca ou par la poste au :
488, rue Gaudreault,
St-Ludger-de-Milot G0W 2B0

1048/3868553

OFFRES D'EMPLOI



CONSEILLER / VENDEUR HORTICOLE

Le Jardin Scullion de l'Ascension est à la recherche de personnel dynamique et expérimenté pour les conseils et la vente de produits horticoles. Le candidat doit avoir une très bonne connaissance des plantes ornementales et être disponible à temps plein et les fins de semaine. Salaire à discuter selon l'expérience.

CUISINIER(ÈRE) ET ASSISTANT CUISINIER(ÈRE)

De jour et de soir- horaire variable
Temps pleins ou temps partiel
Salaire à discuter selon l'expérience.

AUTRES POSTES DISPONIBLE EN TOURISME, EN AMÉNAGEMENT PAYSAGER ET EN ENTRETIEN

Postulants avec expérience seulement
Aucune demande par téléphone acceptée

Faire parvenir votre CV par courriel ou par courriel à info@jardinscullion.com

Jardin Scullion
1985, rang 7 Ouest l'Ascension de NS G0W 1Y0

1048/3872572

Offre d'emploi

Résidence pour personnes
retraitées autonomes à Alma,
recherche

CUISINIER (ÈRE)

EXIGENCES REQUISES

- Cours de cuisine et expérience serait un atout
- Salaire selon convention
- Horaire variable entre 6 h 30 et 18 h 30 et une fin de semaine sur deux, 40 heures/semaine

Faire parvenir votre cv
par télécopie au:

418 669-2133

2548/3876028

passionné de
VERT!

**Vertdure Alma
Vertdure
Lac-St-Jean**

Les créateurs

de BLEU, des TRESORS DU LAC AU FJORD
et des signets LES BONNES TABLES
sont à la recherche de personnes pour
combler les postes suivant

- REPRÉSENTANT(E) PUBLICITAIRE ET PRODUITS IMPRIMÉS
- DESIGNER GRAPHIQUE
- INFOGRAPHISTE



Imprimerie GR

Veuillez faire parvenir votre C.V. à :

Imprimerie G.R.
1430, boulevard Saint-Jude
Alma (Québec) G8B 3L4
dgagnongr@cgocable.ca

1148/3876280

Soyez présent sur le web!
 DEVEZ MEMBRE local LAC JEAN
 weblocal.ca
 Trouvez Évaluez Partagez 418 668-4545

TECHNICIEN(NE) EN PHARMACIE

Pour combler notre équipe de techniciens(nes) expérimentés(ées), nous sommes à la recherche d'un(e) technicien(e) en pharmacie pour un poste à temps plein.

- Posséder un diplôme d'assistance technique en pharmacie et/ou une formation équivalente et/ou 1 à 2 ans d'expérience.
- Conditions salariales avantageuses et régime d'assurance complet

Faites parvenir votre c.v. à l'attention de
 Mme Geneviève Tremblay

JEAN COUTU

471, av. du Pont Nord, Alma, Qc G8B 5E5

par télécopieur : 418 668-4799

ou en personne au laboratoire

JEAN COUTU

MARCEL CARRIER ET DOMINIQUE DUFOR

Nous remercions toutes les candidatures de leur intérêt pour notre entreprise. Veuillez noter que seules les personnes sélectionnées seront avisées. Nous vous prions de ne pas téléphoner. Nous préconisons l'équité en matière d'emploi.



AVIS PUBLIC

140, rue St-Joseph Sud,
 Alma (Québec) G8B 3R1

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par le soussigné, greffier de cette ville, que lors de sa séance ordinaire tenue le 21 février 2011, le Conseil municipal a adopté le :

RÈGLEMENT 180-2011 ayant pour objet de décréter des dépenses en immobilisations pour l'année 2011 au coût de 6 200 000 \$ et autoriser un emprunt jusqu'à concurrence d'un montant de 6 200 000 \$ pour en acquitter le coût.

Qu'il a été soumis aux personnes habiles à voter sur ledit règlement et réputé avoir été approuvé par eux le 8 mars 2011;

Que le règlement 180-2011 a été approuvé par le ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du Territoire le 7 avril 2011 pour un emprunt n'excédant pas 6 200 000 \$.

AVIS PUBLIC est en outre donné que ledit règlement 180-2011 est actuellement déposé au bureau du greffier à l'hôtel de ville, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance pendant les heures de bureau.

Ledit règlement 180-2011 entre en vigueur le jour de sa publication, conformément à la Loi.

Donné à Alma, ce 12 avril 2011.

Jean Paradis, avocat
 greffier.

0148/ 3875145

ENTREPRENEUR RECHERCHÉ

POUR OPÉRER UN RÉSEAU DE DISTRIBUTION DANS
 UN SECTEUR PRÉDÉTERMINÉ AU SEIN DE VOTRE MRC.
 (PUBLISAC ET HEBDOMADAIRE)

Le distributeur à le rôle d'engager les camelots, d'effectuer la mise en sac avec son équipe, de s'assurer du respect des normes de qualité du réseau Publisac.

NOUS FOURNISSONS LA FORMATION ET LA CLIENTÈLE

SI CE DÉFI VOUS INTÉRESSE...

CONTACTEZ-NOUS : 1-888-698-1319, poste 112

TÉL. : 418 698-1319

TÉLÉC. : 1-418-698-1516

herve.tremblay@transcontinental.ca

mieux
 cibler
 mieux
 rejoindre

publi
 sac

Nous conservons les noms pour construire une banque de candidats.



Notre cliente, Charcuterie L. Fortin ltée, une entreprise agroalimentaire d'envergure bien établie à Alma, désire recruter un coordonnateur aux ventes ayant une préoccupation évidente pour le service à la clientèle.

COORDONNATEUR AUX VENTES

Principales responsabilités

Sous la supervision du directeur des ventes, le coordonnateur a la responsabilité d'optimiser la vente des produits fabriqués par Charcuterie L. Fortin ltée et de s'assurer de la satisfaction de la clientèle. De façon plus précise, il collabore à l'établissement des objectifs de ventes, effectue les appels téléphoniques aux clients et complète les bons de commande requis. Également, il planifie et organise le calendrier de livraison et participe à la gestion des opérations de façon à satisfaire aux demandes et besoins spécifiques des clients.

Profil recherché

Détenteur d'un D.E.C. dans une discipline appropriée, le titulaire de ce poste possède une expérience pertinente minimale de cinq (5) ans dans un emploi similaire. Excellent communicateur, le candidat recherché est reconnu pour son enthousiasme, sa facilité à travailler en équipe et son sens aigu des responsabilités. Une bonne maîtrise des systèmes informatiques est requise ainsi que la connaissance de la langue anglaise de niveau intermédiaire.

La rémunération sera établie en fonction des qualifications de la personne retenue.

Si ce défi vous intéresse, nous vous invitons à faire parvenir votre curriculum vitae le plus rapidement possible à l'adresse ci-dessous.

MALLETTE

Madame Danielle Leclerc, MBA

198, rue Racine Est, bureau 301

Chicoutimi (Québec) G7H 5G7

Télécopieur : (418) 693-9087

Courriel : danielle.leclerc@mallette.ca

Mallette remercie tous les postulants de leur intérêt et les avise que seules les personnes ayant été sélectionnées pour une entrevue seront contactées. Nous souscrivons au principe d'équité en emploi.

Soyez votre propre patron!

Devenez concessionnaire Amibouff

- Aucune franchise à payer
- Territoire protégé
- Programme de démarrage exclusif
- Formation de départ
- Véhicule personnel autorisé
- Horaire flexible
- Excellent revenu
- Financement disponible

livraison
 à domicile gratuite

Vous désirez en savoir plus?

Réal Rousseau
 1 888 264-2683 poste 241



amibouff.com

Profession MACHINISTE

Machinistes recherchés

2 nouveaux groupes :
 formation de jour - formation de soir

Formation
 accélérée

50 emplois disponibles

chez nos partenaires



Début des cours : août 2011

418 669-6041
 poste 4106



AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE
 Avis en vertu de l'article No. 795 du Code Civil du Québec est par les présentes donné qu'à la suite du décès de Dame Simonne Cossette (Parent) survenu le 27 avril 2010, au CSSS Lac-St-Jean-Est de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, un inventaire sous seing privé des biens de la défunte a été produit par le liquidateur successoral et ce conformément à la loi, en date du 28 février 2011. Cet inventaire peut être consulté, sur rendez-vous dans les 30 jours de la date des présentes, par toute personne démontrant un intérêt suffisant, au domicile du Liquidateur, 24, Chemin-du-Moulin, St-François-de-Sales, Qc., G0W 1M0.
 Donné à St-François-de-Sales, le 13 avril 2011.
Claude Parent, Liquidateur
 0148/ 3865792

AVIS DE DISSOLUTION
 PRENEZ AVIS que la société « 9098-9682 Québec Inc. » ayant son siège social à Sainte-Monique, demandera au Registraire des Entreprises la permission de se dissoudre conformément aux dispositions de la Loi sur les sociétés par actions.
 Alma, ce 6^e jour d'avril 2011.
**M^e Pierre Tremblay, notaire
 Procureur de la compagnie**
 0148/ 3873795

AVIS DE DISSOLUTION
 PRENEZ AVIS que la société « 9131-2116 Québec Inc. » ayant son siège social à Sainte-Monique, demandera au Registraire des Entreprises la permission de se dissoudre conformément aux dispositions de la Loi sur les sociétés par actions.
 Alma, ce 6^e jour d'avril 2011.
**M^e Pierre Tremblay, notaire
 Procureur de la compagnie**
 0148/ 3873793

Avis public
 Régie des alcools, des courses et des jeux
Avis de demandes relatives à un permis ou à une licence
 Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.
 Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 560, boulevard Charest Est, Québec (Québec) G1K 3J3.

AVIS DE VENTE IMMOBILIÈRE EN VERTU DE L'ARTICLE 670 C.P.C.
 CANADA
 PROVINCE DE QUÉBEC
 District d'ALMA
 N° : 160-18-00001-119
 10-90003
 VILLE DE MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX
 Partie demanderesse
 contre
 FERME BLACKBURN ET MORIN ENR.
 Partie défenderesse
 et
 BUREAU DE LA PUBLICITÉ DES DROITS DE LAC-ST-JEAN EST
 Partie mise en cause
DÉSIGNATION
 Une forme sise et située à Métabetchouan—Lac-à-la-Croix, étant et comprenant :
 A) Une PARTIE du lot originaire CINQUANTE-QUATRE (ptie lot 54) du RANG SUD CHEMIN KÉNOGAMI au cadastre officiel du CANTON CARON, circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est, de figure parallélogramme, et bornée :
 Vers le Nord par une partie du lot CINQUANTE-QUATRE (ptie lot 54) desdits rangs et canton, soit le chemin du Rang Caron; vers l'Est, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-QUATRE (ptie lot 54) desdits rang et canton; et vers l'Ouest, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-QUATRE et CINQUANTE-CINQ A (lot 54 & lot 55A) desdits rang et canton, et mesurant des côtés Nord et Sud un mètre et quatre-vingt-deux centièmes (1,82 m) des côtés Est et Ouest deux cent vingt-et-un mètres et quarante-six centièmes (221,46 m) et contenant une superficie de quatre cent deux mètres carrés et quatre-vingt-sept centièmes (402,87 m²).
 B) Une PARTIE du lot originaire CINQUANTE-CINQ A (ptie lot 55-A) du RANG SUD CHEMIN KÉNOGAMI au cadastre officiel du CANTON CARON, circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est, de figure parallélogramme, et bornée :
 Vers le Nord par une partie du lot CINQUANTE-CINQ A (ptie lot 55A) desdits rang et canton, soit le chemin du Rang Caron; vers l'Est, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-CINQ A et CINQUANTE-QUATRE (lot 55A & lot 54) desdits rang et canton, vers le Sud, par une partie du lot CINQUANTE-CINQ A (lot 55-A) desdits rang et canton; et vers l'Ouest, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-CINQ A ET CINQUANTE-CINQ B (lots 55A et 55B) desdits rang et canton, et mesurant des côtés Nord et Sud cinquante-neuf mètres et quatorze centièmes (59,14 m), des côtés Est et Ouest deux cent vingt-et-un mètres et quarante-six centièmes (221,46 m) et contenant une superficie de treize mille quatre-vingt-quinze mètres carrés et onze centièmes (13 095,11 m²).
 C) Une PARTIE du lot originaire CINQUANTE-CINQ B (ptie lot 55B) du RANG SUD CHEMIN KÉNOGAMI au cadastre officiel du CANTON DE CARON, circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est, de figure irrégulière, et bornée :
 Vers le Nord par une partie du lot CINQUANTE-CINQ B (ptie lot 55B) desdits rang et canton, soit le chemin du Rang Caron; vers l'Est, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-CINQ A et CINQUANTE-CINQ B (lots 55A & 55B) desdits rang et canton; vers le Sud, par une partie du lot CINQUANTE-CINQ B (ptie lot 55B) desdits rang et canton; et vers l'Ouest, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-CINQ B et CINQUANTE-CINQ C (LOTS 55B & 55C) desdits rang et canton et mesurant des côtés Nord, douze mètres et quatre-vingt centièmes (12,80 m) et quarante-six mètres et cinquante-six centièmes (46,56 m), du côté Est, deux cent vingt-et-un mètres et quarante-six centièmes (221,46 m), du côté Sud, cinquante-neuf mètres et quatorze centièmes (59,14 m), du côté Ouest, deux cent vingt-trois mètres et soixante-et-onze centièmes (223,71 m) et contient une superficie de treize mille cent neuf mètres carrés et seize centièmes (13 109,16 m²).
 D) Une PARTIE du lot originaire numéro CINQUANTE-CINQ C (ptie lot 55C) du RANG SUD CHEMIN KÉNOGAMI au cadastre officiel du CANTON CARON, circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est, de figure irrégulière et bornée :
 Vers le Nord, par une partie du lot CINQUANTE-CINQ C (ptie lot 55C) desdits rang et canton, soit le chemin du Rang Caron; vers l'Est, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-CINQ B et CINQUANTE-CINQ C (lots 55B & 55C) desdits rang et canton; vers le Sud, par une partie du lot CINQUANTE-CINQ C (ptie lot 55C) desdits rang et canton; et vers l'Ouest, par la ligne séparatrice entre les lots CINQUANTE-CINQ C et CINQUANTE-SIX (lots 55C & 56) desdits rang et canton, et mesurant des côtés Nord, quarante-deux mètres et quatre-vingt-trois centièmes (42,83 m) et seize mètres et soixante centièmes (16,60 m), du côté Est, deux cent vingt-trois mètres et soixante-et-onze centièmes (223,71 m), du côté Sud, cinquante-neuf mètres et quatorze centièmes (59,14 m), du côté Ouest, deux cent vingt-six mètres et soixante-quatre centièmes (226,64 m) et contenant une superficie de treize mille trois cent soixante-dix-sept mètres carrés et cinquante-six centièmes (13 377,56 m²).
 E) Une partie du lot CINQUANTE-QUATRE (ptie 54), du rang NORD CHEMIN KÉNOGAMI, du cadastre du Canton de CARON, de la circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est, mesurant, cent quatre-vingt huit mètres (188 m) de largeur sur cent quarante-deux mètres (142 m) de profondeur mais comprise dans les bornes suivantes : vers le Nord, au résidu dudit lot, vers l'Est, au lot CINQUANTE-TROIS-B (lot 53-B), desdits rang et canton; vers le Sud, au chemin public; vers l'Ouest, au lot CINQUANTE-CINQ (lot 55) desdits rang et canton.
 Le tout AVEC BÂTISSSES dessus construites, circonstances et dépendances.
 L'immeuble servant de résidence familiale, la mise à prix est fixée à deux cent trente cinq mille cent dollars (235 400,00\$) soit 50% de l'évaluation de l'immeuble portée au rôle d'évaluation de la municipalité multiplié par le facteur comparatif établi pour ce rôle en vertu de la Loi sur la fiscalité municipale et modifiant certaines dispositions législatives.
 L'adjudicataire devra verser au shérif d'Alma au moment de l'adjudication, soit en argent ou par chèque visé, à l'ordre du Ministre des finances, la somme de cent dix sept mille sept cent dollars (117 700,00\$) représentant 25% de l'évaluation de l'immeuble.
 Pour être vendu au Palais de justice d'Alma, au 725, rue Harvey ouest, Alma Qc, salle 1.10, le jeudi 26 mai 2011 à 11h30.
**Karine Gagnon
 Shérif adjointe
 Bureau du shérif
 Cour Supérieure
 Alma le 8 avril 2011**
 0148/ 3876408

Walmart
 AVIS DE CORRECTION
 Pour le cahier publicitaire en vigueur du 6 avril au 12 avril 2011.
 Page 10: l'illustration de l'armoire gagne-place n° 1184823 est incorrecte.
 Nous sommes désolés pour cet inconvénient.
 0248/ 3876402

AVIS DE DISSOLUTION
 PRENEZ AVIS que la société « 2637-4587 Québec Inc. » ayant son siège social à Sainte-Monique, demandera au Registraire des Entreprises la permission de se dissoudre conformément aux dispositions de la Loi sur les sociétés par actions.
 Alma, ce 6^e jour d'avril 2011.
**M^e Pierre Tremblay, notaire
 Procureur de la compagnie**
 0148/ 3873804

Avis public
 Régie des alcools, des courses et des jeux
Avis de demandes relatives à un permis ou à une licence
 Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les trente jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les quarante-cinq jours de la publication du présent avis.
 Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9193-6575 Québec inc. (Micro Brasserie Pit Caribou inc.) A/s : M. Francis Joncas 27, rue de l'Anse, local B Percé (Québec) G0C 1G0 (secteur Anse-à-Beaufils)	Permis d'entre-pôt (bière) aux fins de l'agent	2115, avenue du Pont Sud Alma (Québec) G8B 6N7

 dossier : 55-30-1133
Québec
 0248/ 3876408

AVIS DE VENTE IMMOBILIÈRE EN VERTU DE L'ARTICLE 670 C.P.C.
 CANADA
 PROVINCE DE QUÉBEC
 District d'ALMA
 N° : 160-18-00002-117
 10-90006
 VILLE DE MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX
 Partie demanderesse
 contre
 SARTO GUAY
 Partie défenderesse
 et
 BUREAU DE LA PUBLICITÉ DES DROITS DE L'AC-ST-JEAN EST
 Partie mise en cause
DÉSIGNATION
 Un immeuble connu et désigné comme étant une partie du lot originaire numéro UN N (Ptie 1N) RANG A du cadastre officiel Canton de Métabetchouan, dans la circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est, mesurant soixante-huit pieds (68') dans son côté nord, environ cent cinquante pieds (150') dans son côté est, soixante-douze pieds (72') dans son côté sud et cent cinquante pieds (150') dans son côté ouest, bornée vers le nord par la rue Saint-Georges, vers l'est par le lot 1P desdits rang et canton, vers le sud et l'ouest par le résidu dudit lot 1N.
 Avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances, portant le numéro civique 33, rue St-Georges, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (Québec), G8G 1P2.
 La mise à prix est fixée à dix sept mille cent vingt-cinq dollars (17 125,00\$) soit 25% de l'évaluation de l'immeuble portée au rôle d'évaluation de la municipalité multiplié par le facteur comparatif établi pour ce rôle en vertu de la Loi sur la fiscalité municipale et modifiant certaines dispositions législatives, que l'adjudicataire devra verser au shérif d'Alma, en argent ou par chèque visé à l'ordre du Ministre des finances au moment de l'adjudication.
 Pour être vendu au Palais de justice d'Alma, au 725, rue Harvey ouest, Alma Qc, salle 1.10, le jeudi 26 mai 2011 à 11h00.
**Karine Gagnon
 Shérif adjointe
 Bureau du shérif
 Cour Supérieure
 Alma le 8 avril 2011**
 0148/ 3876402

Québec

AVIS DE VENTE IMMOBILIÈRE EN VERTU DE L'ARTICLE 670 C.P.C.
 CANADA
 PROVINCE DE QUÉBEC
 District d'ALMA
 N° : 160-18-00003-115
 10-90007
 VILLE DE MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX
 Partie demanderesse
 contre
 SARTO GUAY
 Partie défenderesse
 et
 BUREAU DE LA PUBLICITÉ DES DROITS DE LAC-ST-JEAN EST
 Partie mise en cause
DÉSIGNATION
 1) Un terrain de figure irrégulière, connu et désigné comme étant une partie du lot originaire numéro QUATRE-VINGT-DEUX (Ptie 82) RANG A du cadastre officiel Canton de Caron, dans la circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est mesurant quatre-vingt-seize pieds (96') dans ses côtés Nord et Sud; quatre-vingt-cinq pieds (85') dans son côté Ouest et soixante-quinze pieds (75') dans son côté Est et borné comme suit : vers le Nord, au lot quatre-vingt-deux—dix-huit (lot 82-18), desdits rang et canton; vers l'Est, au résidu du lot, appartenant à monsieur Michel Villeneuve ou représentants; vers le Sud, au lot quatre-vingt-deux—quatorze (lot 82-14), desdits rang et canton, appartenant à Dame Suzanne Girard ou représentants; vers l'Ouest, au lot quatre-vingt-deux—dix-sept (lot 82-17), desdits rang et canton.
 Le tout sans bâtisse, circonstances et dépendances. Cet immeuble est situé en la ville de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, province de Québec, sans adresse civique.
 2) Un terrain de figure irrégulière connu et désigné comme étant une partie du lot originaire numéro QUATRE-VINGT-DEUX (Ptie 82) RANG A du cadastre officiel Canton de Caron, dans la circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est, et borné comme suit : vers le Sud, par la ligne de division des rangs A et Nord, du Chemin Kénoami, mesurant le long de cette limite vingt-neuf mètres et cinquante-sept centièmes (29,57 m), selon une direction de 56°02'28"; vers l'Ouest, par une autre partie dudit lot, mesurant le long de cette limite vingt-huit mètres et cinquante-huit centièmes (28,58 m), selon une direction de 147° 0 32'41" et quarante-et-un mètres et trente-huit centièmes (41,38 m) suivant un arc de cercle le long d'une courbe d'un rayon de vingt-sept mètres et quatre-vingt-sept centièmes (27,87 m); vers le Nord-Ouest, par une autre partie dudit lot et par le lot quatre-vingt-deux—quatorze (lot 82-14), desdits rang et canton, par une autre partie dudit lot et par le lot quatre-vingt-deux—douze (lot 82-12), desdits rang et canton, mesurant sept mètres et quatre-vingt-cinq centièmes (7,95 m) selon une direction de 169°35'17", vingt-trois mètres et quarante-huit centièmes (23,48 m) selon une direction de 169° 35'17", vingt-deux mètres et quarante-neuf centièmes (22,49 m) selon une direction de 177° 05'18" et dix-neuf mètres et quatre-vingt centièmes (19,81 m) selon une direction de 174° 00'55"; vers le Nord-Est, par le lot quatre-vingt-deux—douze (lot 82-12), desdits rang et canton et par une autre partie dudit lot, mesurant cinq mètres et quarante centièmes (5,40 m) selon une direction de 268° 02'12" et quinze mètres et quatre-vingt-dix centièmes (15,99 m) selon une direction de 291° 05'21" et vingt-deux mètres et quatorze centièmes (22,14 m) suivant un arc de cercle le long d'une courbe d'un rayon de cinquante-trois mètres et quatre-vingt-dix centièmes (53,90 m); vers l'Est, par la ligne de division des lots quatre-vingt-deux et quatre-vingt-et-un (lots 82 et 81), desdits rang et canton selon une direction de 327° 02'04"; ledit terrain contient une superficie de quatre mille quarante-sept mètres carrés et six dixièmes (4047,6 m.c.).
 Le tout avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances et portant le numéro civique de 1104-A, 15e chemin, en la ville de Métabetchouan—Lac-à-la-Croix, province de Québec, G8G 1P6.
 La mise à prix est fixée pour immeuble numéro un (1) à trois mille deux cent cinquante dollars (3 250,00 \$), soit 25% de l'évaluation de l'immeuble portée au rôle d'évaluation de la municipalité multiplié par le facteur comparatif établi pour ce rôle en vertu de la Loi sur la fiscalité municipale et modifiant certaines dispositions législatives, que l'adjudicataire devra verser au shérif d'Alma, en argent ou par chèque visé à l'ordre du Ministre des finances au moment de l'adjudication.
 La mise à prix est fixée pour immeuble numéro deux (2) à dix huit mille deux cent cinquante dollars (18 250,00\$), soit 25% de l'évaluation de l'immeuble portée au rôle d'évaluation de la municipalité multiplié par le facteur comparatif établi pour ce rôle en vertu de la Loi sur la fiscalité municipale et modifiant certaines dispositions législatives, que l'adjudicataire devra verser au shérif d'Alma, en argent ou par chèque visé à l'ordre du Ministre des finances au moment de l'adjudication.
 Pour être vendu au Palais de justice d'Alma, au 725, rue Harvey ouest, Alma Qc, salle 1.10, le jeudi 26 mai 2011 à 11h00.
**Karine Gagnon
 Shérif adjointe
 Bureau du shérif
 Cour Supérieure
 Alma le 8 avril 2011**
 0148/ 3876394

Avis public
 Ministère des Ressources naturelles et de la Faune
PROGRAMME DE RÉFORME CADASTRALE
INTERDICTION D'ALIÉNER UN DROIT DE PROPRIÉTÉ DANS LES LOTS COUVERTS PAR LE MANDAT DE RÉNOVATION CADASTRALE 1969
 Il incombe au ministre des Ressources naturelles et de la Faune de fixer la période (d'au plus 15 jours) pendant laquelle il est interdit d'aliéner un droit de propriété dans les lots couverts par un mandat de rénovation cadastrale, conformément à l'article 15 de la Loi favorisant la réforme du cadastre québécois. Cette période débutera le 3 mai et se terminera le 17 mai 2011 inclusivement, ou dès l'entrée en vigueur du plan cadastral de rénovation, si elle survient avant l'expiration de cette période.
 Le territoire en cause est situé dans la circonscription foncière de Lac-Saint-Jean-Est et comprend, en référence aux cadastres suivants:
Canton de Signay: les blocs 1, 2
 lot: 45
rangs 7 et 8: tous les lots de ces rangs
rang 9: les lots 12, 13A à 13I, 14A à 14H, 15A à 15E, 36 à 54, 56 à 59, 65
Canton de De l'île: les îles 2 à 39, 39A, 40 à 44, 44A, 45 à 100, 100A, 101 à 104, 104A, 105 à 112, 112A, 113 à 172, 175, 176
 Ce territoire comprend, pour les cadastres susmentionnés, les subdivisions des lots ci-dessus énumérés, les parcelles sans désignation cadastrale comprises dans ce territoire ainsi que tous les lots qui y ont été créés à la suite d'une opération cadastrale effectuée entre le 24 mars 2011 et la date du début de la période d'interdiction.
 Le directeur de la rénovation cadastrale,
 Jean Thibault
Québec
 0248/ 3866771

LES SPORTS

UNE PRÉSENTATION DE



LA CAGE
AUX SPORTS

MIDI SPRINT 799\$

DU LUNDI AU VENDREDI
DE 11 H 30 À 14 H

418 480-2243



SPORTS

Le CVM Cyclone et la Fondation Les Amis d'Émile se partagent 16 000 \$



JACQUES LA HAYE

JALAHAYE@CGOCABLE.CA

La tenue de la sixième édition du Spin-o-Max du club de vélo de montagne Cyclone d'Alma a permis d'amasser une somme de 16 000 \$, dimanche dernier, à la Cage aux Sports d'Alma. Ce montant a été recueilli grâce à huit séances d'entraînement dirigées et une séance VIP à laquelle une quarantaine de personnalités participaient.

C'est l'homme d'affaires, Yvon Potvin, qui était le président d'honneur de l'événement.

Le Spin-o-Max du club Cyclone a comme principal objectif d'amasser des fonds pour soutenir les athlètes de pointe du club de vélo de montagne. En effet, plusieurs athlètes dont Kristina Laforge, Valérie Meunier, Rebecca Beaumont, membres de l'équipe nationale chez les filles, Léandre Bouchard, Joey Dufour, les frères Étienne et Samuel Tremblay participent régulièrement à des compétitions d'envergure à l'extérieur de la région et même du pays.

Cette année, le CVM Cyclone a voulu s'associer à la Fondation Les Amis d'Émile qui a permis l'inauguration d'une chambre neutropénique à l'intérieur du département de pédiatrie

de l'Hôpital d'Alma. Cette chambre permet à des personnes atteintes de cancer de pouvoir récupérer dans un environnement sécuritaire.

«Cette semaine, nous avons connu une semaine difficile à l'hôpital d'Alma alors que nous avons perdu une jeune fille de quatre ans et un jeune garçon d'à peine deux ans, obligé de suivre des traitements pour combattre le cancer. J'aimerais aujourd'hui que vous pédaliez en ayant une bonne pensée pour ces personnes. Et merci d'être là pour soutenir notre cause», a souligné le docteur Charles Fournier, instigateur de la Fondation Les Amis d'Émile.

«Lorsque j'étais plus jeune, mon père m'a fait comprendre toute la signification du mot ensemble. Au sein de l'entreprise Nordex, ce mot

a une grande importance et nous a permis de nous développer. Ce mot ensemble peut également s'appliquer à la Fondation Les Amis d'Émile. Je tiens à vous remercier d'avoir répondu en grand nombre à notre invitation», précise Yvon Potvin, président et directeur général de Nordex.

«Cette sixième édition du Spin-o-Max du club Cyclone a connu un vif succès et nous sommes pratiquement assurés de répéter cet événement l'an prochain dans ce même lieu grâce notamment à la collaboration de Pierre Tremblay, propriétaire de la Cage aux Sports d'Alma», de conclure Marc Deschênes, fondateur du club de vélo de montagne Cyclone d'Alma.

WWW.LELACSTJEAN.COM

Deux chèques de 8 000 \$ chacun, ont été présentés à la Fondation Les Amis d'Émile et au club de vélo de montagne Cyclone d'Alma. (Photo: Jacques La Haye)



Saison parfaite de basket-ball pour les Tigres

L'équipe benjamin de l'école secondaire Jean-Gauthier a connu les meilleures performances de la ligue A cette saison. Elle a remporté ces 12 matchs.

Lors du tournoi de fin de saison, les Tigres ont battu toutes les équipes pour remporter le premier rang.

Ils n'ont perdu que par un point la finale du Tournoi du Séminaire de Chicoutimi, les opposant à la formation AA de la Polyvalente d'Arvida.

Tommy Lavoie, Yannick Larouche et Alan Simard font partie des jeunes qui se sont démarqués cette saison, même si, pour la majorité des matchs, la plupart des joueurs ont eu leur part du gâteau au tableau de pointage.

BASKET-BALL FÉMININ

Les filles de la formation Juvénile se sont classées au 2e rang de la saison. Elles ont réussi à remporter 9 de leur 15 affrontements face aux équipes A et AA de la région. Une grande partie des membres de l'équipe était surclassée cette année. Les filles se sont présentées au tournoi de fin de saison très motivées et elles se sont inclinées en finale contre l'école Riverside. Elles se méritent une 2e place pour la saison ainsi que pour le tournoi de fin de saison en plus de remporter la bannière d'éthique sportive. Mélissa Pedneault, Cynthia Simard ainsi que Patricia Bouchard ont particulièrement connu une bonne saison.

Dans le Benjamin, les filles ont aussi obtenu le 2e rang derrière l'école secondaire Kénogami. Elles ont remporté 7 de leurs 12 parties. Leur



participation au tournoi de fin de saison s'est terminée au premier match face au Séminaire de Chicoutimi. Anne-Sophie Simard s'est démarquée pour la saison et une mention est donnée à Jessica Tremblay pour sa grande

Entraînée par Alain Larouche et Claudia Lapointe, les Tigres ont reçu la bannière des champions de la ligue de basket-ball masculin A, ainsi que la bannière pour l'éthique sportive. (Photo: Courtoisie)

ON REPOUSSE LES LIMITES DU SAVOIR JUSQU'À VOTRE SOUS-SOL

L'Université Laval s'installe chez vous. Découvrez sa formation à distance.

550 cours • 80 disciplines • 45 programmes

ulaval.ca/distance



UNIVERSITÉ
LAVAL

Formation à distance

3859095



87, rue Saint-André
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (Québec)
G8A 1A1
Téléphone : (418) 349-2060
Télécopieur : (418) 349-2395
www.ville.metabetchouan.qc.ca
greffier@ville.metabetchouan.qc.ca

Avis public de consultation

Avis public est par la présente donné par le sous-signé, greffier de la Ville, que conformément aux exigences du règlement numéro 27-99 concernant les dérogations mineures, le conseil municipal doit statuer sur la dérogation mineure suivante :

Nature et effets : Permettre la construction d'une résidence multifamiliale comportant 6 unités de logement en réduisant la marge arrière à une distance de 7,54 mètres de la limite arrière de propriété, plutôt qu'à 10 mètres tel que prescrit à l'article 5.2.3.1 du règlement de zonage no 22-99.

Identification des demandeurs et du site concerné : 9100-1701 Québec inc, pour les lots 46A-380 et 46A-381 du rang 1 du cadastre du canton de Caron correspondant au 13-17, rue de la Pensée à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix.

Avis public est également donné à la suite de l'avis qui sera transmis par son comité consultatif d'urbanisme, le conseil municipal statuera sur cette demande de dérogation lors de sa séance ordinaire qui sera tenue lundi le 2 mai 2011, à 19 h 30 en la salle du conseil municipal de la Mairie de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix.

Avis est en outre donné que toute personne intéressée peut se faire entendre par le conseil relativement à cette demande de dérogation mineure.

Donné à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, ce 13 avril 2011.

Le greffier,
Mario Bouchard

0148/3877492



87, rue Saint-André
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (Québec)
G8A 1A1
Téléphone : (418) 349-2060
Télécopieur : (418) 349-2395
www.ville.metabetchouan.qc.ca
greffier@ville.metabetchouan.qc.ca

Avis public

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT
LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE
D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE

SECOND PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 115-2011

Modifiant le règlement de lotissement numéro 23-99 et ses amendements en vigueur afin de régir l'agrandissement des emplacements dérogatoires protégés par des droits acquis

1. Objet du projet de la demande d'approbation référendaire

À la suite de l'assemblée publique de consultation tenue le 30 mars 2011 sur le premier projet de règlement numéro 115-2011, le conseil municipal a adopté, le 4 avril 2011, suite à cette assemblée, un second projet de règlement, lequel porte le numéro 115-2011 et est intitulé "Règlement modifiant le règlement de lotissement numéro 23-99 et ses amendements en vigueur afin de régir l'agrandissement des emplacements dérogatoires protégés par des droits acquis."

Ce second projet contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à certaines personnes habiles à voter conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités. Une copie du second projet peut être consultée, sans frais, par toute personne qui en fait la demande.

2. Conditions de validité d'une demande

Pour être valide, toute demande doit:

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le 21 avril 2011 à 16 h;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre-elles, si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'exécède pas 21.

3. Personnes intéressées

Les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande à l'égard de chacune des dispositions du second projet peuvent être obtenus au bureau de la municipalité, aux heures normales de bureau.

4. Absence de demandes

Toutes les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

5. Consultation du projet

Le second projet peut être consulté au bureau de la municipalité aux heures normales d'ouverture.

DONNÉ À MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX
Ce 13 avril 2011

Le greffier,
Mario Bouchard

0148/3877502

Des finales très serrées viennent conclure le tournoi de curling Mistouk

JACQUES LA HAYE

JALAHAYE@CGOCABLE.CA

La vingt-huitième édition du tournoi de curling Mistouk a pris fin dimanche avec la présentation de la ronde finale. Quelque 200 joueurs ont pris part à l'événement.

Dans la section «Tremblay Assurances-Alma Toyota», le quatuor formé de Georges-H. Gagnon, Gaétan Bouchard, Eddy Lemieux et Mickaël Martel a remporté une victoire de 4-3 sur la formation composée de Claude Savard, Pierre Deschesne, Sylvain Girard et Odette Girard.

Par ailleurs, la formation composée de David Gagnon, Janic Lavoie, Pascal Lavoie et Daniel Turcotte a pris la mesure de la formation dirigée par Doris Tremblay pour remporter la finale de la section «Omer Bouchard-Mallette». Mario Tremblay, Valérie Veilleux et Noëlla Tremblay complétaient la formation finaliste.

Dans la section «Dupont Auto-Puisatiers de Delisle», le quatuor formé de Patrice Plourde, Jérôme Lavoie, Jérémie Thériault et David Fleury a signé une dernière victoire de 4-3 sur la formation composée d'André Lévesque, Daniel Boily, Ginette Harvey et Nicolas Gervais.

Deux bouts supplémentaires ont été nécessaires pour déterminer les équipes gagnantes dans deux sections du tournoi de curling Mistouk. Tout d'abord, dans la section «Matériaux Delisle-Garage Gaudreault», le quatuor formé de Lucie Larouche, Émilie



Dominic Lavoie, du comité organisateur du tournoi de curling Mistouk, félicite l'équipe championne de Georges-H. Gagnon, Gaétan Bouchard, Eddy Lemieux et Mickaël Martel. (Photo: Jacques La Haye)

Gaudreault, Andrée Larouche et Joanie Larouche a disposé de l'équipe de Joël Simard, Pierre-Luc Gaudreault, Tony Côté et Éric Thiibeault par la marque de 7-6.

L'autre match en prolongation disputé dans la section «Alma Ford-Attaches Remorques Sag-

Lac» a été remporté 6-5 par l'équipe composée d'Olivier Guay, Maxime Larouche, Sébastien Plourde et Valérie Guay sur la formation de Daniel Savard, Lise Ouellet, Andréanne Michaud et Sébastien Gagné.

Médaille d'or en badminton pour Marianne Maltais

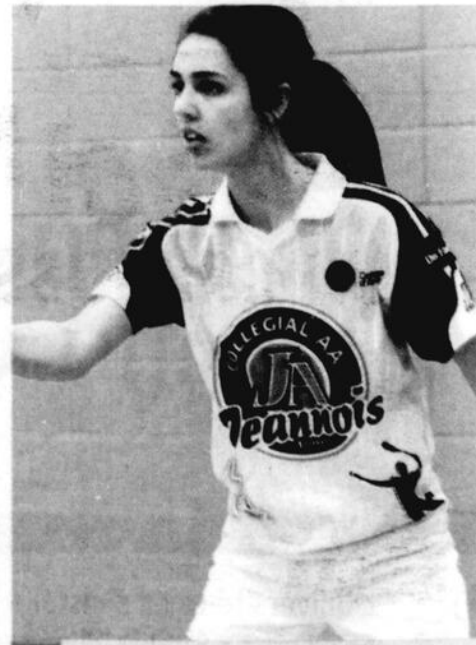
Étudiante au Collège d'Alma, Marianne Maltais a été couronnée championne provinciale au badminton lors des Championnats

collégiaux AA qui avaient lieu à Rouyn-Noranda dernièrement.

La jeune fille est la seule athlète de la région à avoir remporté l'or, toute discipline confondue. Elle a travaillé fort pour atteindre ce niveau de jeu, notamment en s'entraînant de façon très intensive quelques semaines avant le tournoi. Cette expérience d'affronter les meilleurs joueuses du Québec restera à jamais gravé dans sa mémoire d'autant plus qu'elle en est à sa dernière année au Collège d'Alma.

Aux dires de son entraîneur, Fabien Maltais, c'est une athlète exceptionnelle qui s'améliore à une vitesse exponentielle. Sa grande compréhension du jeu et son plaisir à jouer lui permettent d'être en mesure d'atteindre les plus hauts sommets.

Cet événement annuel est organisé par le Réseau du sport étudiant du Québec (RSEQ) et donne l'occasion aux athlètes collégiens de se mesurer à leurs semblables dans les disciplines suivantes: badminton, basketball, natation et volleyball. (L.G.)



Marianne Maltais en plein action. (Photo: Courtoisie)

À VOS TERRAINS, PRÊTS ? AMÉNAGEZ !

INVENTAIRE DE PLUS DE 800 CATÉGORIES D'OUTILS ET D'ÉQUIPEMENTS

- Équipe de professionnels qui vous conseillent pour tous vos projets
- Le plus grand inventaire de la région
- Des outils et équipements de qualité



Location d'outils
SIMPLEX

ENTREPRISE
QUÉBÉCOISE
EN AFFAIRES
DEPUIS 1907

ALMA: 825, RUE DU PONT NORD, G8B 6N6
et 39 autres points de service, visitez simplex.ca

418 480.3000

2445/3799992

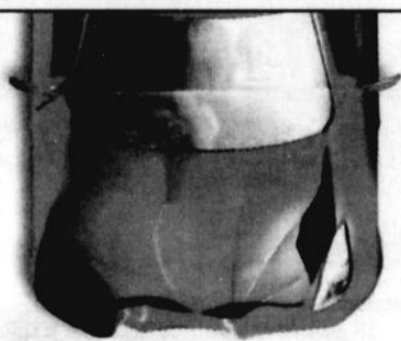


PRINTANISEZ VOTRE AUTO



Journal
LE LAC-ST-JEAN
www.lacstjean.com

SECTION



BESOIN D'UN CARROSSIER ?



**Jean-Pierre
SLIGER**
Directeur de la carrosserie

450, boulevard Dequen, Alma

418 662-3412 poste 231

*Pour votre tranquillité
d'esprit et un travail
bien accompli*

**GARANTIE NATIONALE
DANS TOUT LE RÉSEAU**

RECONDITIONNEMENT

**VÉHICULE DE
REPLACEMENT**

DÉBOSELAGE

PEINTURE

FIX AUTO

**ESTIMATION
GRATUITE**



2422/3608048



**SPÉCIAL
ALIGNEMENT**

Rég.: 59,95 \$ **19⁹⁵\$** + taxes

**Offre valide uniquement avec pose
et balancement des 4 pneus, sur la
plupart des véhicules.*

NOUS SOMMES AUTORISÉS À EFFECTUER
L'ENTRETIEN DES VOITURES NEUVES
SOUS GARANTIE. VÉHICULES IMPORTÉS,
NORD-AMÉRICAINS, CAMIONS ET BUS

- Freins
- Direction
- Silencieux
- Suspension
- Traction avant
- Ajustement de phares



Stéphane Lavoie, technicien en mécanique, Jacques Bouchard, propriétaire et Gervais Gagnon, technicien en mécanique

Équipement à la fine pointe de la technologie

Tel: **418 668-7911** Telex: 418 668-6659

1400, AV. DU PONT SUD, ALMA



dupont auto
alma
chrysler jeep dodge

L'équipe des meilleurs

PIÈCES SERVICE

CHRYSLER DODGE Jeep RAM

SERVICE CINQ ÉTOILES

L'ÉQUIPE
DES MEILLEURS

Notre mission:
VOUS DONNER
ENTIÈRE SATISFACTION

Pour l'entretien de votre véhicule

SUR LA MISE AU POINT DU MOTEUR

- 1 • Ajustement du ralenti
• Vérification et changement des bougies
• Vérifier et changer les courroies
• Changer le filtre d'essence

seulement

79⁹⁵\$
de l'heure

SUR SYSTÈME DE FREINAGE

- 2 • Vérifier ou changer:
les plaquettes, les bandes,
les disques, les tambours,
les câbles de frein à main

SUR SYSTÈME D'ÉCHAPPEMENT

- 4 • Vérifier ou changer:
les tuyaux ou silencieux

SUR LA SUSPENSION

- 3 • Vérifier ou changer:
les amortisseurs avant ou arrière

SUR SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT

- 5 • Vérifier ou changer:
radiateur, thermostat, boyau

N.B. SERVICE SPÉCIALISÉ AU TARIF AFFICHÉ CHEZ LE CONCESSIONNAIRE

**POSE DE 4 PNEUS
ET BALANCEMENT
ÉLECTRONIQUE**

49⁹⁵\$
CAMION
59⁹⁵\$ ROUES MAG
69⁹⁵\$

DEMANDEZ DE GONFLER À L'AZOTE

EN VEDETTE,

**BFGoodrich
MOMENTUM
UNIROYAL
TIGER PAW
FREEDOM**

À partir de
62⁹⁵\$
P-175-70-R13



**LE SEUL PNEU GARANTI
CONTRE LES RISQUES ROUTIERS**



Le pneu radial d'acier Momentum offre la durabilité du ceinturé d'acier à prix modique.
Garantie complète contre les risques routiers*
*Consultez votre concessionnaire pour les détails.

Prix en vigueur jusqu'au 31 mai 2011. *Toutes taxes en sus. **Pose en sus.
Les prix vous seront soumis pour toutes pièces additionnelles ou services
d'entretien requis afin d'obtenir votre autorisation avant d'entreprendre le travail.

PIÈCES SERVICE

CHRYSLER DODGE Jeep RAM

590, av. du Pont Sud, Alma
service@duponttee.com

DU LUNDI AU VENDREDI:
DE 7 h 30 À 17 h 30

418 662-6528
418 662-6443

54 Le 13 avril 2011 - Le Lac-St-Jean - www.lacstjean.com

PRINTANISEZ VOTRE AUTO

**Des filtres à air propres,
pour une meilleure
économie de carburant**

Avec le prix du carburant qui grimpe à vue d'œil, accorder plus de temps à l'entretien de votre véhicule prend de plus en plus d'importance. Plusieurs automobilistes croient que leur véhicule récent n'a pas besoin d'entretien majeur. Cette notion est valable pour certaines composantes, mais il y a des règles de base à respecter. Et certains entretiens n'ont pas besoin d'être faits par un expert en mécanique.

À moins que vous soyez intimidé par tout ce qu'il y a sous le capot de votre véhicule, vous pouvez faire une grande partie de cet entretien, comme le changement régulier des filtres. Tout cela débute avec l'aide du manuel du propriétaire. Ce livret regorge de renseignements précieux, incluant l'identification de ces filtres et la marche à suivre pour les changer.

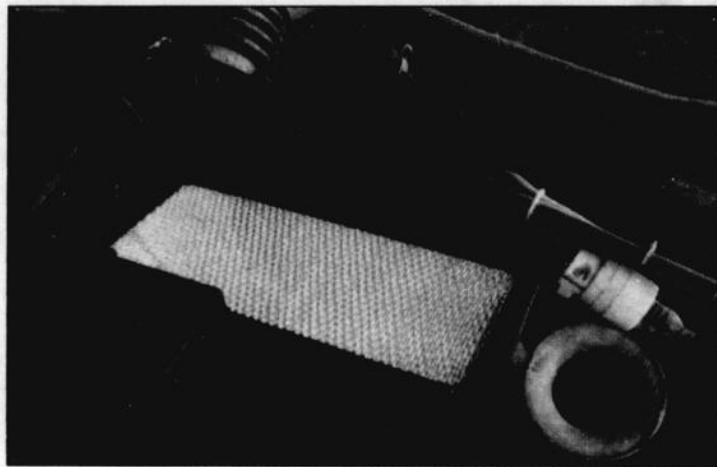
Parmi ceux-ci, on retrouve le filtre à air du moteur, dont le rôle est de purifier l'air qui entre au système d'admission du moteur. Dans le passé, cet élément était très facile à trouver; si vous possédez une de ces

anciennes autos des années soixante, soixante-dix ou quatre-vingt, vous trouverez ce filtre à air dans un grand bol placé sur le moteur. Il suffit de desserrer l'écrou à oreilles et de soulever le couvercle, de retirer le filtre puis d'en obtenir un identique chez le marchand local de pièces d'autos.

Les nouveaux véhicules ont aussi un filtre à air, mais pour le trouver, il faut souvent consulter le manuel du propriétaire (ou mieux encore, le livre de travail dit «Shop Manual»), ou demander à un expert qui s'y connaît en autos de votre marque de vous montrer comment changer ce filtre.

Avant de le faire, assurez-vous que vous avez la bonne pièce de remplacement, que vous trouverez dans un magasin de pièces d'autos ou chez votre concessionnaire.

Une telle opération est très simple et peu coûteuse. Et votre moteur «respirera» plus librement et consommera moins de carburant!



Changer
régulièrement
le filtre à air est
une autre façon
d'économiser
le carburant.

PRIX COMPÉTITIFS
service **COURTOIS** et **EFFICACE**

**4 PNEUS POSÉS
BALANCÉS
électroniquement**

Inspection mécanique
15 points inclus

À partir de
24⁹⁹\$

SPÉCIAL
changement
d'huile 4 L

23⁹⁹\$

**Grande variété de
PNEUS NEUFS
ET USAGÉS**

À partir de
20\$



Garage M. J. enr.

2150, avenue du Pont Sud, Alma

418 668-3149

PRINTANISEZ VOTRE AUTO

Choisissez la bonne huile pour votre moteur

Choisir la bonne huile pour son moteur peut en influencer la durabilité et encore plus sa consommation. Il y a plusieurs personnes qui aiment entretenir eux-mêmes leur véhicule et ils en changent régulièrement l'huile, comme cela est recommandé par les constructeurs. Le problème, c'est que d'autres propriétaires d'automobile ne portent pas assez attention à la viscosité de l'huile recommandée par les constructeurs. Il faut jeter un coup d'œil dans le manuel du propriétaire pour y voir que, de nos jours, c'est

une huile plus légère qui est recommandée pour les moteurs modernes. Il fut un temps où les gens croyaient qu'en été, une huile plus «lourde» (de haute viscosité) protégeait mieux les pièces mécaniques d'un moteur. Ces huiles plus lourdes affichaient une viscosité de 20W50, voire plus! Si vous consultez le manuel du propriétaire d'un véhicule récent, vous constaterez que le moteur a été créé avec plus de précision et moins de tolérances entre les pièces, ne nécessitant alors qu'une huile plus

légère, c'est-à-dire plus liquide, du genre 3W30, voire 5W20! Sachez que ces nouvelles huiles contiennent aussi des additifs et des agents nettoyants plus sophistiqués que dans le passé, tout ce qu'il faut pour qu'un moteur dure plus longtemps. Souvenez-vous que de l'huile aussi légère dans des moteurs aussi «serrés» aidera à économiser le carburant. Évidemment, il n'est pas question ici d'une économie de grande importance, mais sachez que chaque goutte compte et qu'un moteur fonctionnant avec une huile plus légère con-

sommerait moins de carburant. Les huiles modernes minérales ou synthétiques de nouvelle formulation ne sont pas créées pour protéger que les moteurs neufs, mais aussi les plus vieux. N'ayez crainte, si vous possédez un véhicule plus ancien avec un moteur reconstruit — probablement une voiture de collection — celui-ci fonctionnera mieux avec une huile plus légère. On croyait autrefois qu'une huile épaisse contribuait à la longévité d'un moteur, mais ce n'est pas le cas!



Les huiles modernes plus légères sont conçues pour presque tous les moteurs.

DEUX DÉPARTEMENTS SOUS LE MÊME TOIT

SERVICE RAPIDE, EFFICACE, PRÈS DE VOUS!

DÉPARTEMENT DU SERVICE



Fabien Néron
directeur

- Service de raccompagnement
- Véhicule de courtoisie
- Garantie prolongée PPGM disponible
- Pièces d'origine
- Entretien et vérification professionnelles

À votre service depuis plus de 59 ans et pour longtemps

DÉPARTEMENT DES PIÈCES



Roger Gauthier
gérant



Vaste choix d'accessoires pour votre véhicule



Toutes les gammes de pièces GM disponibles



Service rapide et courtois



FUICK

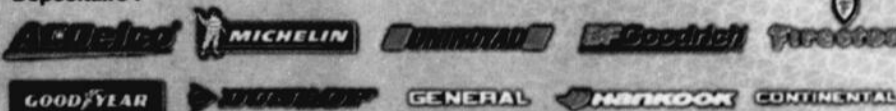


GMC



CHEVROLET

Dépositaire :



Ouvert de 7 h 30 à 17 h du lundi au vendredi
418 662-3432

450, boul. Desjardins
Nord-ALMA
418-662-3431



520, boul. Desjardins
Nord-ALMA
418-669-9000

www.duchesneauto.com



MÉCANIQUE GÉNÉRALE

2 mécaniciens aligneurs expérimentés à votre service

- Alignement - Conduite - Freins

- Suspension - Air climatisée

- Entreposage de pneus

SERVICE ROUTIER 24 h/24
418 818-2660 - 418 828-3311

ASSISTANCE ROUTIÈRE
(1 an/2 événements)
avec tout achat de 25 \$

GRATUIT



Passer nous voir!

LES PNEUS M. GAGNÉ 2685 DU PONT SUD ALMA

MARIO ET CHANTALE GAGNÉ, PROPRIÉTAIRES

Membre du réseau UNIPNEU

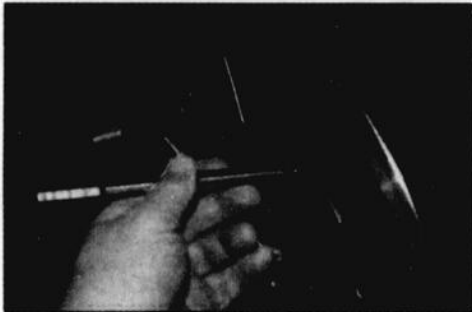
418 662-4013

PRINTANISEZ VOTRE AUTO

Avez-vous vérifié la pression de vos pneus dernièrement?

Bien quoi, direz-vous, encore la même rengaine? Combien de fois nous a-t-on rebattu les oreilles avec ce conseil de vérifier la pression d'air de nos pneus? Après tout, n'y a-t-il pas quelque chose dans nos voitures modernes qui doit avertir les conducteurs qu'un pneu est moins gonflé que les autres?

En effet, un tel accessoire existe dans la



Il peut sembler répétitif, mais le conseil de vérifier la pression d'air de vos pneus tient toujours!

plupart des nouvelles voitures. Pourtant, bien des automobilistes les ignorent quand même! De là vient la raison de continuer à inviter les automobilistes à vérifier la pression de leurs pneus. Le conseil le plus simple demeure celui de jeter un coup d'œil aux quatre roues avant même de monter dans le véhicule. Tout pneu qui pourrait sembler un peu plus plat que les autres devrait être traité immédiatement. Toutefois, il y a encore trop d'automobilistes qui continuent d'ignorer un pneu moins gonflé, ou alors ils ne peuvent tout simplement pas le voir. Par conséquent, retournons au conseil de base : tout automobiliste devrait prendre quelques minutes chaque mois pour vérifier manuellement la pression d'air des pneus.

Par ailleurs, ne croyez pas que s'il est inscrit que la pression maximale du pneu ne doit pas dépasser 32 ou 40 livres par exemple, c'est assurément la bonne pression pour vos pneus. Non, l'information exacte sera inscrite sur une

affichette collée dans un cadre de portière ou à l'intérieur de la boîte à gants. Elle peut aussi se trouver dans le manuel du propriétaire.

Les pneus sous-gonflés peuvent créer toutes sortes de problèmes, allant d'une plus grande consommation de carburant au danger potentiel. En effet, des pneus sous-

gonflés causeront une traînée qui demandera au moteur de travailler plus fort et d'utiliser plus de carburant. Mais ils peuvent aussi causer des accidents, par exemple si l'un d'eux se déjante dans une courbe serrée. Encore une fois, le conseil peut sembler répétitif, mais il demeure précieux : vérifiez la pression d'air dans vos pneus!

Choisissez les bons pneus

Le moment est venu de changer les pneus de votre voiture ou de votre camionnette. En effet, si ceux-ci commencent à devenir trop usés, ne prenez surtout pas de chance. Vous le saurez en recherchant les petits indicateurs dans les rainures; de petites bosses qui, si elles se trouvent à égalité avec la surface du pneu, sont la preuve qu'il est grand temps de changer le pneu! Sachez que votre vie et celle de vos passagers (très souvent vos enfants) reposent sur quatre points de contact à peine plus gros que la paume de votre main!

Pour certains automobilistes, le problème ne se pose pas. Ils choisiront ce qu'il y a de mieux sur le marché ou encore le même modèle de pneu qui équipait leur véhicule au départ, ce qui n'est pas une mauvaise idée en soi. Ou encore, ils

préféreront un pneu de meilleure qualité ou plus performant. Une chose est certaine, il ne faut jamais opter pour des pneus qui affichent une capacité de performance moindre que celle d'origine. Par exemple, si votre véhicule est sorti d'usine avec des pneus ayant un indice de vitesse V ou Z, il n'est surtout pas conseillé d'opter pour un pneu ayant un indice moindre, même si vous ne comptez pas conduire vite. Il s'agit ici de conserver l'équilibre construit dans la voiture par les ingénieurs.

Enfin, dans le cas de pneus neufs, consultez un atelier spécialisé dans le domaine. Son technicien vous aiguillera vers un choix judicieux et surtout plus sûr qu'un pneu à rabais dont vous ne connaissez pas les véritables caractéristiques.



BILAN PRÉ-ESTIVAL EN 5 POINTS

- 1 INTÉRIEUR ET AUTOUR
- 2 SOUS LE CAPOT
- 3 SOUS L'AUTO
- 4 ESSAI ROUTIER
- 5 OPTION REMORQUE

Un véhicule bien entretenu fonctionne mieux et est plus **SÉCURITAIRE** et plus **ÉCONOMIQUE**
DURÉE DE VIE PROLONGÉE

Votre garagiste, votre expert



Pierre-Luc PROPRIÉTAIRE

MEMBRE
weblocal.ca
Trouvez. Évaluez. Partagez.
5491, av. du Pont Nord,
Alma (secteur Doliste)
418 347-3186
418 347-2832

Garage
GAUDREAU

NAPA

PIÈCES D'AUTO

NOUVEAU PROCÉDÉ

Partes des retouches
pour véhicules de tous genres

Ultra rapide
PREN 5 MINUTES
avec ou sans code
de couleur

BodyPro

accord D

45, rue Gauthier, Alma

418 668-7991

Station Service Christian Lapointe

MÉCANIQUE GÉNÉRALE

- Déverrouillage de voiture
- Mise au point
- Changement d'huile
- Freins
- Suspension
- Vente de pneus (Toyo, Yokohama, Pirelli, BF Goodrich, Michelin, Good Year)



Christian Lapointe



495, av. du Pont Sud, Alma • 418 668-8603



Carl Pelletier

CHECK ENGINE ALLUMÉ NOUS AVONS LA TECHNOLOGIE DIAGNOSTIC RAPIDE ET EFFICACE

PROFESSIONNEL CERTIFIÉ

- RÉPARATION GÉNÉRALE
- AIR CLIMATISÉ
- ANTIROUILLE
- NETTOYAGE
- SYSTÈME INJECTION
- VENTE DE PNEUS
- GONFLAGE DE PNEUS À L'AZOTE

À VOTRE SERVICE
DEPUIS PLUS DE 40 ANS



Lyne et Robin Guérin, copropriétaires

ESSO GARAGE
Benoît Guérin

495, boul. Saint-Jude, Alma
Coin Saint-Jude et Auger
418 668-7429
Télec. : 418 668-2724

LA FORCE D'UN RÉSEAU

APPUYÉ PAR 4 CENTRES DE DISTRIBUTION AU LAC-ST-JEAN



100% régional

UNI-SELECT

ALMA



Pièces d'auto et camion JMR, 291, du Pont Nord, Alma
Tél. : 418 662-2243, téléc. : 418 662-9152
www.piecesjmr.com



Autoprix et Pro-Import, 225, du Pont Sud, Alma
Tél. : 418 662-6626, téléc. : 418 662-9246
autoprix@cgocable.ca

ST-FÉLICIEN



Pièces d'auto et camion JMR St-Félicien
739, boul. Sacré-Coeur
Tél.: 418 630-2243 Téléc.: 418 630-0078

DOLBEAU-MISTASSINI



Pièces d'auto et camion JMR, Dolbeau-Mistassini
1849, boul. Wallberg • Tél. : 418 276-4930
Téléc. : 418 276-9558 proimport.dol@videotron.ca

CONFIEZ VOTRE VOITURE À NOS PROFESSIONNELS DE L'AUTOMOBILE

ALMA

UNI PRO freins silencieux suspension injection

Réul Thivierge & Fils inc.



Yves Thivierge

15, St-Joseph S., Alma
418 662-2066



Stéphane Thivierge

ALMA

LE SPECIALISTE
AUTO INJECTION 2000

MÉCANIQUE GÉNÉRALE

Chez nous, le client

« C'est l'important » !

1690, boul. St-Jude Sud, Alma (Près de Nutrinor)

418 662-6151



Régis Desbiens PROPRIÉTAIRE

ALMA

GARAGE LAPOINTE INC.

SERVICES :

• Freins • Silencieux • Suspension • Alignement au laser • Mécanique générale
• Transmission • Remorquage 24 heures • Déverrouillage de porte



Dany Lapointe

REMORQUAGE



1645, av. du Pont Sud, Alma 418 668-8149

ALMA



STATION SERVICE
CHRISTIAN LAPOINTE

LE SPECIALISTE

MÉCANIQUE GÉNÉRALE

• Mise au point • Suspension
• Changement d'huile • Vente de pneus
• Freins • Déverrouillage de voiture

495, av. du Pont Sud, Alma
418 668-8603



Christian Lapointe PROPRIÉTAIRE

ALMA

Garage GT

172, av. du Pont Nord, Alma

418 668-3450

Téléc.: 418 668-3450

ALIGNEMENT MÉCANIQUE
GÉNÉRALE INJECTION



Martin Gagnon PROPRIÉTAIRE



ST-COEUR-DE-MARIE

UNI PRO

freins silencieux suspension injection

5121, av. du Pont Nord, Alma (SECTEUR ST-COEUR-DE-MARIE)

418 347-3473
Téléc.: 418 347-5246

UNI PRO
Garage Hermel Blackburn & fils inc.

JACQUES BLACKBURN PROPRIÉTAIRE



ST-COEUR-DE-MARIE



Pierre-Luc Gaudreault PROPRIÉTAIRE

LE SPECIALISTE

Garage GAUDREAU

MEGA PNEU

5491, av. du Pont Nord, Alma (secteur Delisle)
418 347-3186 • 418 347-2832

HÉBERTVILLE

CARROSSERIE
ST-PIERRE *Expert*

PROCOLOR PRESTIGE HÉBERTVILLE



Jimmy St-Pierre

REMORQUAGE 24 H
LE SPECIALISTE



15, rue Commerciale, Hébertville
418 344-4433 • 418 344-4141

ST-GÉDÉON

LE SPECIALISTE

• Mécanique générale
• Peinture
• Débosselage

GARAGE Benoit Audet

464, De Quen, St-Gédéon • 418 345-2423



Benoit Audet

Diego Audet

LAC-BOUCHETTE

LE SPECIALISTE

GARAGE THIBEAULT

VOTRE SPÉCIALISTE AU LAC BOUCHETTE

106, route 155 LAC-BOUCHETTE

STEEVE THIBEAULT PROPRIÉTAIRE



418 348-6862

NOS SERVICES:

- RÉPARATIONS EFFECTUÉES SELON LES NORMES DES FABRICANTS
- ATELIER À LA FINE POINTE DE LA TECHNOLOGIE
- MÉCANICIENS QUALIFIÉS EN CONSTANTE FORMATION
- DIRECTION / SUSPENSION / ÉCHAPPEMENT
- INSTALLATION ET VENTE DE PNEUS
- ENTRETIEN MOTEUR
- SYSTÈME DE FREINAGE
- REFROIDISSEMENT / CHAUFFAGE
- CLIMATISATION
- BATTERIE / ALTERNATEUR / DÉMARREUR
- ALIGNEMENT
- ENTRAÎNEMENT
- REMORQUAGE
- ENTRETIEN PRÉVENTIF
- TECHNOLOGIE AUTOMOBILE
- TRAITEMENT ANTI-CORROSION
- SERVICE À LA CLIENTÈLE
- GARANTIE NATIONALE

FOURNISSEURS DE PIÈCES DE QUALITÉ ÉQUIVALENTE OU SUPÉRIEURE À CELLES D'ORIGINES, QUI RESPECTENT LES NORMES DES FABRICANTS AUTOMOBILES



Pour vous informer quotidiennement!

LE LAC-ST-JEAN
www.lacstjean.com

ACTUALITÉ SPORTS CULTURE SOCIÉTÉ ÉCONOMIE OPINION

Suivez-nous! Inscrivez-vous à notre nouvelle infolettre

MÉDIAS SOCIAUX

Suivez-nous

Suivez-nous sur facebook

www.lacstjean.com

Nos gens sont la différence... ... par leur générosité

Dimanche dernier, le 3 avril, l'équipe Mallette d'Alma tenait la deuxième édition de son brunch bénéfique annuel au Café du Clocher.

Cette année, l'activité a permis de recueillir une somme de 6 000 \$ au profit de la Fondation de l'Ataxie Charlevoix-Saguenay.

Merci à tous les participants et à nos commanditaires !

MALLETTE



Les membres du comité organisateur et Jérémie Tremblay, atteint de l'Ataxie Charlevoix-Saguenay.



L'équipe de 10 h en compagnie du cuisinier de notre principal commanditaire, le Café du Clocher.



L'équipe de 8 h remettant le chèque de 6 000 \$ au Dr Jean Mathieu, neurologue et coordonnateur médical de la clinique des maladies neuromusculaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

LL Nos gens sont la différence
au Saguenay-Lac-Saint-Jean TT

Alma 418 668-2324
505, rue Sacré-Coeur Ouest, Alma (QC) G8B 1M4

www.mallette.ca

Perdre du poids: à deux, c'est mieux!

Amoureux dans la vie, Guy Guérin et Sylvie Duchaine sont devenus des partenaires d'entraînement au cours des dernières semaines, dans le cadre de la 8e édition du programme Qui perd gagne. Cette alliance a été bénéfique: les deux ont pris les 3e et 4e rangs du groupe d'Alma grâce à des pertes de 36,6 livres et 28,8 livres.

La coupe Qui perd gagne et le prix s'y rattachant leur ont été remis samedi dernier, lors du gala réunissant une cinquantaine de participants provenant de la région.

Patrice Plourde et Pierre-Marc Gobeil ont supervisé les participants d'Alma. Pour ce dernier, il n'est pas surprenant de les voir remporter ce prix.

«Ce sont deux bonnes personnes qui ont démontré beaucoup de motivation. Guy était particulièrement intense. Il va certainement continuer de s'entraîner en salle», mentionne-t-il.

Nouveaux dans ce programme, Guy Guérin et Sylvie Duchaine ont été poussés à s'inscrire lorsque l'un des membres de leur famille a remporté le premier rang, l'an passé, au même programme.



Le couple almatois composé de Guy Guérin et Sylvie Duchaine s'est particulièrement démarqué lors de la dernière session de Qui perd gagne. (Photo: Courtoisie)

Les deux premiers rangs ont été obtenus par un homme de Québec et une femme de Dolbeau.

Qui perd gagne est un programme de 9 semaines innovateur de remise en forme, favorisant l'atteinte du poids santé. Il se tient trois fois par année soit en février, en avril et en octobre et dans les villes suivantes: Alma, Chicoutimi, Dolbeau et Saint-Félicien. La prochaine session débute la semaine prochaine et déjà les places sont comblées. (L.G.)

Un événement spécial à ne pas manquer! LA SUPER FINALE D'ESCRIME EN FAUTEUIL ROULANT

DÉFI SPORTIF 2011
présenté par Hydro Québec



Credit photo: Benoît Pelosse

Dimanche 1^{er} mai // 13h30
Aréna Michel-Normandin // 850, avenue Émile-Journault

Le Défi sportif est organisé par

La participation double et les activités se diversifient

■ LAURIE GOBEIL

LAURIE.GOBEIL@TRANSCONTINENTAL.CA

Au cours de la fin de semaine dernière, 350 jeunes provenant de 17 écoles primaires, ont pris part aux nombreuses activités physiques et de sensibilisation aux bonnes habitudes de vies organisées par En Forme-O-Lac, au Centre Mario-Tremblay. Comparativement à l'an dernier, la participation a doublé pour le Festival des saines habitudes de vie et du mini-soccer.

Pour les jeunes, cette activité représente la conclusion de 10 semaines de mini-soccer en

parascolaire. Coordonnateur pour En Forme-O-Lac Jean-Rémi Dionne explique qu'en plus de jouer quatre ou cinq parties, des ateliers ont aussi été donnés. Selon lui, il était impératif de toucher à ces deux sphères puisqu'elles sont indissociables.

«Comme nouveauté cette année, nous avons créé des ateliers d'informations avec des étudiants en nutrition. À notre grande surprise, les jeunes ont adoré ça. Ils ont entre autres appris à découvrir les fruits exotiques, comment les apprêter et les manger. Même moi j'ai appris. Ce serait vraiment intéressant de pouvoir faire

bénéficier ces informations à toute la population», s'exprime le jeune homme d'un air emballé. Si l'aspect alimentaire a été traité, l'éthique sportive a aussi été expliquée dans de petites capsules, au début des deux journées.

Tous les jeunes sont partis à la maison une médaille au cou, signe d'une participation exemplaire et amicale. Au grand plaisir des jeunes, les joueurs de soccer du Collège d'Alma ont donné une démonstration et signé des autographes.

La première édition du festival de mini-soccer



Les jeunes ont participé aux ateliers «Crucru», une belle façon de leur faire apprécier les fruits. (Photo: Laurie Gobeil)

pour le mini-soccer, le mini-basket a aussi connu une grande augmentation de participants, passant de 70 à 150 cette année.

Jean-Rémi Dionne rappelle que l'événement est créé en collaboration avec la Commission scolaire Lac-Saint-Jean, Ville d'Alma, le Club de soccer le Boréal, le Collège d'Alma, le Regroupement Loisirs et Sports Saguenay-Lac-Saint-Jean, le Réseau du sport étudiant du Québec et En Forme-O-Lac. (L.G.)

Un représentant sur deux revient avec une médaille

Avec 20 médailles sur 39 jeunes, la récolte du Club Seiko a été bonne lors de la compétition régionale présentée en fin de semaine à Chicoutimi.

Sandrine Bouchard, François Gauthier-Drapeau, Alex Guérin, Maxime Paradis et Émile Gagné ont été les meilleurs de leur catégorie.

Isaak St-Hilaire, Antoine Gauthier-Drapeau, Vincent Desgagné, Guillaume Sliger, Samuel Clermont, Charles Simard, Jeanne Lusinci et Shawn Lapointe ont décroché l'argent. Une médaille de bronze a été remportée par Emma Guérin, Matisse Pilote, Philippe Côté, Lorry Hudon et Angelica Morin.

Samedi, le 23 avril prochain, quatre judokas

d'Alma se rendront à Boucherville dans le cadre du Challenge par équipe.

ACTIVITÉ DE FINANCEMENT

Le club a profité d'un premier souper spaghetti tenu dernièrement, pour faire la remise des prix concernant sa campagne de financement. Le premier prix, un crédit voyage de \$3000, a été remporté par Régis Dion d'Hébertville-Station. Jano Gilbert de l'Ascension a mis la main sur le forfait bain nordique et massage à la maison Vébron de l'Anse-Saint-Jean. Le troisième prix, une nuitée B&B à la Maison verte de Magog, a été gagné par Michel Munger d'Alma.

Un total de 2572 billets a trouvé preneur. Le club tient à remercier toutes les personnes qui ont contribué au succès de cette campagne de financement qui contribuera à la réalisation d'activités avec les jeunes.

La prochaine activité aura lieu le 14 mai avec la compétition locale. Elle sera suivie d'un souper et du gala méritas, ce qui mettra un terme à la saison 2010-2011.

Le club de judo tient à remercier ses commanditaires pour la campagne de financement: l'agence club voyage d'Alma, la maison Vébron de l'Anse-St-Jean et la maison verte de Magog. (L.G.)



Sandrine Bouchard médaillée d'or dans la catégorie -36 kg. (Photo: Courtoisie)



SEPT GYMNASTES DU CLUB GYMNASCO REPRÉSENTERONT LA RÉGION

Justine Larouche, Courtney Gallup, Tatiana Fortin, Rebecca Bélanger, Aurélie Théberge, Chloé Girard et Alyson Thivierge représenteront la région lors du Challenge des régions qui se tiendra les 13-14 et 15 mai à Ste-Thérèse de Blainville.

Cet événement représente la finale provinciale de tous les circuits régionaux. Pour y accéder, les gymnastes ont dû se qualifier à tous les appareils. Elles font partie d'une délégation de 27 athlètes provenant des cinq clubs de la région.

Autant du côté masculin que féminin, près de 500 gymnastes seront présentes dans différentes catégories. Sur la photo, les gymnastes sont accompagnées des entraîneuses Allyson Gallup et Marie-Ève Maltais.

COUPE DODGE

Trois équipes de du secteur Lac-Saint-Jean-Est, les Espoirs pee-wee AA, les Patriotes bantam BB de Saint-Bruno et les Jeannois midget CC d'Alma, ont participé au Championnat provincial de hockey de la Coupe Dodge. À l'exception des Jeannois qui ont atteint la demi-finale, les autres formations ont été rapidement écartées de la compétition.

À La Tuque, les Jeannois ont perdu leurs deux premiers matchs face au Rouge et Or de Rivière-du-Loup et les Cobras de Laplaine, mais ont par la suite renversé la vapeur en disposant successivement des Rapides de Beauce-Nord et les Foreurs de Val-d'Or pour atteindre la ronde demi-finale.

Dimanche, les Jeannois ont perdu par la marque de 4-2 face aux Cascades AWK. En première période, les Cascades ont pris une avance de trois buts. Cederic Juair a inscrit le premier but des Jeannois en deuxième période et est revenu à la charge en troisième période avec moins d'une minute à faire. Les Cascades ont confirmé leur victoire en marquant dans un filet désert.

Du côté des Patriotes de Saint-Bruno, la troupe de l'entraîneur-chef Simon Boudreault a également connu la défaite lors des deux premiers matchs du championnat provincial face au Foreurs de Val-d'Or et aux Voltigeurs de

Drummondville avant de l'emporter face au National Lorraine-Rosemère.

Les Patriotes ont été éliminés par les Ducs de Delta. Joey Thivierge et Jean-Michel Hudon, avec deux buts, ont été les marqueurs des Patriotes dans cette défaite de 7-3.

En ce qui regarde les Espoirs Lac-Saint-Jean-Est, la formation de l'entraîneur-chef Claude Vézina a bien entrepris le championnat provincial avec deux victoires consécutives de 2-0 face aux Forestiers de l'Ouest et de 2-1 sur le Royal de Montréal.

Lors de leur troisième match, les Espoirs se sont butés à l'Intrépide de l'Outaouais par la marque de 3-1. Dans ce match, Thomas Tremblay a été l'unique marqueur des Espoirs.

Sur la photo on aperçoit Andrew Fortin auteur d'un but important pour les Jeannois lors de leur victoire de 4-1 face aux Foreurs de Val d'Or.

Nomination

La direction de Dallaire équipement est fière d'annoncer la nomination de

Martial Gagnon

à titre de gérant aux pièces.

Monsieur Gagnon détient plus de 36 ans d'expérience dans les pièces.

Il se fera un plaisir de bien vous conseiller.



Martial Gagnon
gérant aux pièces

560, Melançon, St-Bruno www.dallaire-st-bruno.com
Heures d'ouverture : lundi au vendredi 8 h à 17 h
LUNDI ET JEUDI 19 h à 21 h

418 343-3758



BASEBALL MINEUR D'ALMA

PRÉ-CAMP SAISON 2011

2011 "Entraînement sur les glaces du Centre Mario-Tremblay"

Tous les mardis (à partir du 3 mai) NOVICE 18 H 30 ET MOUSTIQUE, PEE-WEE 19 H 30

Tous les mercredis (à partir du 4 mai) ATOME 18 H 30 ET BANTAM, MIDGET 20 H

INSCRIPTION SUR PLACE (Centre Mario-Tremblay)

POUR INFORMATIONS

STÉPHANE CÔTÉ 418 480-2992

Novice (2004-2005-2006)	70 \$
Atome (2002-2003)	90 \$
Moustique (2000-2001)	110 \$
Pee-Wee (1998-1999)	110 \$
Bantam (1996-1997)	130 \$
Midget (1993-1994-1995)	160 \$

ENTRAÎNEURS, ARBITRES ET MARQUEURS DEMANDÉS CONTACTEZ LE 418 480-2992

Derrière le succès du Relais pour la vie, des présidents d'honneur

... On a amassé 632 964 \$ depuis 2006 ...

Qu'ont en commun Mario Tremblay, Pierre Doré, Georges Villeneuve, Esther Brassard, Stéphane Lefebvre et Laurent Villeneuve? Ils ont tous partagé la présidence d'honneur du Relais pour la vie depuis la première édition, en 2006. Les cinq premiers membres de ce groupe ont aidé à recueillir 632 964 \$ pour le Relais pour la vie d'Alma, somme totalement remise à la Société canadienne du cancer pour la poursuite de la recherche sur cette maladie.

En 2006, avec un président d'honneur dynamique de la trempe de Mario Tremblay, on lançait la première édition du Relais pour la vie avec comme objectif de recueillir 40 000 \$. Chacun à leur façon, les présidents d'honneur ont leur propre motivation pour accepter ce défi.



Le président d'honneur de la première édition du relais pour la vie, en 2006, Mario Tremblay était alors en compagnie de Jocelyne Boucher, adjointe à la direction de la papeterie Alma d'AbitibiBowater, principal commanditaire de l'événement; de Marie Christine Bernard, survivante du cancer et de Bernard Pilote, responsable des communications pour le comité organisateur. (Photos: France Paradis)

« Moi, dans mon cas, c'est pour mon père et mon grand ami Denis Tremblay. Mais je pense que l'on a tous perdu un proche à cause du maudit cancer. Alors, c'est difficile de dire non quand on vous offre de vous impliquer pour cette cause », avait alors témoigné le Bleuét bionique. Cette première édition avait permis de recueillir 40 282 \$.

En 2007, Robert Doré de Québecissime relevait le défi et portait la cueillette de fonds à 83 653 \$.

En 2008, le docteur Georges Villeneuve prenait la relève avec une récolte de 125 000 \$. En 2009, Esther Brassard, de Promutuel du Lac-au-Fjord, apportait sa contribution et devenait la première femme à la présidence d'honneur. Elle a relevé la barre à 168 790 \$ recueillis pour la cause.



On retrouve ici Louise Hudon du Comité organisateur; Sophie Thibeault, une survivante ainsi que Robert Doré, président d'honneur du 2^e Relais pour la vie, en 2007.

Puis, en 2010, avec Stéphane Lefebvre du Groupe Autocar Jeannois, on franchissait le seuil des 200 000 \$ avec une cueillette de 215 239 \$.

En 2010, c'est en compagnie du plus jeune survivant, le jeune Félix-Antoine Guy, et de son grand-père, Serge Guy, que le président d'honneur du Relais pour la vie et directeur général pour le Groupe Autocar Jeannois, Stéphane Lefebvre, a mené le tout premier tour de la marche sous les applaudissements nourris de la foule.

(Photo: Laurie Gobeil)



Laurent Villeneuve, directeur général de la Caisse populaire Desjardins d'Alma assume la présidence d'honneur de l'édition 2011 avec un ambitieux objectif : recueillir 225 000 \$.



Le docteur Georges Villeneuve a relevé le défi de la présidence d'honneur de la 3^e édition du Relais pour la vie, en 2008. Il est ici en compagnie de Louise Hudon, présidente de l'organisme; Denise Dallaire, porte-parole des survivants et de Jeanne Lavoie de Rio Tinto Alcan.



Le porte-parole des survivants de l'édition 2009, André Dubé, est ici en compagnie de Louise Hudon, la présidente de l'organisme; Esther Brassard, la présidente d'honneur et de Sara Gaudreault, responsable des communications, Usine Alma, Métal primaire Rio Tinto Alcan.



Laurent Villeneuve
PRÉSIDENT D'HONNEUR 2011
Directeur général de la
Caisse populaire Desjardins d'Alma

VENEZ MARCHER

Vous verrez c'est quoi la vie!



«DES PAS POUR LE RELAIS D'ALMA»



Date: VENDREDI 3 JUIN 2011
DE 19 h À 7 h
Lieu: LES PLAINES VERTES

Pour information: MADELEINE LEBLANC • 418 662-6345